

Als Rijk niet helpt: aanvraag surseance

Sint-Annadal dreigt met ontslag personeel

door servé overhof

MAASTRICHT - Indien het Rijk niet tijdig in de - financiële - bres springt, zal het Maastrichtse ziekenhuis Sint-Annadal uiterlijk 1 juli surseance van betaling aanvragen en gedwongen worden na 1 november circa 160 full-time arbeidsplaatsen op te heffen. Dit in het Nederlandse en wellicht zelfs Europese ziekenhuiswezen hoogst unieke besluit is gisteren namens bestuur en directie meegedeeld aan de ondernemingsraad, de medische staf en de hoofden van dienst, het college van bestuur van de Rijksuniversiteit Limburg, het bestuur van de faculteit der geneeskunde alsmede de Inspectie voor de Volksgezondheid.

De in Annadal verpleegde patiënten ontvangen vandaag de schriftelijke verzekering dat hun verpleging en medische verzorging voortsloot in de komende onder de dreigende ingrepen zullen lijden. Op de achtergrond van de naar een dramatisch hoogtepunt gestuwde ontwikkelingen staan voor dit jaar becijferd structureel tekort van ongeveer 10 miljoen en een financieringsstekort van 90 miljoen gulden. Dat laatste heeft de bank inmiddels doen besluiten een aantal betalingsopdrachten niet uit te voeren, met name aan de aannemer van een omvangrijk nieuwbouwcomplex met poliklinieken en twaalf operatiekamers. Op zijn beurt heeft de aannemer daarop werkonderbreking in het vooruitzicht gesteld.

eventueel vergezeld van in te dienen schadeclaims. Het bestuur van ziekenhuis Sint-Annadal en Ziekenhuis Maastricht zal vandaag aan staatssecretaris mevrouw Veder-Smit van volksgezondheid en milieuhygiëne vragen op korte termijn een oplossing van de ontstane problematiek te bewerkstelligen. Dezelfde staatssecretaris verklaarde zich deze dagen bereid begin juli de reeds gereedgemaakte nieuwe poliklinieken van Sint-Annadal in gebruik te komen stellen.

● Zie verder pagina 19
MAASTRICHTS ZIEKENHUIS IN DRAMATISCHE SITUATIE

Welhaast zeker wegens een verboden liefdesrelatie heeft de 31-jarige William Fischer woensdag zijn eentorige vliegtuig te pletter gevlogen op het huis waar zijn ex-vriendin Karin Woolley in woonde. Fischer werd op slag gedood. Drie mensen in de woning, onder wie een jongetje van drie jaar konden zonder noemenswaardige verwondingen door een raam ontsnappen. Fischer scheurde zeven keer over het huis in een buitenwijk van de stad Neptune in de Amerikaanse staat New Jersey, voordat het toestel op de aangebouwde garage te pletter vloog. Zowel het huis als het vliegtuig raakten in brand. Een dag voor het ongeluk had Karin Woolley bij de politie een aanklacht tegen Fischer ingediend, omdat hij haar met een hamer had mishandeld, haar televisietoestel kapot had gemaakt en haar telefoon had vernield. Volgens de politie waren de twee een maand geleden uit elkaar gegaan.

● De plaats waar het toestel terecht kwam; inzet: William Fischer.



- Zwartkruis is rond
- Raas traint en wint
- Hinault pakt roze trui

Ruim 4 op schaal van Richter Midden-Limburg opgeschrikt door aardschok

HEERLEN - Een deel van Limburg is gistermiddag om elf minuten over twee opgeschrikt door een lichte aardbeving. De schok, die geen slachtoffers heeft geëist en, voor zover tot gisteravond bekend was, evenmin schade heeft berokkend, had een kracht van ruim 4 op de schaal van Richter. De beving heeft slechts enkele seconden geduurd.

langs de Peelrandbreuk. Deze had een kracht van 5 op de schaal van Richter.

Volgens het KNMI in De Bilt lag het episch centrum van de beving even ten westen van Roermond, langs de zogenaamde Peelrandbreuk. Ze is gevoeld tot een straal van dertig kilometer rond het episch centrum tot Sittard en Eindhoven toe. Ook het Geologisch Bureau in Heerlen heeft de lichte beving geregistreerd. In Roggel vluchten jongens van het tehuis De Widdonck in lichte paniek het gebouw uit toen zij de aardtrilling voelden. Ook in Susteren renden mensen verschrikt de straat op.

Onmiddellijk na de aardbeving stond de telefoon van het KNMI in De Bilt roodgloeiend van de vele meldingen. Ook de rijkspolitieposten in het bevinggebied werden overstelpt met telefoontjes van mensen die wilden weten wat er aan de hand was.

Al was de beving licht, voor Nederlandse normen was ze vrij krachtig. Een beving met een kracht van 4 op de schaal van Richter komt slechts ongeveer driemaal in de eeuw in ons land voor. De laatste keer gebeurde dit in 1971. De krachtigste aardbeving die zich binnen onze landsgrenzen heeft voorgedaan was die van 1932 in het Noordbrabantse Uden, eveneens

MALSE SLA	DELMONTE PERZIKEN	VARKENS-FRICANDEAU
2 grote kroppen	Literblik	500 gram
69	198	595
SCHUNCKS VERSMARKT		
een begrip voor kwaliteit!!		

Uitspraak van Hoge Raad O.N.-mijnen moeten mijnschade vergoeden

DEN HAAG - De Hoge Raad heeft een cassatie-beroep verworpen van de Oranje Nassamijnen tegen een arrest van het gerechtshof van Den Bosch op 15 november 1978 waarbij de Oranje Nassamijnner in een aanhangig gemaakt mijnschadegeval veroordeeld werden tot het betalen van de reparatiekosten, de minderwaarde en de proceskosten.

Een inwoner van Heerlen, die tien jaar geleden bij de Oranje Nassamijnen deze mijnschade claimde, had dit proces aangespannen. Mijnschadedeskundigen namen aan dat deze principiële zaak, waarvan de procedure tien jaar heeft geduurd, door de uitspraak

Sovjet-offensief in Afghanistan

NEW DELHI - In een poging om voorraden en toevloed van Afghaanse rebellen te beëindigen zijn Russische troepen, gesteund door luchtmacht, een offensief begonnen in de bergachtige oostelijke provincie Kunar in Afghanistan.

(ADVERTENTIE)

AS. MOEDERS

Baby-discount nodigt u uit. Niet alleen om de geweldige collectie te bekijken, maar vooral om de prijzen te vergelijken van kinderkleding, ledikanten, boxen enz. Alles wordt verkocht tegen uitzonderlijk lage prijzen. Baby-discount garandeert: elders goedkoper? geld terug! Niet goed?.. geld terug! Tot ziens op de Benzenraderweg 14a, Heerlen, tel. 712161 (bij Brandweer). Openingstijden: maandag gesloten, dinsdag, woensdag en vrijdag van 1-5 uur; donderdag van 5-9 uur en zaterdag van 11-5 uur

Motorrijtuigenbelasting gaat met 8 pct. omhoog

Kamer aanvaardt belastingplannen

DEN HAAG - De kabinetsplannen voor een verlaging van de loon- en inkomstenbelasting op 1 juli en een verhoging van de motorrijtuigenbelasting (met 8 procent voor alle auto's uitgezonderd vrachtwagens) zijn gisteren door de Tweede Kamer aanvaard. Tegen stemden alleen de PvdA en de kleine linkse partijen.

CDA en VVD wisten daarnaast nog een veruiming te bewerkstelligen in de voorgestelde regeling met betrekking tot de zelfstandigenaftrek. Daardoor zullen nu zelfstandigen met een fiscale winst tot f 30.000 dit jaar over 1980 f 400 meer mogen aftrekken. De afbouw van dit bedrag zal nu doorlopen tot een inkomen van f 40.000.

Het debat over de belastingen vormde slechts een deel van het totale pakket aanvullende maatregelen, waaronder f 3 miljard aan nieuwe bezuinigingen. Omdat de belastingwetten ook nog door de Eerste Kamer aanvaard moeten worden, besloot de Kamer de behandeling van de maatregelen na de eerste termijn te splitsen. Vandaar dat het debat over de bezuinigingen pas komende dinsdag zal worden afgesloten.

Minister Van der Stee (Financiën) kondigde in zijn antwoord aan, dat de prijsstijging in de eerste helft van dit jaar zo'n 0,5 tot 0,75 procent uit lijkt te gaan komen boven de schattingen. Het definitieve cijfer zal echter pas omstreeks 12 juli bekend worden.

De wijziging van de inkomstenbelasting levert een lastenverlichting op

Protestactie tegen huurverhoging

ROTTERDAM - De huurweigeringscomités in verschillende steden gaan samenwerken bij de acties tegen de komende huurverhoging per 1 juli. Binnenkort start een handtekeningenactie tegen de nieuwe huurwet en bovendien gaat een oproep langs verschillende wijken om de huurverhoging te weigeren.

Ook wordt contact gezocht met de vakbonden, politieke partijen, woningcorporaties en dergelijke, ter ondersteuning. Het Rotterdamse „stedelijk secretariaat tegen huurverhoging“ heeft dit gisteren bekendgemaakt.

van 51 tot 69 gulden over het hele jaar 1980. Die komt op de 26 gulden loontoeslag, die iedereen per 1 juli krijgt in plaats van de prijscompensatie.

● Zie verder pagina 3
KABINET GEEFT GEEN KOOPKRACHT-GARANTIE

Nierpatiënt kwam, genas en verdween...

MAASTRICHT - In het ziekenhuis St-Annadal zal de naam Karel van Wezenmaal nog vaak over de lippen komen van medic, verpleegde personeel, medepatiënten en vooral van de administratieve staf. Want zeiden kwam, genas en verdween een patiënt als Karel van Wezenmaal, een Belg die enkele weken terug bij het Maastrichtse ziekenhuis kwam aankloppen met een juweel van een niersteenaandoening. Zijn bed werd toegewijd gespreid en de chirurgische hanteerden vakkundig het mes. De innemende Belg kikkerde zienderogen op. Zijn Vlaamse luit werkte aanstekelijk op allen die hem zorgzaam omringden. Inclusief zijn medepatiënten. Naar mate hij de steriliteit van de klinische ruim-

ten wist uit te bannen steeg zijn populariteit. Hoewel Karel van Wezenmaal als stralend middelpunt van zijn afdeling opgetogen was over de behandeling was er toch nog een kleinigheid die hem bezwaarde. De inmiddels tot lopend patiënt hersteelde Belg bleek slecht bij kas. Geen nood. Het verplegend personeel wilde hem best geld lenen. Karel van Wezenmaal hersteelde echter voor spoediger dan iedereen had durven vermoeden. Hij was onverwacht zelfs zo kwiek ter been dat hij het medisch ontslag uit het ziekenhuis niet afwachtte. Enkele dagen geleden bleek op een ochtend zijn bed onbezet. Met het verdwijnen van de patiënt was echter niet toevallig ook een portfeuille met 200 gulden de mist ingegaan, evenals een colbertjasje van een medepatiënt. Sinds die ochtend is Karel van Wezenmaal niet meer de zorg van de ziekenbroeders maar van de broeders van Hermandad, die hem inmiddels hebben ontmaskerd als de 37-jarige Antwerpenaar J.T. Bij de Belgische politie staat hij al geruime tijd te boek als een professionele simulant die telkens onder een andere valse naam als patiënt ziekenhuizen frequentieert en daarbij telkens op steele wijze een dikke boterham meeneemt. Alleen al aan verpleegkosten staat bij St-Annadal een rekening van hem open van 21.000 gulden...

Het weer

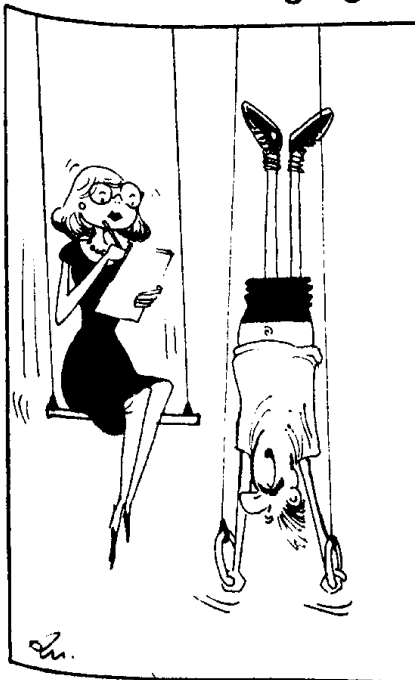
Aanvankelijk zonnig en zwel met middagtemperaturen van 25 tot 28 graden. Tegen de avond kans op een onweersbui. Zwakke, later matige wind uit zuid tot zuidwest.

VANDAAG:	zon op	5.19	onder: 21.55
MAAN:	zon op	5.29	onder: 21.38
MORGEN:	zon op	5.18	onder: 21.56
	maan op	5.25	onder: 21.46
Amsterdam	onbew.	26	
De Bilt	onbew.	25	
Barcelona	onbew.	25	
Klagenfurt	regenbui	22	
Londen	onbew.	27	
Mallorca	onbew.	26	

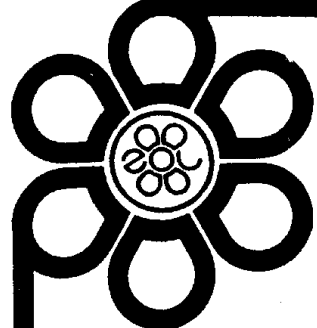
Meisjes

In Alkmaar is een banenmarkt gehouden waar 25 bedrijven en instellingen samen 1600 vacatures inbrachten. In het gebied rond Alkmaar staan ruim 2000 werklozen geregistreerd, van wie 1100 vrouwen. Tijdens de banenmarkt kreeg Hoogovens opvallend veel belangstelling van pas van school gekomen meisjes, die geïnteresseerd bleken in vacatures voor kraanmachinist en heftruckchauffeuse. Een verheffend bericht. Dit moeten wel kranen van meisjes zijn.

Managers nemen meer beweging



...naar aanleiding van uw schrijven...



Kwaliteit & Service

Dat is klare taal! Een uitgebreid assortiment, waarbij de vakkennis van onze medewerkers een garantie is voor juiste inkoop en behandeling van de producten. De liefde voor het vak draagt in niet geringe mate bij tot een ongekende service.

Onze wekelijkse advertenties bevatten tips en adviezen, die aangepast zijn aan het seizoen. Als u ze regelmatig leest, bent u ook wat dat betreft steeds bij de tijd!

Kom naar ons
tuincentrum Aan de weg van Ubach o. Worms naar Eijgelshoven
Z.O.L. BEDRIJVEN LID N.V.T.
Geopend dinsdag t/m zaterdag van 9-5 uur. MAANDAG GESLOTEN

Kwaliteit & Service
Europaweg 401
Ubach over worms
Tel. 045-352525

(ADVERTENTIE)

(ADVERTENTIE)

5 JAAR Kapé
Huishoud-
apparaten en -artikelen
aan Limburgs laagste prijzen.

(ADVERTENTIE)

SPEELCASINO JULIA
ROULETTE (NIEUW)
Geopend van 21.00-6.00 uur.
LANAKEN-SMEERMAAS (B.)
Maaseikersteenweg 209
Tel. (NL) 09-3211714892

BEMELN/METZ – De situatie in het kolen- en staalbekken rond het Noordfranse Metz lijkt heel erg op de situatie in de begin zestiger jaren rond de mijnsluitingen in het Zuidlimburgse. „Alleen dreigt de ramp daar veel groter te worden. Er is bijna geen sociale en culturele opvang voor de mensen. De opvang die er is, hangt af van de politieke kleur, van de liefdadigheid en van het gemeentebestuur.

Daarom knokt de vakbond daar veel harder voor het behoud van de mijnen, iedereen vecht er daar voor”. Zo luidt de conclusie van een groepje Zuidlimburgers, die ruim een week geleden een vijfdaags bezoek hebben gebracht aan het kolen- en staalbekken in Noord Frankrijk.



• Vijf van de tien Frankrijkvaarders. Jean Dols, mevrouw Heitlager, de heren Belski en Steyns en vormingswerker Benders.

Franse situatie lijkt op mijnsluitingen in Limburg

Het groepje Limburgse bezoekers bestond uit vier ex-mijnwerkers, de heren Ubags, Belski, De Vries en Ebben, twee ex-mijnwerkers-vrouwen, de dames Heitlager en Verschoten en de welzijnswerkers Benders van het Vormingscentrum De Klinkenberg in Rothem, buurtwerker Hanssen uit Brunssum en de heren Steyns en Jean Dols van het Europahuis in Bemelen. Het bezoek was georganiseerd in het kader van het culturele uitwisselingsverdrag dat bestaat tussen de Stichting Europahuis en de Franse Ligue de l'Enseignement. Een Franse delegatie heeft in 1978 een bezoek gebracht aan Bemelen ter bestudering van het Zuidlimburgse herstructureringsgebied.

Nu was het de beurt aan de Limburgers om een tegenbezoek te brengen. „We zijn vooral bijzonder gastvrij ontvangen”, vertelt de heer Belski. „Bij elk gemeentebestuur was er champagne en we hebben de Franse keukens op zijn best leren kennen. Maar de mensen die we bezochten, waren ook

heel erg kameraadschappelijk, net of je ze al lang kende. Het leek net of er een paar verliefde waren!”.

Drukke week

In een bijzonder drukke week heeft het Limburgse gezelschap bezoeken gebracht aan diverse gemeentebesturen van diverse politieke kleuren, gesproken met

grondstoffen uit dat gebied blijven exploiteren. De Franse regering daarentegen koopt het ijzererts in het buitenland, omdat het daar goedkoper en rijker aan metaal is. Het is gewoon een financiële kwestie”. „De hoge heren houden geen rekening met mensen”, reageert de heer Belski, zelf voorzitter van een „opvanggroep” voor ex-mijnwerkers en hun vrouwen. „Net zoals ze destijds

procent van de mensen, mannen, vrouwen en bejaarden, zijn aangesloten bij een vakbond en ook achter de acties van de vakbond staan”, zegt Jean Dols. „Het knokken heeft ook wel geholpen”, vertelt de heer Belski. „Er zijn heel wat minder mijnen gesloten dan aanvankelijk de bedoeling was. Toch zijn er alleen al in de staalsector sinds 1965 44.000 van de 98.000 arbeidsplaatsen verloren

Niet alleen het sluiten van veel mijnen en fabrieken heeft een heleboel arbeidsplaatsen gekost, maar ook de verregaande mechanisering. „In de hoogovens in Florange”, zegt de heer Belski, „werkten maar 180 man, verdeeld over drie ploegen. Het kan bijna niet met zo schoon als in de gemeentegrot van Valkenburg.

Je kunt met de auto tot 170 meter diepte rijden. De arbeidsomstandigheden zijn er prima”. „Maar de behuizing is op veel plaatsen des te slechter”, zegt mevrouw Heitlager. „Je hebt daar hele koloniën die er precies zo uitzien als de Zuidlimburgse. Er is in Frankrijk echter nooit iets gerenoveerd. En regelmatig onderhoud zoals hier pleegt men ook nooit.” Een vergeten sector is de landbouw in het Noordfranse mijngebied. „Men spreekt altijd van kolen en staal, en men vergeet dat de landbouw ook erg belangrijk is”, zegt de heer Belski. Daardoor is het gebied ook erg mooi, zelfs in de steden. In Metz is er voor iedere inwoner 20 vierkante meter groen.”

Limburgse ex-mijnwerkers naar Frans kolenbekken

vakbondsvertegenwoordigers en rondgekeken in een kolenmijn, een staalverwerkend bedrijf, een elektriciteitscentrale en de Kamer van Koophandel. „Door de gesprekken met al die mensen is het ons wel duidelijk geworden dat iedereen ervoor ijvert de mijnen open te houden”, vertelt Jean Dols. „De plaatselijke instanties willen allemaal de

geen rekening hebben gehouden met de mensen hier in Limburg. Geld is het enige dat telt.”

Vechten

De Limburgers vinden het verbazingwekkend hoezeer de Fransen vechten voor het behoud van de mijnen. „We hebben gezien dat ruim 90

gegaan”. „De vrouwen zijn bijzonder strijdvaardig in Frankrijk”, vertelt mevrouw Heitlager. „Uit een gesprek dat wij met een paar vrouwen hebben gehad, is ook wel gebleken dat heel veel op hen neer komt. In een aantal gemeenten moeten de ouders zelfs het schoolgeld voor de lagere school betalen, dus studeren is er helemaal niet bij”.

IN GESPREK

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid – ga ongezonder brieven van lezers op. Inzendingen kunnen slechts worden geplaatst, indien zijn voorzien van naam, adres en woonplaats. Indien dat niet het geval is, worden terzijde gelegd. Verzoekt wordt kort en bondig te schrijven. te lange brieven kunnen worden ingekort of geroetourneerd.

•Piratzenders

Na lang zoeken, heb ik op mijn radio bijna iedere dag een piratzender, van de morgen tot de avond. Ik heb veel over deze mensen gehoord, daarom zou ik ook het volgende hierover willen zeggen. Ik begrijp niet dat de PTT zich zo druk maakt om deze mensen op te sporen, en hun te behandelen of het misdadigers, rovers en plunders zijn. Waarom worden deze mensen niet met rust gelaten, want deze muziek wat daar gepresenteerd wordt heb ik op alle zenders van Hilversum nog nooit gehoord, laat staan om ze te draaien. Je hoort van 's morgens tot 's avonds niks als verkracht engels wat het aanhoren niet waard is. Het zal wel weer een geldkwestie zijn, hoe meer je betaald hoe meer je plaatje wordt gedraaid, of het nu goed of niet goed is. Waar zijn de Nederlandstalige of goeie Duitse platen, maar daar in Holland, verstaat men die taal niet. De PTT keurt wel op het ogenblik de tokkelaparaatjes goed, belachelijk. Men ziet niet in dat dit een hoop energie kost, waar personen zijn die de hele nacht op dit ding liggen te spelen. Maar ja dit brengt natuurlijk een mooie cent in hun laadje. Daarom PTT laat deze mensen met rust, jullie krijgen ze toch niet uitgeroerd. Of zijn jullie boos dat deze mensen dit werk gratis doen, vele zullen hun daarom ook blijven steunen.

hem nodig had om tegen een and godsdienst te vechten. En toen voorbij was heeft men even vrolijk zwarte man en vrouw naar Amer gebracht als slaaf. Maar ik begrijp de protestanten n die samen met katholieken een politie partij vormen. Denken ze dat paus, ondanks de gruwelijke dinge die in de kerk hebben plaatsgehad, dat binnen de muren van het Vaticaan moorden zijn gepleegd, ooit een doer de hand reikt en zegt: „U bent even waardig priester als ik. Uw godsdienst staat even hoog als de mijne, zijn gedachte in de ene heilige katolieke kerk opgeeft?”

Er zijn dingen die je niet kunt zien. Dat klopt. Maar er zijn veel meer dingen, die je wel kunt zien en dat is: Rome de gerechtigheid en het gel van de arbeider minder hoog heeft schat dan het verlangen naar goud. Wie is materialist. De arbeider die slechts een klein beetje welva zoekt om te leven, in een wereld w genoeg geproduceerd kan worden voor welvaart voor allen. Bidden rekt tot God de maker van alles goed, maar dan bidden wij tot dezelfde God, die de joden, mohammedanen, Chinezen, hindoes en indianen hebben. En dat is goed, alleen moesten zijn onderdanen rechtvaardiger leven en elkaar beter begrijpen. Maar biden zonder oog voor de werkelijkheid, zonder te vechten voor rechtvaardigheid en welvaart voor allen is mens die zijn hoofd in het zand steekt.

VALKENBURG Huub Smeets

• Protestant en katholiek

Op mijn vroeger werk ontmoette ik een Italiaan, die ik vroeg om de sociale toestand in Italië. Dat is ongeveer twintig jaar geleden. „Kijk”, antwoordde hij, „als het in Italië zo goed was voor de arbeider, dan was ik nooit naar jouw rot regenlandje gekomen, waar in Italië bijna altijd de zon schijnt”. Het is bar slecht voor de arbeider in Italië. Zijn vader had gezegd: „Wij Italianen zullen als arbeider het nooit zo goed hebben als in andere landen van Europa, want wij hebben de pausen en de kardinalen. Men heeft zijn ogen maar te openen, dan ziet men dat juist in de Roomse landen, de arbeider het minst goed heeft. Veel erger moet het echter geweest zijn vóór 1870 voordat de kerkelijke overheid door een revolutie uit de wereldlijke macht in Italië werd gezet.

Wij streven naar godsdienstvrijheid. Weten wij niet meer dat onze voorouders slechts konden kiezen tussen Rome en de brandstapel. Dat de macht van Rome veelal verkregen is met het zwaard van veldheren, die men tot koning kroonde en verder met de koloniasie en onderwerping van de daar levende bevolking. Het heeft verder twaalfhonderd jaar na Christus geduurd, vóór Rome besefte dat ook een slaaf recht had op vrijheid en dat gebeurde toen men

Want zonder streven naar rechtvaardigheid en recht van leven voor alle is elke godsdienst: opium voor het volk.

MERKELBEEK F. van Geede

(ADVERTENTIE)

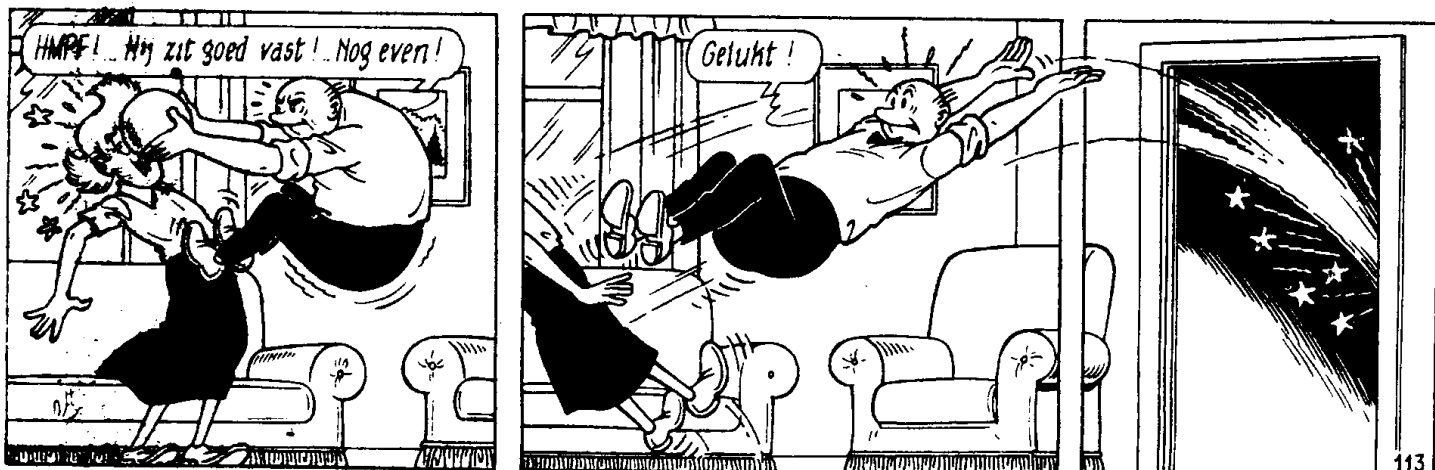
rivella is vernieuwd

Veranderde samenstelling: méér smaak, minder calorieën. Nu 10 calorieën per glas tegen 100 in een glas gewone frisdrank.

Fris op z'n Zwitsers, lekker zonder suiker.

opborren	onheils-godin op een zekere plaats	bulgen	zonder (Lat.)
plant		ontkenning	
wraak nemen verdwenen			lichte takel
	lawaai		
			plechtige gelofte
kleding	vader	lengtemaat Japans bordspel	
boom		scheepstouw	
voegwoord	positieve elektrode		

„DE STOUTE STEENEZEL”



Panda en de Meester-tegensteller



oplossing gister

- m - - p a - b
m a n s a r d e
k r o - n - e l
- i r o n i e -
l o s s e n - k
- n - l - n a r
n e r o - e r a
- t e - k n a p

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad

Direkteur:
J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredacteuren:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 14
6400 AA Heerlen
Abonnementenafdeling:
telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Hartige kwark

Recept: Wina Born

Roer ruim 250 gr kwark los met 4 eetlepels room. Voeg een snufje zout toe, versgemalen peper naar smaak, een eetlepel fijngesneden ui en evt. verse kervel, 1 eetlepel zonnebloemolie en 1 eetlepel azijn. Meng dit alles grondig door elkaar. Leg een dun linien doekje in een zeef en laat hierop het kwarkmengsel enkel uren uitlekken, op een koele plaats. Nu en dan omroeren. Stryk de kwark uit op dunne sneetje roggebrood, bruin brood of Duits brood.

Socialisten verwijten kabinet 'falend beleid'

PvdA: werkloosheid zal verder stijgen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - De werkloosheid zal volgens de PvdA dit jaar nog fors verder stijgen. Als gevolg van de regeringsmaatregelen zal het cijfer volgens de socialisten op het eind van het jaar gestegen zijn tot boven een kwart miljoen. Daarnaast zal ook de inflatie voor dit jaar zo'n 10 procent uitkomen boven de geraamde zes procent.

en zullen de groei nog verder beperken.

Kombrink kondigde aan dat zijn fractie zich vooral zal keren tegen die bezuinigingen die werk kosten of haaks staan op maatschappelijke prioriteiten. Daarom zal de PvdA zich verzetten tegen de voorgestelde kortingen op de woningbouw, het openbaar vervoer en ontwikkelings-samenwerking. Op Defensie kan daarentegen meer bezuinigd worden, waarbij Kombrink een bedrag van f 100 miljoen aan blijvende bezuinigingen noemde.

In een motie eist hij voorts de snelle uitvoering van de voorstellen van CDA-fractieleider Lubbers om het buitenland de hogere aardgaspijzen versneld in rekening te brengen. CDA-woordvoerder Van Rooijen vroeg eveneens waar de op dit terrein door de regering half juni toegezeggde notitie blijft. Hij wilde daarnaast weten in welk stadium de onderhandelingen met het buitenland over een herziening van de aardgaspijzen zijn.

Van Rooijen herinnerde de minister aan zijn motie van eind vorig jaar, waarin de regering wordt gevraagd een diepgaande studie te verrichten naar ons belastingstelsel. Volgens Van Rooijen bestaat er een duidelijke relatie tussen de hoogte van de belasting-tarieven in ons land en de nog steeds toenemende fiscale fraude.

Suggestie Van Kemenade verworpen

Geen studiecontrole voor kinderbijslag

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Er komt geen onderzoek naar de studieresultaten van kinderen van wie de ouders meervoudig kinderbijslag krijgen. Staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken) heeft dat geantwoord op vragen van het Tweede-Kamerlid Van Kemenade (PvdA).

Het Kamerlid stelde in zijn vragen het rechtvaardig te vinden als de studieresultaten van deze groep jongeren bij voorbeeld jaarlijks zouden worden bekeken. Kinderen die van een beurs

studen, moeten immers wel kunnen aantonen, dat ze daadwerkelijk vooruitgang in de studie boeken. Alleen bij studiecontrole van de kinderen van wie de ouders twee of drie keer kinderbijslag krijgen, kan misbruik worden voorkomen, aldus Van Kemenade. De Graaf toonde zich voor dat argument niet gevoelig.

Extra kinderbijslag wordt gegeven als de ouders het desbetreffende kind moeten onderhouden, en als het merendeel van de tijd van dit kind - zeker 20 uur - wordt besteed aan studie. Inderdaad kan met een bewijs van inschrijving aan universiteit of hogeschool niet voldoende worden aange-toond, dat er ook echt gestudeerd wordt, zo gaf De Graaf toe. Maar, zo zei hij, de ouders die de extra kinderbijslag aanvragen, moeten op het aanvraagformulier verklaren, dat hun kind het belangrijkste deel van zijn tijd studeert.

De uitvoeringsorganen zijn dan weer belast met de controle daarop, aldus de staatssecretaris, die zei niet te weten of die controle ook inderdaad doeltreffend is.

Westduitsler krijgt levenslange straf

BERLIJN - Het Oostduitse militaire hooggerechtshof heeft de Westduitsler Horst Hering tot levenslange gevangenisstraf veroordeeld, nadat hij schuldig was bevonden aan "bi zonder ernstige spionage" voor de Westduitse Bundesnachrichtendienst. Volgens het Oostduitse persbureau ADN had Hering vele jaren onder de schuilnaam Sissi voor de BND gewerkt.

Hering zou vanuit West-Berlijn hulp-materiaal voor spionagedoelinden de DDR binnen hebben gesmokkeld. Onder het mom van journalistieke activiteit had hij in de DDR, Polen en Tsjecho-Slowakije gegevens verzameld, westelijke toeristen bespioneerde en nagegaan hoe het grensbeveiligings-systeem van de DDR werkt.

Grootse plannen vergen 3,4 miljard

Esso: 2500 nieuwe arbeidsplaatsen

Van onze redactie economie

ROTTERDAM - In de komende vier jaar zal Esso Nederland 3,4 miljard gulden investeren in uitbreidingen van haar complex in het Rotterdamse Botlek- en Europoortgebied. Daarmee zullen in totaal 2500 nieuwe arbeidsplaatsen worden geschapen.

In de eerste plaats gaat Esso een proef-fabriek bouwen voor steenkoolvergas-sing, waarmee 1 miljard is gemoeid. Ten tweede wordt de raffinaderij aanzienlijk uitgebreid door het bouwen van een fabriek waarin zogenaamde residu-olie wordt omgezet in lichte producten. Deze fabriek krijgt een capaciteit van 59.000 vaten (van 159 liter per dag en moet begin 1985 in bedrijf zijn. In dit project wordt anderhalf miljard gulden geïnvesteerd.



„Niet bij brood alleen”

CDA-werkgroep kritisch over eigen toekomst

DEN HAAG - Teleurstellende gebeurtenissen in de Haagse politiek hebben er toe geleid dat de kritische werkgroep van het CDA „Niet bij brood alleen” zich gaat beraden over haar voortbestaan.

In de maand juni zullen regionale vergaderingen zich uitspreken over de volgende mogelijkheden:

- De werkgroep gaat gewoon door, richt zich in feite alleen op en tot het CDA.

- De werkgroep ziet het niet meer zitten en besluit tot opheffing.

- De werkgroep ontwikkelt zich tot een platform waarop plaats is voor al den die voorstander zijn van een radi-

caal- evangelische politiek, ongeacht tot welke partij ze vandaag behoren.

- De werkgroep neemt het initiatief om te komen tot de oprichting van een radicaal evangelische partij, waarin plaats is voor alle voorstanders van een dergelijke politiek, zodat in de praktische politiek rechtstreeks door haar vertegenwoordigers het te voeren beleid kan worden meegesproken.

In een brief aan de leden en sympathisanten van de werkgroep noemt de voorzitter, de heer Weststrate, het besluit van de antirevolutionaire prof. Goudzwaard om het CDA te verlaten als één van de teleurstellende gebeurtenissen. De tweede acht hij de nogal revolutionaire verschuiving in de lijst van anti-revolutionaire Tweede-Kamerkandidaten.

De omlaaggevallen kandidaten - AR-voorzitter Hans de Boer, Jan van Houwelingen, Jan Nico Scholten en Goudzwaard - behoorden tot degenen die het vertrouwen van de werkgroep hadden omdat zij nadrukkelijk hun nek hadden uitgestoken om het radicaal-evangelische element in het CDA-beleid duidelijker gestalte te geven, aldus Weststrate.

Kind verdrinkt in gierkelder

BAKEL - De 2-jarige Chantal van Hossel uit het Brabantse Bakel is gistermorgen verdronken in de gierkelder van een kippenbedrijf in Bakel.

Het ongeluk gebeurde toen het meisje met haar moeder over het dekfel van de gierkelder liep. Het dekfel kanteelde en beiden vielen in de kelder. De moeder kon door haar broer, die ook op het bedrijf werkte, uit de kelder worden gered. Pas op dat moment miste ze het kind. Toen het meisje in de gierkelder werd gevonden was zij inmiddels overleden.



Van Agt niet graag in Tweede Kamer

DEN HAAG - Minister-president Van Agt vertoefte niet graag in de Tweede Kamer. Hij schrijft dit in een brief aan de auteurs van het boek „Voor de duvel niet bang”, dat gisteren is verschenen. „Voor de duvel niet bang”, een portret van Van Agt, is geschreven door Jan Tromp en Paul Witteman, beiden als parlementair redacteur verbonden aan de VARA.

Van Agt schrijft in de brief dat sinds zijn entree in de landspolitiek de debatten in de Tweede Kamer van aard zijn veranderd. „Het inter-rup-tiewezen heeft exotische vormen aangenomen. Daardoor wordt het voor een bewindsman soms heel moeilijk om een sluitend be-toog voor het voetlicht te brengen”, aldus Van Agt. Verder schrijft hij van mening te zijn dat „de vergro-ving van de omgangsvormen die zich de laatste decennia heeft voor-gedaan, niet halt heeft gehouden bij de toegangsdeuren van de Tweede Kamer”.

Van Agt schrijft dat het „aanzoe-k van de formateur” in 1971 (toen Van Agt minister van justitie werd in het kabinet Biesheuvel) min of meer als een verrassing was geko-men.

Derde etappe

„Na mijn deelname aan de equipe-Biesheuvel en aan de ploeg Den Uyl rijd ik nu mijn derde etappe. Telkens heb ik gedacht dat de koers uit was. Mijn Eugenie had dezelfde voorstelling van het koersverloop. Daarom zijn wij nooit uit Nijmegen verhuisd”, zo schrijft Van Agt verder in zijn be-woordingen, die refereren aan zijn grote belangstelling voor de wielersport.

FNV-leden bij Hoogovens billijken CAO

VELZEN - De FNV-leden bij Hoogovens zijn gisteren in overgrote meerderheid akkoord gegaan met het onderhandelingsresultaat voor een nieuwe tweejarige CAO (van april 1980 tot april 1982). Op het gebied van de arbeidstijdvermindering is vrijwel niets bereikt.

Gebrek aan bereidheid bij de Hoogovenwerknemers om voor korter werken de barricade op te gaan was de belangrijkste drijfveer om toch maar met het CAO-resultaat in zee te gaan. Dat bleek gisteren in Velzen, waar de Hoogovenwerknemers 's ochtends en 's middags op ledenvergaderingen met 210 stemmen voor, 24 tegen en acht onthoudingen hun fiat gaven.

Blokkade van Wadden-veerdiensten

VLIELAND/TERSCHELLING - Bewoners van Vlieland en Terschelling hebben gistermorgen enige uren de veerboten belet naar Harlingen te va-ren.

De actievoerders op beide eilanden, die een groot deel van de bevolking achter zich wisten, waren tot hun actie gekomen uit onvrede met de tussen-tijdse verhoging van de veerbootarie-ven vorige week. Zij hopen te bewerk-stelligen, dat de overheid financiële steun verleent aan de redery Doeksen, die de veerboten exploiteert.

(ADVERTENTIE)

Kabinet geeft geen koopkrachtgarantie

(Vervolg van pagina 1)

Voor de beide regeringsfracties was dit voldoende reden scherp stelling te nemen tegen een pakket wijzigingsvoorstellen van de PvdA. De socialist Kombrink had voorgesteld de belastingen voor de laagste inkomens op 1 oktober nog eens sterk te verlagen, teneinde daarmee de koopkracht voor deze groep veilig te stellen.

Volgens Van Rooyen was het echter nog te vroeg om nu al dergelijke stappen te nemen. Zonodig kan de Kamer onmiddellijk na 12 juni eventuele aanvullende maatregelen bespreken. „Zei hij. Verder ontbrak in het plan van de PvdA de voorstellen om de begrotingsgaten (voor 1981 geschat op 400 miljoen te dichten.

De CDA'er die eerder in het debat ook een aanvullende belastingverlaging gesuggereerd had, dacht nu een oplossing voor de laagste inkomens te vinden door deze groep niet te korten in de prijscompensatie. Hierover houdt de Kamer volgende week een debat.

De bewindsman herhaalde de recente verklaring van minister Albeda (Sociale Zaken) in de Kamer dat het kabinet zeker geen waterdichte koopkrachtgarantie heeft willen geven. Dat kan ook niet, zei hij, want we moeten dat afwegen tegen de andere doelstellingen. Hierbij noemde hij terugdringing van het financierings-tekort, verbetering van de rendementen van de bedrijven en het terugdringen van de inflatie.

In antwoord op kritiek van vrijwel alle fracties bekleemtoonde minister Van der Stee, dat alle gaten, die tot nu toe in de bezuinigingsplannen zijn gevallen, alsnog gedicht zullen worden. Ook zullen deze nieuwe bezuinigingen moeten doorwerken in de komende jaren. Naast Bestek '81 noemde Van der Stee hierbij de drie miljard bezuinigingen van dit jaar en de bezuinigingen die noodzakelijk worden als gevolg van de komende voorjaarsnota.

Goudzwaard niet naar Radicalen

Van onze correspondent

OEKGSTGEEST - Prof. dr. Goudzwaard voelt er niets voor om toe te treden tot de PPR. Hij blijft lid van de ARP en kijkt ervoor om partijloos te worden na de fusie van het CDA in oktober. Goudzwaard zei gistermorgen desgevraagd verbaasd te zijn over het besluit van de afdeling Zeeland van de PPR om een landelijke actie te beginnen om hem op de kandidatenlijst van die partij te krijgen. De Zeeuwse afdeling besloot woensdagavond tot een dergelijke actie onder het motto „Het andere appel”. Goudzwaard zegt zich verwant te blijven voelen met wat hij noemt christen-radical-radical politiek. Een keus voor de PPR wijst hij evenwel af, temeer omdat deze partij onlangs een optering naar de CPN heeft gemaakt. Goudzwaard zei overigens ook dat tussen hem en de PPR geen direct contact bestaat.

Machtigste man blijft wel adviseur

Deng kondigt vertrek aan

PEKING - Deng Xiao Ping, de machtigste man in China, heeft aangekondigd, dat hij in augustus als vice-premier zal aftreden.

De 76-jarige Deng, die de stoot heeft gegeven voor de modernisering van China na de dood van Mao, had nog niet eerder een datum genoemd waar op hij plaats zou maken voor jongeren. Deng zei, dat hij aftreedt om „de last van routine werkzaamheden” te verlichten. Zijn macht wordt er niet door aangetast.

Deng zei op een persconferentie, dat hij zijn drie andere functies zal opgeven in 1985. Het zijn het vice-voorzitterschap in de Chinese communistische partij, hoofd van de militaire commissie van de partij en de Chinese politieke raadgevende volksconferentie.

Deng verzekerde als adviseur van partij en regering te zullen blijven optreden. Hij zal zich niet uit de politiek terugtrekken.

STAAT DER NEDERLANDEN

10% LENING 1980 PER 1986/1990



bedrag	open bedrag
koers	de koers wordt na de inschrijving op 10 juni 1980 vastgesteld volgens het tendersysteem
rente	jaarlijks op 15 juli
aflossing	in 5 jaarlijkse termijnen van 15 juli 1986 af vervroegde aflossing is niet toegestaan
inschrijving	10 juni a.s. van 9 tot 15 uur via banken en commissarissen
storting	15 juli 1980
prospectus	kosteloos bij banken en commissarissen

Gevoelens van woede en haat voeren boventoon Situatie Westoever: ongekend dieptepunt

JERUZALEM - De aanslag op het leven van de drie Palestijnse burgemeesters heeft de situatie op de Westoever naar een ongekend dieptepunt gebracht. Van vreedzame coëxistentie is allang geen sprake meer. Gevoelens van woede en haat voeren vooral de laatste dagen de boventoon.

In bezet Oost-Jeruzalem werden de Winkelenaren in het holst van de nacht naar het politiebureau gebracht, waar hen duidelijk te verstaan werd gegeven dat er van een winkelstaking geen sprake kon zijn. De volgende ochtend moesten ze onder het toezicht oog van politie en leger normaal hun winkels openen.

De vakverenigingen en steunorganisaties, die door het verbod op politieke organisaties fungeren als de voornaamste spreekbuis van de bewoners van de Westoever, zijn de afgelopen dagen uiterst fel van leer getrokken tegen de Israëlische bezetting. Zo noemde de vakvereniging van artsen in een officiële verklaring de methoden die de bezettingsmacht toepast om het Palestijnse volk te onderdrukken erger dan die van de nazi's. Het overkoepelend orgaan van de vrouwenverenigingen deed een beroep op de publieke opinie in de wereld „hen te redden uit de klauwen van dit onmenselijke roofdier“.

Een dag na de aanslag hebben de burgemeesters van Betlehem en Gaza uit protest hun ontslag, ingediend, ondanks pogingen van de militaire gouverneur dit te voorkomen. Naar hun zeggen verkeren ze niet alleen in levensgevaar, maar worden ze enerzijds uitgemaakt voor collaborateurs terwijl ze anderzijds zwaar te lijden hebben onder het nieuwe hard beleid van de Israëlische bezetter.

Daarentegen hebben juist de burgemeesters van Nablos, Ramallah en El Bire, tegen wie de aanslag gericht was, laten weten onder geen beding af te willen treden.

De burgemeester van Nablos, Bassam Shaka, deelde vanaf zijn ziekbed mee dat ze hem wel van zijn leven kunnen beroven maar dat niemand hem kan belletten de strijd van het Palestijnse volk voort te zetten. In feite hebben de burgemeesters van Betlehem en Gaza, die de aanslag op hun collega's aangegrepen hun reeds bestaande plannen om af te treden uit te voeren. Het waren juist hun meer extreem georiënteerde ambtgenoten in Ramallah en Nablos die hen daarvan tot nu toe weerhouden hebben.

El Fatah

Deze laatste gaven de toon aan in de zogeheten „leidende raad“ van de Palestijnen op de Westoever. Deze raad is binnen de PLO met de extremisten van het Afwijzingsfront verbonden. De dominante rol op de Westoever was de laatste maanden een doorn in het oog van de grootste organisatie binnen de PLO, El Fatah van Jasser Arafat.

El Fatah, bang dat er in de bezette gebieden zelf een groeiend concurrerend eigen leiderschap zou ontstaan, heeft vooral de laatste tijd op het aftreden van de burgemeesters aangedrongen. De gematigde burgemeesters, zoals onder andere burgemeester Frej van Betlehem, stonden echter onder druk van hun collega's om hier geen gehoor aan te geven. Nu zij echter door de aanslagen althans gedeeltelijk uitgeschakeld zijn en nadat ook de burgemeesters van Hebron en Chalachol verbannen zijn, heeft Frej van de gelegenheid gebruik gemaakt toch af te treden.

Just deze machtsstrijd tussen de verschillende groeperingen binnen de PLO op de Westoever werpt de vraag op of de aanslag misschien niet een interne PLO-zaak is. De militaire autoriteiten sluiten dit niet uit. Duidelijk is wel dat als dit het geval mocht zijn, niemand ter wereld dit zal geloven.

Extremisten

In eerste instantie valt de verdenking echter op jonge extremistische met deze actie de aanslag van een maand geleden op Israël's in Hebron hebben willen wreken. Vooral de extremistische Joodse Defensie Liga onder leiding van de in „administratieve hechtenis“ verkerende rabbijn Kahane heeft bezworen die aanslag,

waarbij zes Israël's om het leven kwamen, te zullen wreken.

De afgelopen maanden hebben zijn volgelingen al verscheidene terreuraanpakken uitgevoerd, waaronder het binnendringen van Arabische huizen, waar ze een ravage aanrichtten, het afnemen van Arabieren en het ontklaan maken en de ruiten ingooien van geparkeerde auto's. Over hun uiteindelijke doel laten ze geen twijfel bestaan: alle Arabieren het land Israël uit; goedschiks of kwaadschiks.

Hoewel ze ontkennen de aanslag op de burgemeesters te hebben uitgevoerd; waren ze vol lof over deze terreurdaad en vooral ook over de professionele wijze waarop de aanslagen op drie verschillende plaatsen tegelijkertijd werden uitgevoerd.

Juist het professionalisme waarmee de explosieven zijn aangebracht, was voor de Arabieren aanleiding te geloven dat het niet gaat om zo maar een kleine extremistische groep. Zij vermoeden hierin een helpende hand van bovenaf en stellen de Israëlische geheime politie verantwoordelijk.

Tot nu toe is de Israëlische veiligheidsdienst, die tot taak heeft de daders op te sporen, niet veel verder ge-



• Karim Khalaf, zwaargewond in het ziekenhuis van Ramallah.

„Methodes bezettingsmacht erger dan die van Nazi's“

komen. Premier Begin, als plaatsvervangend minister van defensie verantwoordelijk voor de gebeurtenissen op de Westoever, heeft al meegedeeld dat snelle resultaten niet te verwachten zijn. „De Italiaanse autoriteiten zijn er tenslotte ook nog steeds niet achter wie Aldo Moro vermoord heeft. Ook de moordenaars van Lord Mountbatten zijn nog steeds niet gevonden“, aldus de Israëlische premier.

Aan de aanslagen van de laatste tijd ligt een diepgaande verandering van de toestand op de Westoever ten grondslag. Terwijl de eerste negen jaar van de Israëlische bezetting werden gekenmerkt door een economi-

sche opbloei en een vrij redelijke verstandhouding tussen joden en Arabieren, staan de laatste vier jaar in het teken van een geleidelijke politisering en polarisatie van de betrekkingen.

El Fatah, in 1970 door koning Hoessein van Jordanië volledig in de pan gehakt, had geen enkele invloed bij de burgemeestersverkiezingen op de Westoever in 1972. Het waren zuiver plaatselijke verkiezingen volgens het traditionele Jordaanse systeem, waarbij de traditionalistische notabelen hun machtspositie wisten te handhaven.

Troefkaart

De toen regerende Arbeiderspartij beschouwde de Westoever als troefkaart in eventuele vredesonderhandelingen, waarbij met de nodige grenscorrecties de Westoever uiteindelijk aan Jordanië zou worden teruggegeven. De Arabieren moesten dus gewoon hun tijd uitzitten.

Bij de burgemeestersverkiezingen op de Westoever in 1976 lagen de zaken al anders. Een nieuwe generatie van jonge intellectuelen bond de strijd aan met de zittende burgemeesters, die volgens traditie voortkwamen



• De burgemeesters Bassam Shaka (links) van de plaats Nablas en Kerim Khalaf van Ramallah.

DEN HAAG - Er is een sociaal-psychologisch klimaat ontstaan dat ongunstig is voor het houden van een succesvolle volkstelling op korte termijn. Dat klimaat kan alleen door voorlichting worden verbeterd en daarvoor is vrij veel tijd nodig. Minister van Ardenne (economische zaken) zegt dat in een brief aan de Tweede Kamer, waarin hij de kabinetsbeslissing om de volkstelling uit te stellen tot 1983 toelicht. Vooral in steden als Utrecht en Amsterdam is het aantal weigeraars zeer groot.

Het CBS is al jaren bezig met de voorbereiding van de telling, die oorspronkelijk voor volgend jaar was gebaseerd op nieuwe inzichten. De volkswoningtelling in klassieke zin zou worden vervangen door een alomvat-

tende telling aan de hand van de bevolkingsregisters, met daaraan gekoppeld een totale telling „in het veld“ voor het verzamelen van een beperkt aantal gegevens over woningvoorraad en woningbezetting. Een steekproefonderzoek zal moeten zorgen voor het verzamelen van aanvullende gegevens over woningen, huishoudens en personen.

Proeftellingen

Het CBS heeft in 1979 twee proeftellingen gehouden. Volgens Van Ardenne is alles gedaan om zo gunstig mogelijk voorwaarden voor een succesvol verloop van de geplande telling te bereiken. Nader onderzoek van de gegevens heeft ernstige twijfel doen rijzen of de bevolking in de huidige situatie voldoende bereid zal zijn om

Uitstel betekent voor Zuid-Limburg verlies van tijdelijke arbeidsplaatsen

mee te werken. Gemiddeld wilde 26 procent niet meewerken, variërend van 21 procent in de plattelandsgemeenten tot 37 procent in de grote steden.

Van Ardenne vindt het bij een (te verwachten) gelijkblijvende situatie in 1981 weinig zinvol zou zijn gegevens te

publiceren over grootstedelijke gebieden, die grote „witte vlekken“ vertonen. Er wordt dan informatie verschaft die statistisch onvoldoende betrouwbaar is.

Ook een onlangs ingesteld zogenaamd kwalitatief onderzoek naar opvatting en houding van de bevol-

king ten aanzien van het begrip volkstelling wijst op een geringe bereidheid. „Daaruit blijkt“, schrijft de minister, „dat het begrip volkstelling sterk emotioneel is geladen doordat het wordt gekoppeld aan persoonsregistraties. De algemene politieke en maatschappelijke discussies rond het vraagstuk van de bescherming van de persoonlijke levenssfeer worden betrokken op de volkstelling. Dit geeft aanleiding tot angst- en onlustgevoelens tegen de volkstelling“.

Er bestaat volgens Van Ardenne geen reële grond voor die gevoelens. Maar inmiddels is het sociaal-psychologisch klimaat ongunstig voor het houden van een geslaagde telling volgend jaar. Dat klimaat kan pas door een langdurig proces van voorlichting worden verbeterd, verwacht hij en door het

maken van toereikende wettelijke privacy-maatregelen.

Ook wijst Van Ardenne op wensen uit de Tweede Kamer die naar voren zijn gekomen inzake dit wetsontwerp. Men wil onder andere volstrekte vrijheid en volstrekte anonimiteit.

Deze gang van zaken brengt de betrouwbaarheid van uitkomsten wel in gevaar. Ook hebben diverse fracties aangedrongen op het tot stand brengen van wettelijke maatregelen ter bescherming van de persoonlijke levenssfeer.

Daar komt verder nog bij dat de Vereniging van Nederlandse Gemeenten opnieuw bezwaren heeft aangevoerd tegen het voorgenomen tijdstip. Gezien deze ontwikkelingen is besloten tot uitstel van de telling. In verband daarmee dient de wet te worden gewijzigd en moet overleg worden gepleegd met

de Europese Commissie in Brussel, omdat een EEG-richtlijn volkstelling tussen 1 maart en 31 mei 1981 verplicht.

Zuid-Limburg

De bewindsman zegt dat het uitstel een verlies van tijdelijke arbeidsplaatsen in Zuid-Limburg betekent. Dat kan echter worden gecompenseerd door het houden van een arbeidskrachten telling waarvan de omvang wordt verhoogd en bovendien door de vestiging van het CBS in Heerlen in 1981 en 1982, meldt wordt uitgebreid.

Intussdien wordt het overleg met het parlement voortgezet om tot maatregelen te komen die bijdragen tot een klimaat waarin het slagen van de telling met meer vertrouwen tegenover kan worden gezien. Dat kan alleen langs de weg van geleidelijkheid en daarom is de kans op een zinvolle telling voor 1983 gering. Het uitstel levert overigens een besparing van 18 miljoen gulden op.



Afbrokkeling

De studie van de FNV omtrent de arbeidsplaatsenafbrokkeling bij Philips in Limburg, is een vingerwijzing dat het niet of nauwelijks aanvullen van het natuurlijke verloop in een bedrijf, ons geruisloos op afstand kan zetten. Zeker, de verliezen aan arbeidsplaatsen door gedwongen ontslagen zijn veel meer in het oog springend. Blijft daarbij toch nog het klemmende probleem van de niet te bezetten vacatures bij andere bedrijven, waar men op straffe van verlies aan orders, om mensen zit te schreeuwen. Want alleen als coördinatie mogelijk is tussen vacaturebeleid en afvloeiingsbeleid van het gezamenlijke industriële potentieel kunnen verrassingen achteraf voorkomen worden. Want een niet bezette arbeidsplaats op posten waar dat dringend door het bedrijf gewenst wordt is even belangrijk als een vervallen arbeidsplaats, waarvan het bedrijfsleven aanneemt, dat zo'n plaats niet meer economisch haalbaar is. Zowel niet te vervullen vacatures als vervallen arbeidsplaatsen hebben een negatieve uitwerking op de sociaal-economische ontwikkeling van deze streek. Daarom is het van het grootste belang de arbeidsplaatsenvervulling even urgent op de lijst van de werkgelegenheid te zetten als het tegengaan van het vervallen van arbeidsplaatsen.

B.R.

Zeventienduizend soldaten in Lourdes

UTRECHT - Vanaf gisteren tot 12 juni zijn 17.000 militairen uit NAVO- en andere landen bij elkaar in Lourdes voor een religieuze en vriendschappelijke ontmoeting. Onder hen zijn 250 Nederlanders.

Legerbisschop kardinaal J. Willebrands en de oud-legerbisschop, kardinaal B. Alfrink, zullen in Lourdes aanwezig zijn, alsook de minister van defensie, mr. W. Scholten. De minister zal zaterdagavond 7 juni een krans leggen bij het monument voor de gevallen. Muzikale medewerking zal worden verleend door het fanfarekorps van de Limburgse Jagers.

men er van uitgaat dat bij de eventuele verwezenlijking van het autonoomieplan het militaire bestuur wordt opgeheven. Wat dan overblijft, is een handvol zwaar bewapende Israëlische nederzettingen die zich verzetten tegen het autonoomieplan en het recht in eigen handen kunnen en zullen nemen.

Ondergronds

Juist de bewapening van de nederzettingen maakt het verwezenlijken van het autonoomieplan nog onwaarschijnlijker dan het al is. Maar ook in de tussentijd ziet het er niet naar uit dat de bewapening van de nederzettingen van Goesj Emoniem geen verdere gevolgen zal hebben. De eerste geruchten over het oprichten van ondergrondse milities doen al de ronde.

In Jeruzalem werd onlangs op het dak van een joodse leerschool een groot wapendepot ontdekt. De wapens en munitie waren ontvreemd uit een legerdepot. Naar algemeen wordt aangenomen, was het de bedoeling de enorme hoeveelheid explosieven te gebruiken voor het opblazen van de nabij gelegen El Aksa-

(ADVERTENTIE)

Finse sauna's

Tradeska b.v.

6067 ZG LINNE (L) PB 7702

TEL 04746-2570 - TELE 0474-1111

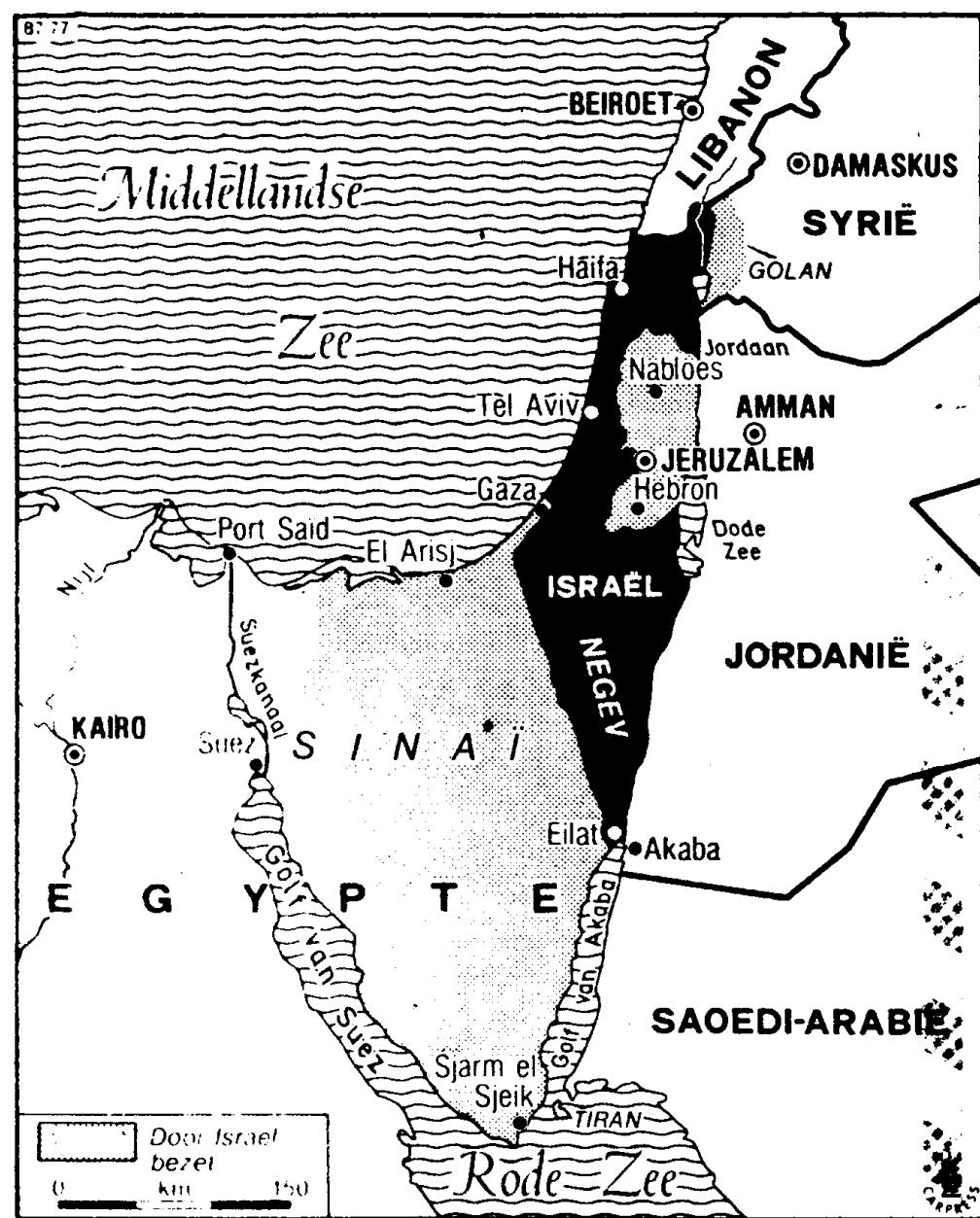
STILMÖBELHAUS

WARRINGS

Aachen, Büchel 51-53

(am Parkhaus)

TEL (02 41) 355 42



Dynamische jonge mensen (m/v) met leidinggevende capaciteiten

Voor de verwerking van een gedeelte van het binnenlands betalingsverkeer van de Amro Bank zijn er 22 Kantorencentrales opgericht. Deze zijn verspreid over geheel Nederland. In deze Kantorencentrales wordt met behulp van beeldbuisapparatuur, minicomputers en datatransmissie o.a. het giroverkeer van de circa 850 Amro kantoren verwerkt.

Voor een aantal van deze Kantorencentrales, met name in Heerlen, Leeuwarden, Utrecht en in het Westen van het land, zoeken wij enthousiaste jonge mannen en vrouwen met leidinggevende capaciteiten, die na een interne opleiding van 5 maanden aangesteld worden in de functie van afdelingschef.

Tot de taak behoort naast het leidinggeven aan ± 25 medewerkers o.a.:

- de introductie en opleiding
- het oplossen van (productie)-problemen
- het bewaken van werkvoortgang en procedures
- de controle en planning
- het assisteren bij de bediening van de apparatuur.

Wij vragen van kandidaten:

- middelbare opleiding
- Praktijkdiploma Boekhouden of gelijkwaardige opleiding
- leidinggevende en administratieve ervaring
- belangstelling voor automatisering.

Leeftijd 22 tot 30 jaar.

Een psychotechnisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure. Het resultaat van dit onderzoek kan besproken worden met het testbureau voordat aan de bank wordt gerapporteerd.

Als u belangstelling hebt, kunt u bellen met de heer Th. van Gunst, telefoon 03410 - 15858, of schrijven aan de Amro Bank, Wethouder Jansenlaan 20, 3844 DG Harderwijk.

amro bank



Minder stoppen, vragen, stoppen. Zelfde stad.

Je moet in 't centrum zijn van een van de 50 grote steden in Nederland. Maar rijdt steeds in het rond. Remedie? Een gratis afdruk uit de unieke Esso Stadsgids van de plaats waar je bent. Verkrijgbaar bij vele Esso-stations in en om die steden. Pak 'm mee vóór u aan 't zoeken gaat. Dat scheelt 'n stuk, dus brandstof.

Esso doet wat Extra.



BIJVERDIENSTEN AANGEBODEN ARDANTA

VERZEKERT EN VERZORGT DE UITVAART.
Vraagt voor het rayon Limburg enige

PART-TIME VERZEKERINGSAGENTEN

Ervaring in deze branche is geen noodzaak, voor opleiding wordt zorggedragen, terwijl de mogelijkheid aanwezig is om het losse dienstverband om te zetten in een loondienst-functie.

Voor inlichtingen kunt u zich wenden tot onze rayon-inspecteur: de heer Deckers, Vloedstraat 28, 6361 XH - Nuth. Tel. 04447-1669.



CORSTENS-VERSCHUREN
koopt

zat. 7 juni mankanaries 11, donkere 10, poppen 5, rode mannen & poppen 13, rood-zalm mannen 13, popjes 11, putterbastards 22, kanaries broed 1980 mannen 8, popjes 5, rode ongesorteerd 10 p.st., diamantduiven 10, zebra-vinken 7, meeuwen 4, parkieten 8, valparkieten 22.50, witte 50 p.p. Vogels brengen: BEEK 12.30-1 u. Pr. Mauritslaan 50. HEERLEN 1.30-2 u. Emmastr. 7a. SITTARD 2.30-3 u. Putstr. 10.

Naast comfort en zuinigheid, bieden wij u een reden extra om een Visa te kopen.

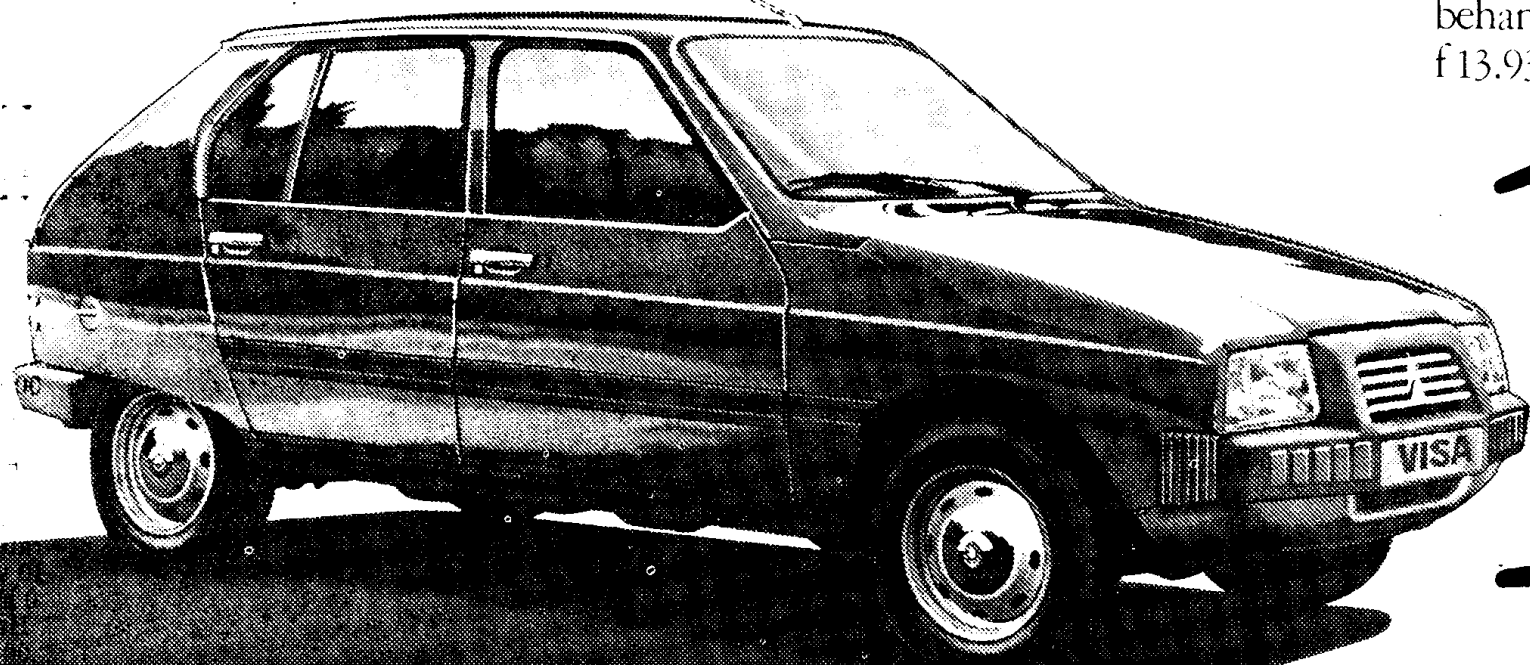
U hebt op zich al redenen genoeg om een Citroën Visa te kopen. Het is een ruime, moderne auto met vijfde deur, wegklapbare achterbank, voorbeeldig weggedrag en 'n plezierig benzineverbruik: 1 op 17,5 bij 90 km/h constant (Visa Spécial en Club).

Toch geeft uw Citroën-agent u nu een reden extra om in een Visa te

stappen: een forse prijsverlaging van maar liefst honderden guldens!

En daarmee is een Visa, vooral als u 'm eens vergelijkt met andere auto's in z'n klasse, een nog interessantere automobiel geworden dan ie al was.

Basisprijzen: Visa Spécial f 11.500,-, Visa Club f 11.995,-, Visa Super f 13.315,-. Rijklaarprijzen, inclusief alle kosten d.w.z. afleveringskosten, tectyl-behandeling en volle tank: Visa Spécial f 12.115,-, Visa Club f 12.610,-, Visa Super f 13.930,-. Welkom voor een proefrit.



11.500,-

Automobielfabriek Nizet bv
Industriestraat 14, Sittard

Autobedrijf Frits Oberndorff
Bergerweg 4, Berg-urmond

Van Roosmalen's Automobielfabriek bv
Wilhelminasingel 58-62, Maastricht
Rijksweg 113, Gulpen

Autobedrijf Sondagh bv
Looierstraat 19-21, Heerlen

Autobedrijf H. J. Kousen
Domaniële Mijstraat 25, Kerkrade

Autobedrijf Arets bv
Jugrubbenweg 20, Amstenrade

Ter overname welbekende BISTRO

in Zuid-Limburg, zéér rendabel.

Enig kapitaal gewenst, cafépapieren vereist, 30% WIR-subsidie. Deze, voor een serieuze man of vrouw unieke kans, kan zonnig op financiële steun van eigenaar rekenen.

Interesse? Bel 04704-1792

ARAL

Aral Nederland N.V.

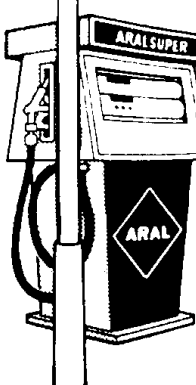
heeft mogelijkheden tot plaatsing van een

ZELFSTANDIG EXPLOITANT

voor een van haar moderne Aral Service Stations.

Hiervoor denken wij aan gegadigden, die in het bezit zijn van de benodigde vakdiploma's, organisatietalent hebben en verantwoordelijkheid kunnen dragen.

Indien U hierin bent geïnteresseerd belt U even met -of schrijft aan:
Aral Nederland N.V.,
Postbus 142,
2501 CC Den Haag.
Tel. 070-651911, tst. 33.

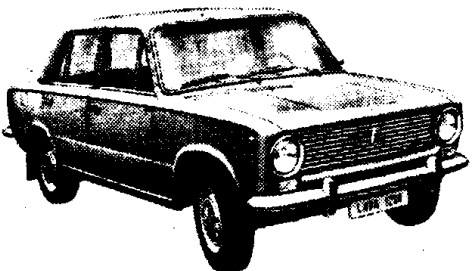


'De langste dag' vanavond als TV-film van drie uur!



Vijverdal.

LADA NET EVEN STERKER



Auto's van de zaak? Lease ze bij ons!

Wij bieden u onze eigen lease-mogelijkheden, die helemaal aansluiten op de eisen van uw bedrijf. Lease-afpraak, levering en onderhoud... alles op één adres.
Het ónze. Dat maakt leasing nóg makkelijker. Belt u voor een afspraak dan zetten wij de voordelen voor uw bedrijf graag eens op een rijtje.

AUTO- EN GARAGEBEDRIJF J. KEULARTZ
Kerkstr. 60a, Ubachsberg, tel. 04446-2122

Firma CROMBEEN GmbH

5135 Sel/kant/Wehr
Höppenerweg 1a. Tel.: 09-492456-981.

Voor onze montageafdeling vragen wij voor directe instroom meerdere

CONSTRUCTIEBANKWERKERS

Sollicitaties van maandag t/m vrijdag van 9.00-16.00 uur, Zaterdags van 10.30-12.30 uur.

Gevraagd:

ELECTRICIENS

met diploma, mogelijk VEV

BANKWERKERS

voor langdurige industriewerken in
Leverkusen en Keulen.

Goede verdiensten ca. DM 3200 bruto.

Op zaterdag 7 juni tussen 17 en 19 uur melden bij:

J. Soons, Goyert Flinkstraat 41,
Heerlen, tel. 045-720284

TOONZAAL "DE HOEVE"

Ten Eschen 26 - Voerendaal
Telefoon 04446-2590
Iedere dag geopend

ROTAN-RENTENAAR

de formule voor eigenzinnig wonen

Ter overname aangeboden, wegens interne reorganisatie

goedlopende vrijtijdsledingzaak

Gelegen aan de promenade te Brunssum.
Overname van voorraad niet noodzakelijk.

Inschrijving: tel. 045-454219, na 18.00 uur 045-461520.

BOUWBEDRIJF K.H. GEHLEN

HÜCKELHOVEN-RATHEIM

vraagt met spoed

ervaren timmerlieden m/v

voor timmerwerkplaats

kolonnes betontimmerlieden m/v

met eigen vervoer

Hoog loon, goede sociale voorzieningen,
kindergeld en vakantiegeld

Tel. 045-256458 18.00 t/m 20.00 uur
045-316866 18.00 t/m 20.00 uur

Privéadres: Wakendiusstraat 16, Brunssum
Boerhaavestraat 39, Schaasberg

De vakantie-
periode breekt aan.
Dat betekent een topdructe
en tijdelijke onderbezetting voor
bedrijven in de horeca.
Wij zoeken dan ook

**kelners
serveersters
koks
kamermeisjes
en
receptionistes**

die gedurende de zomermaanden willen
werken. Hebt u belangstelling?

Neem dan spoedig contact op met een van
onderstaande adressen en maak uw wensen
kenbaar. Wij nemen graag de tijd om u
uitgebreid te informeren. Uiteraard geheel
vrijblijvend en gratis. Tot gauw!

Keser vindt het vanzelfsprekend dat zowel
mannen als vrouwen reageren!



MAASTRICHT, Stationsstraat 35, tel. 043-18151*
HEERLEN, Dr. Poelsstraat 16, tel. 045-713120*
SITTARD, Roemolenstraat 9, tel. 04490-22279*

Da's duidelijk bij Keser!

*Volledig sociaal verzekerd * Vakantiegeld,
vakantie- en feestdagen, kort verzuim en
ziektecompensatie staan duidelijk vermeld
op het wekelijks loonoverzicht.

Goed nieuws voor alle
mensen die voor minder geld
een betere auto willen rijden.

Wij introduceren een nieuw systeem

Occasion Leasing

Een paar voorbeelden:

Ford Escort.

Bouwjaar 1978, 4-deurs uitvoering.
Autowaarde f 9500,-. Borgsom f 950,-.
Occasion + Leasing maandbedrag f 338,43 incl. B.T.W.



Dat kost U per dag f 11,13.

Waarde van de auto	Maandbedrag eerste jaar	Koopprijs na 1 jaar	Maandbedrag tweede jaar	Koopprijs na 2 jaar
5.000,-	178,12	3.500,-	124,69	2.450,-
6.000,-	213,75	4.200,-	149,63	2.940,-
8.000,-	285,-	5.600,-	199,50	3.920,-
9.000,-	320,63	6.300,-	224,44	4.410,-
11.000,-	391,88	7.700,-	274,31	5.390,-
13.000,-	463,13	9.100,-	324,19	6.370,-

U ziet het, zelfs al voor f 6,- per dag inkl. BTW
een gekeurde auto met volledige garantie.

Opel Rekord.

Bouwjaar 1979, 4-deurs uitvoering.
Autowaarde f 16.500,-. Borgsom f 1650,-.
Occasion + Leasing maandbedrag
f 587,81 incl. B.T.W.

Dat kost U per dag
f 19,33.



De keuze is aan u.

De Occasion+ Leasing dealer heeft doorlopend een ruime voorraad gebruikte auto's, alle bekende merken in prijzen van f 5000,- tot f 25.000. Alleen auto's welke met **volledige garantie** (3 maanden) aangeboden worden en niet ouder dan 4 jaar zijn komen voor Occasion+ Leasing in aanmerking.
De auto van uw keuze staat er zeker bij.

Leest uw spaarbankboekje in hart.

Heeft u de auto van uw keuze gevonden dan kunt u natuurlijk kopen, contant betalen of financieren met ca. 30% aanbetaling, maar met Occasion+ Leasing kunt u meer geld achter de hand houden want bij deze huurvorm betaalt u slechts 10% als borgsom en verder een bedrag per maand afhankelijk van de autowaarde.

U betaalt minder en u heeft meer vrijheid.

Occasion+ Leasing kost per maand minder dan een persoonlijke lening van zelfs 30 maanden, terwijl u met Occasion+ Leasing na 12 maanden weer geheel vrij bent om te doen wat u dan het beste lijkt.

Het tweede jaar nog voordeliger.

Wilt u de auto ook voor het tweede jaar houden dan daalt het maandbedrag met maar liefst 30%. Een andere mogelijkheid is dat als u het tweede jaar hetzelfde maandbedrag wilt besteden, u daar dan een jongere auto voor kunt krijgen. Dus op uw gemak weer de mooiste auto kiezen uit dezelfde prijsklasse en per maand geen cent meer betalen dan u gewend was.

Liever een andere auto? Geen probleem.

Op elk gewenst moment kunt u de Occasion+ Leasing auto omruilen tegen een andere uit onze voorraad. U betaalt slechts één maandbedrag extra en gaat dan rijden in de auto die u toch liever had. Dit is een service die nergens geboden wordt.

U spaart tot u wilt rijden.

Indien u bij nader inzien toch liever koopt dan huurt dan kan dat. Op de oorspronkelijke autowaarde wordt dan per verstrekten maand 70% van het maandbedrag in mindering gebracht. Tevens wordt dan uiteraard ook de borgsom verrekend. Met kopen hoeft u niet te wachten tot het contract is afgelopen, het kan op elk door u gewenst moment.

Onderhoud-verzekering en belasting.

Net als bij een auto die u koopt zorgt u zelf voor onderhoud, verzekering en motorrijtuigenbelasting. Natuurlijk staat onze werkplaats voor u klaar maar u bent vrij om het onderhoud te laten uitvoeren waar u dat wilt, als het maar volgens de regels gebeurt en u de facturen ervan bewaart. Voor verrassingen zult u niet komen te staan, want alle Occasion+ Leasing auto's worden geleverd met volledige garantie. (3 maanden).

Beëindiging van het contract.

Na afloop van het contract krijgt u de borgsom retour. Eventuele kosten voor controle, achterstallig onderhoud en/of schade-reparaties worden in mindering gebracht. Mocht u tussentijds het contract willen beëindigen zonder een andere auto te kiezen, dan kan dat door betaling van twee extra maandbedragen. U ziet het, geen verrassingen; u weet van te voren waar u aan toe bent.

Diverse bepalingen.

- Zowel aan het begin als aan het einde van de overeenkomst wordt van de auto een beoordelingsformulier gemaakt met voor u een kopie daarvan zodat geen misverstanden kunnen ontstaan.
- Het is nodig dat u het onderhoudsschema volgt, het laat aantekenen op de onderhoudskaart en de facturen bewaart.
- U ontvangt een betalingsbewijs voor de borgsom.
- De maandbedragen dienen vooruit betaald te worden. U kunt hiervoor de kant en klare girobetaalkaarten gebruiken of dit regelen via een machtiging voor automatische overboeking.
- Slechts wanneer méér dan 30.000 km per jaar wordt gereden geldt een toeslag voor de meerdere kilometers.

Regmaakt de voordelen.

- **U hoeft nog maar weinig geld vrij te maken, dus voor minder geld kunt u een betere auto gaan rijden.**
- **De maandbedragen zijn laag.**
- **Nog lagere maandbedragen bij verlenging van het contract.**
- **Recht van omruilen tegen geringe kosten.**
- **Recht van koop waarbij verrekening van de betaalde borgsom en 70% van het maandbedrag per verstrekten maand.**

**Occasion+Leasing . . .
de voordelige manier voor een
betere occasion**



VADAH Autocenter- Sittard B.V.

Sittard, Rijksweg Z. 90-100, tel. 04490-15200
Sittard, Dr. Nolenslaan 110, tel. 04490-22900
Geleen, Fr. Erenslaan 103, tel. 04494-43013



Ch. Feijts Auto's B.V., Maastricht

Korvetweg 20-22, tel. 043-16755

Voor wie per vliegtuig op vakantie gaat..

Geen vakantie brengt je sneller in de stemming dan een vliegvakantie. Alle zorgen zakken onder je weg bij het kleiner worden van de startbaan, de huisjes, de steden.

En kijk: daar komt de stewardess al met een eerste 'rondje'. Straks staan we in een heel ander land, te knippen tegen de zon...

TIME TIJD	FLIGHT VLUCHT	TO BESTEMMING	GATE UITGANG	CHANGED INTO WOORDT
1235	0A	152 ATHENE	A17	
1240	LG	782 LUXENBURG	B22	
1240	SK	548 OSLO	B23	
1240	AY	854 HELSINKI	B33	
1240	8X	730 PALMA	B30	
1245	AZ	371 ROME	A11	
1250	IF	731 BERLIN	C36	
1300	KL	833 JAKARTA	D55	
1300	GA	895 JAKARTA	A20	
1300	BA	407 LONDON	B21	
1305	MP	169 CORK	A8	
1305	OS	490 SALZBURG	B25	
1305	IB	889 ALICANTE	A18	
1305	AF	913 PARIS	B28	
1315	KL	1095 MALAGA	A12	
1315	KL	577 ROME	C39	

TIJD >10:30< LOCAL TIME

Reischeques, veilig op reis.

Er zijn zakenlieden - die vinden er niets meer aan. Vliegen. Maar voor de meeste vakantiegangers is het knap opwindend. Zeker als je voor het eerst met je koffers in de vertrekhall staat.

Een paar tips (o.a. uit Amro's gratis brochure "Wijs op Reis") helpen dan om toch ontspannen te genieten van alles om u heen.

Houdt uw paspoort, evt. visum, vliegtickets en de fotospullen overzichtelijk in uw handbagage. Daarin horen ook de veilige reischeques en buitenlands geld voor de eerste dagen. De koffers mogen niet te zwaar, en voor sommige vluchten niet te groot van omvang zijn. Volg ook wat dat betreft, de instructies van uw reisagent. Mocht u nog niet geboekt hebben: Amro Reizen biedt nog een beste keuze. Ook voor 't hoogseizoen.

Lektuur voor onderweg.

Schiphol is uitstekend bereikbaar met het openbaar vervoer - en per bus van de luchtvaartmaatschappij. Dus laat uw auto als het even kan thuis. Hebt u de koffers afgegeven bij de balie waar uw vluchtnummer wordt vermeld, dan kunt u door de paspoortcontrole. Op uw



instapkaart staat aangegeven vanaf welke Pier uw vliegtuig vertrekt. Nog even tijd? Dan drinkt u wellicht een drankje. Of koopt u taxfree de apéritif voor in 't appartement. Blijf wel de omroepberichten volgen, uw vlucht kan omgeroepen worden.

Eventuele vertraging wordt ook op de beeldschermen vermeld. Dan is een spannende pocket en voor de kinderen een puzzelboekje een welkome 'vondst' in uw handbagage. Trouwens, ook onderweg. Bij een wat langere vlucht.

Bagage herkenbaar? En verzekerd?

En dan rolt de bagage u al tegemoet



op het vliegveld van bestemming. Handig als uw koffers dan te midden van zoveel andere direkt herkenbaar zijn. (Verfstip of aparte sticker?).

Zijn ze ook verzekerd, tegen beschadiging en verlies? Een van de pluspunten van de Amro Reisverzekering is de half jaar "nieuwwaarde regeling".

Dwz. dat u voor bagage die niet ouder is dan een half jaar, een uitkering krijgt op basis van de nieuwwaarde.

Tevens is gratis geld meeverzekerd tot f 250,- of f 500,- per volwassene. En is er een speciaal kinderpakket tegen lage premies.

Meer hierover vindt u in Amro's "Wijs op Reis" brochure.

Wijs op Reis.

"Wijs op Reis" is een gratis brochure van de Amro Bank.

Ligt voor cliënt en niet-client gereed, vol tips en wetenswaardigheden.

Haal hem even. U hebt er vast plezier van. Ook onderweg.



Tips, reizen, reisverzekeringen reischeques en buitenlands geld van de Amro Bank.

PHILIPS

GEEF VADER WEER NIEUW SCHEERPLEZIER!

Vaders zijn toch allemaal anders. Hebben hun eigen wensen, ideeën en baardgroei. Daarom biedt Philips u keuze uit verschillende Philishaves. Waarvan er twee ook nog op 9 scheerstanden instelbaar zijn. Zodat iedere vader nu de Philishave kan krijgen die precies bij hem past. En voor dat nieuwe scheergevoel wil hij zelfs z'n oude, vertrouwde Philishave wel opzij leggen. Kunt u hem tenminste 'n echt persoonlijk cadeau geven!

De Philishave HP 1131.

Het cadeau voor vaders die perfectie herkennen. Want met zijn 9 instelbare scheerdieptes heeft deze Philishave een eigen, hoogstpersoonlijke stand voor ieder baardtype. De brede, uitklapbare tondeuse zorgt voor keurige snor en bakkebaarden. In luxe cassette. Bruto adviesprijs f 185,-.



De Philishave HP 1311.

Voor alle vaders die zich wel eens ergens anders scheren dan in hun eigen badkamer is dit de Philishave. Met elektronische aanpassing aan elk voltage tussen 100 en 240 Volt. Ingebouwde oplaad-unit. In slechts acht uur opgeladen voor vele scheerbeurten. Met scheerbeurten teller. In luxe cassette. Bruto adviesprijs f 249,-.



De Philishave HP 1132.

Ook tevreden vaders hebben toch wel speciale wensen. Begrijpelijk, wanneer het gaat om zo'n praktische Philishave. Mooi van vorm. Drie knappe koppen, met 3 x 12 mesjes. En 'n handige, uitklapbare tondeuse. Dat scheert diepgaand schoon. In luxe cassette. Bruto adviesprijs f 165,-.

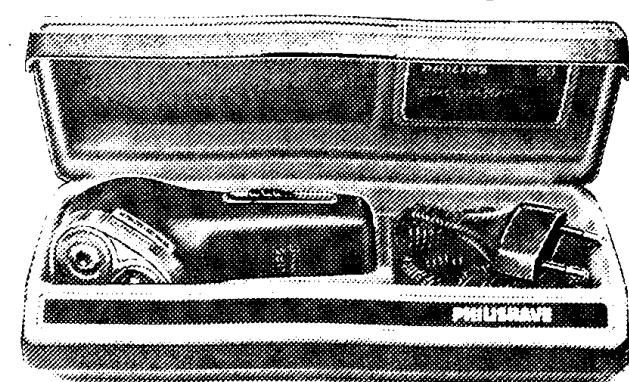


De Philishave HP 1207.

Zonder snoer kom je nog eens ergens! Ook boot- en campingminnende vaders hoeven dat gladgeschoren gevoel niet meer te missen. Dankzij die praktische tweekoppige Philishave op batterijen. Dat is 't gemak van de twee-shaver! In handig reisetui. Bruto adviesprijs f 79,-.



PHILISHAVE. WIE ZICH RONDSCHEEFT SCHEERT ZICH GOED.



Muziekschool Heerlen

Directeur: P.M. Theunissen

Aanmelden van leerlingen voor het schooljaar 1980/1981.

- Muzieklessen voor leeftijden vanaf 5 jaar:
- Kleutermusiek, voorbereidend instrumentaal onderwijs, solfège, muziekbeluisteren voor volwassenen.
- Beweging en ballet op klassieke grondslag en modern.
- Zingen: solozang en koorzang.
- Het leren bespelen van een instrument (zowel klassiek als modern).
- Vakopleidingen voor toelatingsexamen Conservatorium.
- Aparte opleidingen voor verenigingsmuzikanten, koorzangers en hulpdirigenten.
- Renaissance-, Barock-, klassieke muziek, amusements-, pop-, opera- en operettermusiek kunnen in elk pakket voorkomen.

Aanmelden alleen via de administratie Wilhelminaplein 24 Heerlen tot 12 juli en van 4 augustus tot 1 september. Ook voor de dependances in Nieuwenhagen, Schaesberg en Voerendaal.
Kantoor geopend van maandag t/m vrijdag van 13.00 - 16.30 uur.
Telefoon: 715277.

bruna bv

vraagt voor haar stationsboekhandel Bruna, te Heerlen voor ± 4 maanden, een

MEDEWERKER

vanaf 23 jaar.
De werktijden zijn van dinsdag tot en met zaterdag van 15.00-19.00 uur.

Voor nadere informatie kunt u contact opnemen na 19.00 uur met de heer M. Minartz, telefoon 04492-2190.

CO-OP ZUID-LIMBURG U.A.

Oproep voor ledenvergadering te houden op zaterdag 21 juni 1980 om 10.00 uur in het Pancratiusshoe, Nobelstraat 33 te Heerlen.

Het bestuur van Co-op Zuid-Limburg nodigt hierbij de leden uit voor het bijwonen van bovengenoemde vergadering.

AGENDA

1. Opening.
2. Notulen vergadering 12-1-1980.
3. Verkiezing 1 lid van de ledenraad.
4. Rondvraag en sluiting.

De leden hebben het recht tot het stellen van kandidaten voor deze vakature. Deze kandidaatstelling vindt plaats door (tijdig, liefst vóór 18 juni as.) deponering op ons kantoor van de gekandideerde leden, voorzien van de handtekening van tenminste 25 leden samen met de bereidverklaring van de gekandideerde leden.

Medegedeeld wordt, dat na de laatste verkiezing de kolleges van bestuur en raad van commissarissen als volgt zijn samengesteld:

Bestuur:

G. Gijpels, voorzitter
H. Donners, 2e voorzitter
E. van Rooy, sekretaris
J. Franssen
J. Martens
J. Nievergeld
Mevr. P. Vooyts-Treffers

Raad van commissarissen:

L. Guillaume, voorzitter
D. Smit, sekretaris
L. Somers
J. Strating
J. Titulaer

Heerlen, 2-6-1980
Bestuur Co-op Zuid-Limburg.

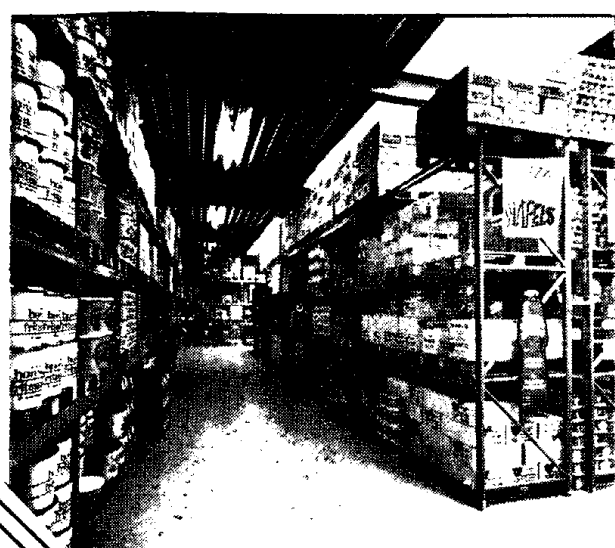
Uitbreiding

Heropening

Open Huis

op maandag 9 en
dinsdag 10 juni

Uitnodiging



HET SPECIAAL INKOOPADRES VOOR HORECA, KANTINES, INSTELLINGEN EN SLAGERIJEN

**Dit plan werd gerealiseerd door
aannemersbedrijf Waulthers Rijksweg Zuid 143,
Sittard, tel. 04490-12608.**

WEERT

LANDHUIS

met 1.2045 ha grond, prachtig aangelegde tuin en carport. Ind.: o.a. hal, living 52 m² met open haard, grote eetkeuken met div. app., bijkeuken, 3 slpk., badk. met 2e toilet. Aanvaarding direct.

Voor verdere informatie kunt u bellen tussen 9.00-12.00 uur en 19.00-21.00 uur tel. 04950-34638.



HORECAGROSSIER

VAN GRUISEN horeca LIMBURG B.V.

Beek - Weth. Sangersstraat 47 - Telefoon (04402) 1961/3451



volgde opnieuw de meest actuele eisen op de voet om aan de toenemende vraag van zijn afnemers tegemoet te komen.

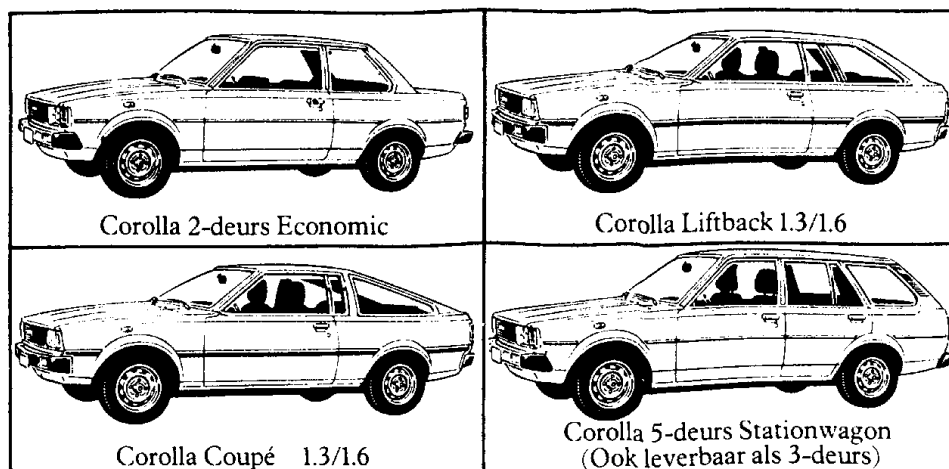
Nu de verbouwing en uitbreiding van ons bedrijfspand eindelijk een feit is, verheugt het ons u bij gelegenheid van de heropening te kunnen uitnodigen tijdens ons OPEN HUIS op maandag 9 en dinsdag 10 juni telkens van 15-22 uur.

Wij zullen het erg op prijs stellen samen met onze bestaande en toekomstige afnemers het glas te mogen heffen op een prettige samenwerking en op de succesvolle voortzetting van ons bedrijf.

De **BEDIENINGS**groothandel met het volledige horeca-pakket om optimale levering waar te maken:

Aardappelprodukten	Sauzen
Deegwaren	Schoonmaakartikelen
Delicatessen	Snacks
Diepvriesgroente	Verpakking
Dranken	Vetten en oliën
Friture gereedschappen	Vis en vleeswaren
Fruitconserven	Wild en gevogelte
Koffie - Thee - Suiker - Creamer	Wijnen
Kruiden en specerijen	Zuurvlees
Margarine - Boter - Kaas	Zuurwaren
Salades	

NIEUW TOYOTA COROLLA 1.3 'N AUTOKLASSE HOGER. 'N PRIJSKLASSE LAGER. v.a. F 12.595,-



Afgebeeld: Corolla 1.3 4-deurs Special

De Toyota Corolla 1980 is een totaal nieuwe gezinswagen in een moderne eigentijdse vormgeving. Het technisch concept van de Corolla werd volledig herzien en verbeterd.

Het interieur is ruim en tot in de kleinste details zorgvuldig afgewerkt.

De formidabele wegligging zorgt voor 'n veilig weggedrag. Op rechte wegen, maar juist ook tijdens snel bochtenwerk.

De vinnige 1300-motor levert de nodige power voor 'n flitsende acceleratie.

De nieuwe Corolla springt zuinig met uw brandstof om: bij 'n konstante snelheid van 90 km/u is het benzineverbruik volgens ECE-norm slechts 1 op 15,6!

Zoals op alle Toyota's krijgt u op uw Corolla maar liefst twee jaar garantie ongeacht het aantal kilometers dat u rijdt.

Een testrit in de nieuwe Corolla bewijst u dat deze wagen véél auto voor weinig geld biedt.

Is dat niet precies wat u zoekt?

TOYOTA

*Toyota Corolla.
Technisch net zo perfect als z'n uiterlijk.*

Importeur: Louwman en Parqui, Veursestraatweg 280 2265 CL Leidschendam, tel.: 070 - 20 93 53. Prijzen incl. BTW, af depot Spijkenisse. Wijzigingen in prijs en uitvoering voorbehouden.

HEYTHUYSEN Autobedrijf Gielen-Aarts B.V.
Stationsstraat 29, Tel. 04749-1728

POSTERHOLT Autobedrijf Jan Bakkes B.V.
Roermondseweg 16A, Tel. 04742-1410/1290

SCHAESBERG Autom.bedr. Mengelers B.V.
Baanstraat 105, Tel. 045-318888

SUSTEREN Autom.bedr. Swentibold B.V.
Willibrordusstraat 1, Tel. 04499-3300

MAASTRICHT-AMBY Autom.bedr. G. H.
Boosten & Zn. B.V., Bergerstraat 68-70,
Tel. 043-627760/627702

OIRSBEK Autom.bedr. Mengelers B.V.
Provincialeweg Z 91, Tel. 04492-1814

SITTARD Autom.bedr. Mengelers B.V.
Rijksweg Zuid 72, Tel. 04490-11515

ULESTRATEN Autom.bedr. Louis Petit B.V.
Langs De Gewannen 8, Tel. 04403-2703/3601

Aangeb. betrekkingen

Gevr. charmante **GAST-VROUWEN**, Wiener Bar Maria-Hoop. Tel. 04743-1551.

Wij zoeken nog enkele **HOS-TESSSES** om samen met een leuk team meisjes in besloten club veel geld te verdienen. Tel. 043-50522 b.g.g. 51040.

Staalconstructie **Schinveld** BV vr. **BANKWERKERS** en leerlingbankwerkers m. erv. Int. Jabbekestr. 20. Schinveld. Tel. 045-251345.

Duits bejaardentehuis in Gangel en in Geilenkirchen vr. **VERPLEEGSTERS**, zieken-verzorgsters, bejaardenverzorgsters. Bij voll. salaris 3 1/2 dag werken, 3 1/2 dag vrij. Solliciteren bij 513 Geilenkirchen, Pistolotzstrasse 7, Haus Sonja. Tel. 09-49024512017.

Leuke **BARDAMES** gevraagd. Tel. 045-315038.

Fa. B.K.K. vraagt met spoed voor Duitsland **LOODGIETERS**. Int. 045-457788 of 459482. Na 18.00 uur.

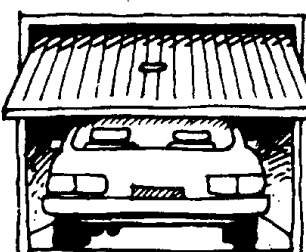
Gevr. **BARDAMES** voor mid-dag en/of avonden. Vrij ver-voer, gar. loon. Goede verdien-ste mog. Ook zonder ervaring. Tel. 04490-17363 of 19534.

Kom nu kijken
en keuren in de
toonzaal naar de
supersterke

garage deur

voor dat
boterzachte
prijsje.

Onverwoestbaar.
roestwerend behan-deld en soepeloppend geruisarm veersys-teem.
Een garagedeur die gezien mag worden met een fraaie afwer-king die geen onder-houd vraagt.
Wat wilt u nog meer. Kom 'm bekijken.



MUYRERS & WIJNEN

Hout- en bouwmaterialen
keukens
SIMPELVELD
KLOOSTERSTRAAT 12
TEL. 04442-1800



Jan Lammers testte de Skoda en hij vindt hem prima!

Op zondag 5 augustus 1979 won Skoda de 4-uurs race op Zandvoort in zijn klasse. Jan Lammers: "De achterin liggende motor geeft door zijn lage zwaartepunt een uitstekende wegligging. De Skoda is moeilijk in een slip te krijgen".

Dat kunt u nu zelf ervaren. De importeur, Englebert, geeft nu alle kopers een gratis anti-slipkursus. Op Rob Slotemaker's Anti-Slipschool. Onder leiding van Jan Lammers.

Niet alleen verhoogt u daarmee op niet geringe wijze uw eigen rijvaardigheid, u erfart tevens hoe veilig een Skoda is. Naast alle veiligheid biedt een Skoda veel comfort.

SKODA is prima.

1050 S: f 8.950,- / 1050 L: f 9.350,- / 1200 L: f 9.550,- / 1200 L S: f 9.995,- / 1100 R Coupe: f 9.550,- / 2-deurs. Prijzen incl. B.T.W., af Voorschoten. Prijswijzigingen voorbehouden. Afleveringskosten f 275,-. Importeur: H. Englebert N.V. te Voorschoten.

En het gebruik is gemiddeld slechts 1:14. Prijs vanaf f 8.950,-. Redenen genoeg dus om vandaag de Skoda zelf te testen bij:

Maastricht's Automobielbedrijf
Scharnerweg 165b, MAASTRICHT Tel.: (043) 620211

Garage PIET DE LA ROY & Zn
Hoofdstraat 114, HOENSBROEK Tel.: (045) 212896

Automobielbedrijf COR VAESSEN
Rouwkoelerweg 1, BOCHOLTZ Tel.: (04442) 2480

AUTO NATIONAL
Pater Beatrusstraat 30, HEERLEN Tel.: (045) 711470

Garage JOS LIMPENS
Nieuwstraat 1, SPAUBEEK Tel.: (04493) 1379

HEERLENSE vrijbankslagerij VERS VLEES VERKRIJGBAAR

Heden vanaf 14 tot 16 uur
Prima kwaliteit, grote voorraad.
Rennemigstraat 25, Heerlerheide.

Nu uit voorraad leverbaar:

- ☆ Prachtige partij kinderkopjes
- ☆ Rode Mulde pannen
- ☆ Rode Tuile de Nord met opstaand randje
- ☆ Rode porfier-kinderkopjes voor sierbestrating

Van St.-Petruskerk te Chèvremont-Kerkade nog beperkt leverbaar:

- ☆ Mooie natuursteen (zeer geschikt voor tuin, keermuurtjes etc.).
- ☆ Echte leien.
- ☆ Echte veldbrandstenen, diverse soorten voorradig.

Veldbrandstenen en de prachtige natuurstenen zijn rechtstreeks vanaf het werk te Chèvremont-Kerkade St.-Petruskerk te leveren.

"Joep" VANHOMMERIG
Vogelzankweg 228 - Tel. 045-314114
Ubach over Worms
(Industriegebied Abdonsbosch)

Wijdagen u uit voor 'nproefrit.

Daar is nu een extra reden voor. Wij willen u graag laten kennismaken met de dynamische veiligheid van Volvo. Op de testbaan zijn de resultaten ervan opzienbarend gebleken voor alle Volvo-typen.

Ze reageren ongelooflijk snel en precies op uw handelingen. Dat komt tot uiting bij alle dynamische bewegingen die in 't moderne verkeer een rol spelen: een plotselinge uitwijkmanoeuvre, een noodstop, een scherpe bocht.

U houdt de Volvo onder volmaakte controle.

Dynamische veiligheid is geperfectioneerde veiligheid, de norm voor de toekomst. Ontdek zelf, dat Volvo die toekomst nu al heeft bereikt.



AV 106
Berg en Terblijt, Biermans Automobielbedrijf B.V., Rijksweg 24, tel. 04406-40574 • **Echt**, Autobedrijf Gebr. F. en H. Smeets, Rijksweg Zuid 80, tel. 04754-1938 • **Geleen**, Automobielbedrijf J. Kallen B.V., Pastoor Vonckenstraat 7, tel. 04494-42719 • **Hoensbroek**, Autobedrijf Albert Klijn, Kastanjelaan 82, tel. 045-220055 • **Kerkade-West**, Autobedrijf Jac. Klijn, Strijthagenweg 123, (ind. terrein Dentgenbach), tel. 045-458000 • **Maastricht**, Autobedrijf André Feijts B.V., Duitsepoort 15, tel. 043-14175 • **Oirsbeek**, Automobielmaatschappij Charles Feijts B.V., Provincialeweg Noord 9, tel. 04492-1314 • **Roermond**, Autobedrijf „Geraedts" B.V., Broekhin Zuid 43-49, tel. 04750-15656 • **Sittard**, Autobedrijf W. J. Veders B.V., Industriestraat 3, tel. 04490-10342 • **Vaals**, Autobedrijf Jaegers-Pauly & Zn., Maastrichterlaan 74, tel. 04454-1496/1014 • **Weert**, Weert Auto-mobiel Maatschappij W.A.M. B.V., Suijensstraat 18, tel. 04950-34500

CASINO ROULETTE KWIEN

MAASTRICHTSE STEENWEG 258
VROENHOVEN

Open 21.00-6.00 uur.

LET OP! vanaf 6 juni opnieuw geopend.
Dagelijks gratis bingo! Hoofdprijs **Bfr. 100.000,-**.
De winnende pleins blijven staan.
Ter gelegenheid van de heropening **GROTE TOMBOLA**,
hoofdprijs: kleurenteevee. Verder vele andere mooie prijzen.



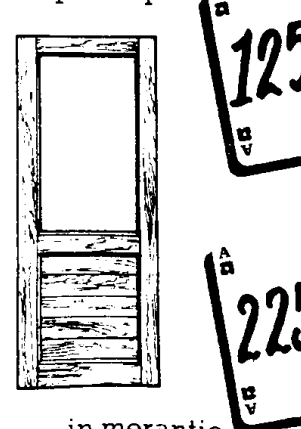
ALDO

In deze dingen erg sterk....
-lage prijs - hoge service
-kompleet assortiment



DEUREN

Buitendeuren
in vuren hout met
stapeldorpels



Hardboard binnendeuren
40 mm dik, 73 tot
83 cm x 201.5 cm vlak
vanaf **43,50**

Mahonie binnendeuren
vlak, 40 mm dik, in
div. standaardmaten
vanaf **85,-**

Louvre deuren
grenen jalouzie deuren,
formaat 32 m/m dik,
38 x 198 cm

Aluminium ladder
2 x 10 tr.
5,04 mtr.
2 x 12 tr.
6,10 mtr.

Mastgoot 4"
bruin lgt. 4 mtr.

PVC dakgoot
alle hulpstukken en
beugels hiervoor
voorradig.

P.V.C. afvoerbuiss,
dikwandige kwaliteit,
hittebestendig,
vanaf 32 m/m tot
en met 125 m/m
32 m/m per m • **3,20**

Degalux staalsterk zonnescerm
voorzien van vaste
armen en band-
opwinder,
onverwoestbaar,
roestvrijstaal,
uitgevoerd in
donkerbruine
coating, volledig
weerbestendig,
met garantie,
standaarduitvoe-
ring in de kleur
oranje, leverbaar
tot 400 cm breed.

KLUSSEN

P.V.C. stalput
20 x 20 cm,
onderuitlaat
75 m/m
kompleet

Geëm. ronde inbouw-spoelbak
kleur, beige en
mokka-bruin
voor uw keuken

OPEN HAARDEN
met 10 jaar garantie

Open Haarden
Fronthaard, Hoekhaard
L of R, panoramahard

Houtbakken
vanaf **57,50**
Losse onderdelen:
pook **14,50**
tang **16,75**
borstel **16,75**
schep **14,50**

Pehaline Edelhout
1 ltr. **16,95**

Carboleum
bruin 1 kg.

bruin 5 kg. **13,95**

Behang-plaktafel
inklapbaar
3-delig

VADERDAG

Gereedschaps-kist
2-delig met losse
inzetbak **19,50**
3-delig **21,75**

Bankschroef
bekbreedte 63 mm,
75 mm, 100 mm en
125 mm, vanaf

Lijmtang
spanwijdte van
100 mm tot
1100 mm, vanaf

Rolykit
de handige rolloos,
bekend van de TV-
reklame,
11 segmenten **39,75**
14 segmenten **49,75**

ALDO VOOR GEZELLIG HOUT

Houdt U ook van hout? Niets is zo gezellig en warm in huis als hout. Van vloer tot plafond kunt U hout verwerken in alle soorten, formaten en kleuren. Een sfeervol schrotenplafond, stevige hardhouten deuren en een gebeitst houten vloertje maken Uw huis meer waard. ALDO heeft alle nodige materialen voor U plus deskundige adviezen die hout snijden.

zuinig met energie

Breng uw opgewarmde water sneller langs een kortere weg bij uw tappunt, dit voorkomt water- en energieverlies.

Stiebel Eltron Lagedrukboiler
10 ltr.
incl. bijbehorende
mengkraan

299,-

maandag
de gehele dag geopend

hier vindt u ons..

HOENSBROEK
Industriestraat 10
tel. 045-211685

MAASTRICHT
Discount Carré
Tongerseweg 57
tel. 043-13909

ROERMOND
Ernst Cassinistraat 28
tel. 04750 15400

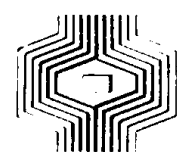
BRUNSSUM
Kerkstraat 123
tel. 045-253658

SITTARD
Tunnelstraat 81
tel. 04490-14338

KERKRADE
Hertogenlaan 21-23
tel. 045-455048

NIJMEGEN
Groenestraat 193
tel. 080-556828

aldo
doe 't zelf supermarkt



Klynveld Kraayenhof & co
ACCOUNTANTS

Werken en studeren!

De functie van assistent-accountant biedt de unieke mogelijkheid een interessante beroepsopleiding op **academisch niveau**, die gedeeltelijk overdag plaatsvindt, te doen samenvallen met het opdoen van veelzijdige ervaring in het bedrijfsleven.

Wij zoeken contact met

eindexaminandi 1980 die geïnteresseerd zijn in de functie van assistent-accountant

in een internationaal geïntereerde accountants-praktijk.

- Assistent-accountant kunnen worden:
- Afgestudeerden van het H.E.A.O. (bedr. econ. afd.)
- Bezitters van het diploma Atheneum A of B of Gymnasium a of b.

Bovengenoemde opleidingen geven rechtstreeks toelating tot de studie voor Registeraccountant, die gedeeltelijk in kantoor tijd plaatsvindt.

Wendt u zich voor nadere inlichtingen reeds nu tot het kantooradres: Oliemolenstraat 30, 6411 GK Heerlen, telefoon 045-7112 78.

Amsterdam Almere Amersfoort Apeldoorn Arnhem Breda Deventer Dordrecht Drachten Eindhoven s-Gravenhage Groningen Haarlem Heerlen Hengelo s-Hertogenbosch Hoorn Leeuwarden Middelburg Nijmegen Rotterdam Utrecht Zwolle Antwerpen Barcelona Brussel Düsseldorf Hamburg Londen Madrid Milaan Parijs Zug Zürich Bogota Buenos Aires Caracas Curaçao Jakarta Montevideo New York Paramaribo Rio de Janeiro Salvador São Paulo.

geldig t/m 21 juni.

met de Aldo kom je verder!

**Alles staat weer
op zijn plaats**

**Alles staat weer
op zijn plaats.
Ook de keukens
vanaf f 4000,-
met Mak-garantie.
Wij houden open huis**

**tot en met zaterdag 7 juni.
Ook tijdens de grote braderie.**

Keukens:

poggenpohl



De smaak- en trendmaker op
keukengebied, waarbij U getui-
ge kunt zijn van de nieuwste
modellen en technieken
Uw aandacht ook voor 2 andere
keukengroepen met uiteenlo-
pende programma's in diverse
prijsklassen

Badkamers:

poggenpohl



Meubelen, ook weer van
Poggenpohl

stijlvol - vrolijk - klassiek - supe-
rieure kwaliteit

Slaapkamers:



Nieuw bij Mak Inter Keuken
Kompleet en op topniveau
waarlijk een MAK-meubel met
uiteraard het allerbeste op het
gebied van gezond slapen met
o.a. Pirelli - Auping

Dit alles gepresenteerd in een unieke sfeer
Ter gelegenheid van deze show bieden wij U:
diverse keukenopstellingen van **poggenpohl**
overige merken

tegen zeer speciale prijzen -

gepend van 10.00 tot 17.00 uur
Donderdag koopavond

Mak Inter Keuken

maplein 9-10, Heerlen, tel. 710723
2 mnd opening 2de zaak te Maastricht



**Zwaar massief
EIKEN
EETKAMER**

Leverbaar met achthoekige
en ronde tafel
met diverse stoelen

**ALLEEN bij
SCHREURS**

vanaf
f2500,-



schreurs meubelen b.v.

molenstraat - limbricht - tel. 04490-16961
langs de grote weg sittard-born. RUIME PARKEERGELEGENHEID
IEDERE VRIJDAG KOOPAVOND TOT 22 UUR

ELA B.V.

Merkelbekerstraat 12 - Brunssum
Tel. 045-256380 afd. pers.zaken
's Avonds en weekend 04442-2329, dhr. Weerts

vraagt met spoed

**TIMMERLIEDEN
en
BEKISTINGS-
TIMMERLIEDEN**

Aangeb. betrekkingen

Gevr. LOODGIETERS, cv-
monteurs, pijplanners en Co2-
lassers voor Duitsland, tel. 045-
420073.

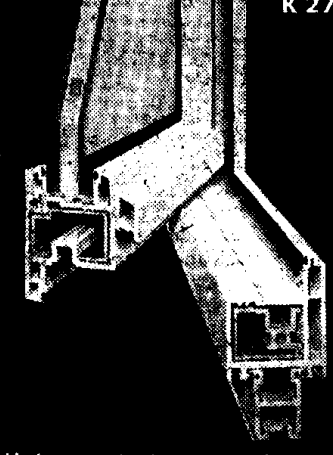
Met spoed gevraagd kolonnes
BETONTIMMERLIEDEN en
metselaars voor Duitsland.
Tel. 045-218752 b.g.g. 456599.

Goed meisje gev. voor PRI-
VE-HUIS, tel. 045-259809.

Bar Babylon vraagt BARD-
MES 's avonds van 8 tot 2 uur.
Roermond, Kapellerlaan 72,
tel. 04750-18536.

Zelfst. HULP in de huish. ge-
vraagd voor maandag en vrijd.
ochtend, tel. 04402-6851, bel na
19 uur.

weru
Fenster-Systeme



Het energie besparende
raam in kunststof
• Het meest gekochte
kunststofraam
• Met dubbele beglazing
• 100% tochtvrij
• geen onderhoud meer
• Alu-kunststof systeem
• in 10 verschillende
kleuren
• 30% subsidie op beglazing

weru
Fenster-Systeme

KRINGS

ROERMOND
Zwartbroekstr. 5
Tel. 04750-12777

HOENSSROEK
Akerstraat Nrd. 128
Tel. 045-224581

Open maand. t.m. vrijd.
van 13 tot 18 uur
zaterdag 9-15 uur

ROWI ZWEVEND PARKET
speciale aanbieding

**TROPISCH
EIKEN ESBEA**

Geluiddempend, 5 jaar garantie, met water te reinigen.
Reserveren mogelijk.

Een kamer 370/600 = 22 m²:

Maastricht, Open huis:
Pastoor Heynenstraat 16.
Tel. 043 - 613862

Stein, Open huis:
Diependaalsestraat 23.
Tel. 04495 - 1577

Zie overige adressen in de Gouden Gids.

**UW ALLERBESTE
PARKET-KEUS**

gelegd
1963,-
incl. B.T.W.
en afwerking

rowi

**zwevend
PARKET**

Gewoon blijven zingen:

Xtaderop

onder alle weersomstandigheden.
Regen, mist, storm..... behoeven u geen slecht humeur
te bezorgen.

Vóór alles snelheid aanpassen en afstand bewaren.
Verder doen goede banden de rest.

Geven uw banden de zonnige grip en wegvastheid?
Of hebben ze hun beste tijd gehad? Stá op goede banden!
Als u nieuwe koopt, kies dan meteen voor veilige banden
van topkwaliteit en lange levensduur: radiale MICHELIN XXX

Bandenspecialist

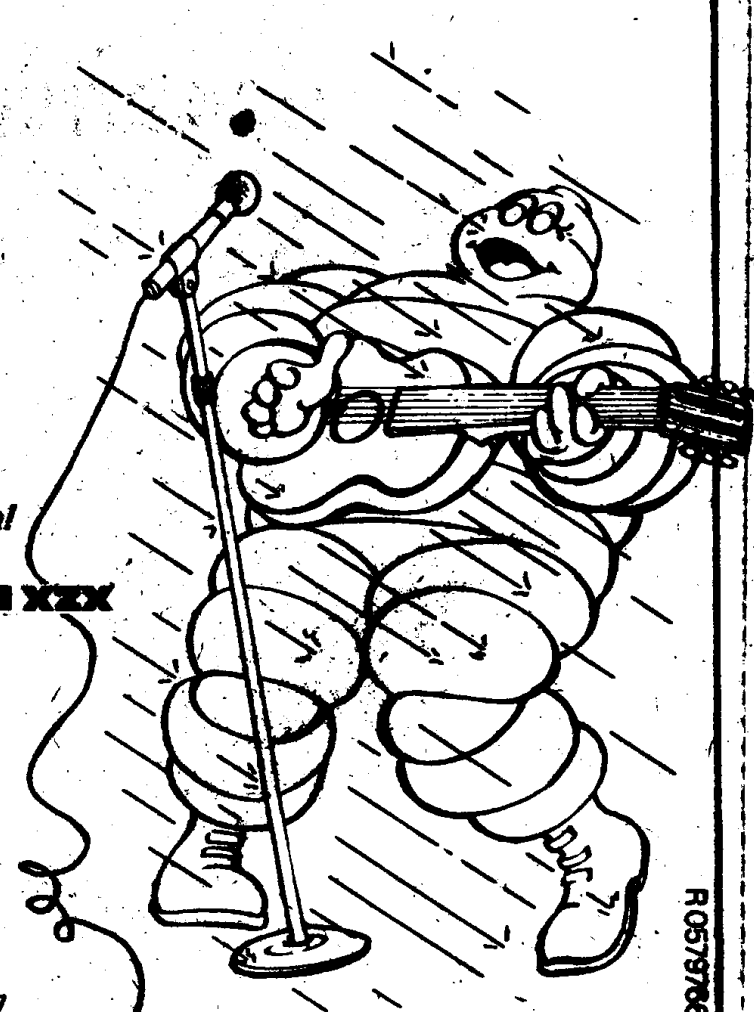
KICKEN b.v.

VOERENDAAL
Valkenburgerweg 41
tel. 04446-1700

MAASTRICHT
Bemelerweg 80
tel. 043-621515

TEGELEN
Kaldenkerweg 96
tel. 077-33433

SITTARD
Bergervweg 59
tel. 04490-10707



Handelsonderneming

"Norholl-Scanelement" B.V. i.o.

Importeur en verkoop van hang- en sluitwerk, ramen, deuren; houten prefab-bungalows uit Scandinavië heeft haar
produktenprogramma uitgebreid. Nu ook officieel het agentschap/dealer van

Black & Decker produkten

voor kennisgeving: **SPECIALE AANBIEDING**

Boormachine met 2 mechanische toeren + variator en klopboor,

10-mm-boorkop van f 179,- **VOOR f 109,-**

Viakschuurmachine van f 98,- **VOOR f 79,-**

Decoupeerzaag van f 98,- **VOOR f 79,-**

Titan D 2041 2-toerenklopboormachine met variabel toerental 520

watt, 13-mm-boorkop van f 259,- **VOOR f 209,-**

Titan D 2081 4-toerenklopboormachine 520 watt, 13-mm-boorkop van f 299,- **VOOR f 189,-**

Titan D 2021 2-toerenklopboormachine 520 watt, 13-mm-boorkop van f 209,- **VOOR f 179,-**

Op de overige **BLACK & DECKER-PRODUKTEN**

10 TOT 25% HANDELSKORTING

Zo lang de voorraad strekt.

Akerstraat 182, Kerkrade, 045-415700

Onze bakkers stellen hoge eisen aan kwaliteit. Ons brood wordt daardoor de 1e prijs in een landelijke kwaliteitswedstrijd en is bekroond met de gouden deegspeld. Wij bakken dagelijks p.m. 70 verschillende broodsoorten en evenwel banketvariaties.

Door de stijgende vraag naar onze producten kunnen wij nog plaatsen:

A. Sous-chef

voor de broodbakkerij of vakbekwame bakker, welke voor deze functie opgeleid zal worden. Zijn taak bestaat uit assistentie verlenen aan de chef en hem vervangen bij afwezigheid.

B. Vakbekwamebakkers

welke echt met het vak bezig zijn.

Voor bovengenoemde functies is een goede beloning en een prettige werkplek vanzelfsprekend. Indien u belangstelling heeft of meer informatie wenst, nodigen wij u uit voor een vrijblijvend gesprek en bezoek aan ons bedrijf.

ERKENNEN BAKKERIJ B.V.

Boulevard 5 - Brunssum
Tel. 045-252272

FUHREN

AANBIEDING X MATRASSEN

80x190	f 89,-
90x190	f 98,-
90x200	f 118,-
120x190	f 139,-
130x190	f 158,-
140x190	f 178,-
140x200	f 198,-

Maandags
gesloten.



Zwaar massleive
eiken eethoek

f 2150,-

WONINGINRICHTING

Heerlen-Noord, Ganzeweide 64-66-68-70. Tel. 045-212156, donderdag koopavond



Zwaar massleive eiken
bankstel, div. stoffen

f 2985,-



Slaapkamer hoogbouw
div. kleuren
1001 mogelijkheden v.a. f 1240,-

AANBIEDING X TAPIJT

400 cm. hoogpool	f 39,-
400 cm. bloem	f 59,-
Wollen berber	f 98,-
Keuken 200 cm.	f 29,-
Tegel 50/50	f 7,95
10 j. garantie	
40x40	f 1,25
Ribcord tegel	
40x40	f 3,95

Aangeb. betrekkingen

Leuke BARDAMES gevr. voor de avonduren, zaterdag en zondag gesloten, tel. 04498-3070.

Nog een leuk BARMESJE gevr., gezellige werkkring, melden onder tel. 04448-1960 na 8 uur 045-220444.

Gevr. leuke charm. GAST-VOORZITTER v. een gez. privé-club. Geb. wordt goed galaroon, int. mog. omg. Venlo, Loversland, tel. 077-62609.

Gevr. BUFFETJUFFR. of bar-keeper, enige erv. gewenst, café-restaurant v. Jachthoeve, Munstr. 10 Valkenburg, tel. 04406-12583.

TAXICHAUFFEURS gevr. voor dag- en nachtdienst, Pers. aann. Hofstr. 16a Nieuw-Elnde, Heerlen.

Gevr. TAXICHAUFFEUR voor dag- en nachtdienst, Julianastr. 6 Brunssum.

Exclusieve BAR heeft nog plaats voor enkele dames. Tel. 04745-312.

Enkele leuke BARDAMES, GEVR. VOOR Ponderosa bar Schinveld. Intern. mog. Tel. v.a. 20.00 uur 045-252498.

Ochtendblad de Telegraaf zoekt BEZORGER voor be-standende wijk Vaals. Ruime vergoeding, incl. Arets, Dr. Ariens-straat 21 Vaals.

BARDAMES ook beginners gevr., kost en inwoners gratis, f 600,- per week garantietoon, zat en zond. vrij, Sarinabar, Venlosteenweg 227 Maaseik, België, tel. 09-3211565283.

Club Rustica zoekt een vriendelijke goed uitzienende BE-DRIPSLEIDSTER die goed met mensen kan omgaan (voor avonduren). Inl. 045-215876.

Bar La Chandelie vraagt met spoed MEISJE. Tel. 045-214453.

Bouwbedrijf Lupo BV kan nog METSELAARS en hand-lingers plaatsen. Tel. 045-721629 en 221194.

Met spoed gevr. 2 BARDAMES, erv. niet vereist, hoge verdiensten. Inl. tel. 045-459239 of 459029.

Met spoed gevr. STIJGER-BOUWERS, dakdekkers, lood-giers, CV-monteurs en elec-triciëns. Melden Schaesber-gerstr. 92, Kerkrade-W. Tel. 045-418752-250894-411342.

Gevr. HUISHOUDSTER voor zakengezin met 4 kinderen omg. Roermond. Br. met opg. verd. o.n.r. RO 485 LD R'mond.

METSELAARS gez. tel. 045-211463.

Wickes Heerlen zoekt met spoed VAKANTIEWERKER met groot rijbewijs, tel. 045-412222.

METSELAARS gevr. voor Duitsland. Tel. 045-318688.

HUISCHILDER gevraagd (85+) voor zo spoedig moge-lijk. Br.ond.nr. Ma 200 Maas-tricht.

TEGELZETTER schilder en klusjesman gevr. v. Valken-burg, tel. 045-455945.

Welke AOW-er heeft interesse om TUIN te verzorgen, kl. bijv. Tel. 045-455945.

Gevr. WERKSTER voor een morgen per week tel. 045-415074 na 18 uur.

Gevr. energieke halfwas SLA-GER en verkoopster met enige ervaring. Dagelijks aanmelden bij Spar supermarkt Savelberg Plus XII plein 4B, 8433 CX Hoensbroek, tel. 045-212339.

Voor direct gevr. BETONTIM-MERLIEDEN en metselaars, liefst in ploegverband voor werk in Nederland. Tel. aan-melden 045-217179 uitaaluitend na 19 uur.

BUSCHAUFEUR gevr. + part-time chauffeur voor de grensstreek aann. Panhuisstr. 21, Voerendaal, tel. 04446-3496, Rijkers Mater Nustr. 9, Bruggem Gangelt, tel. 09-492454239.

NIJEWOUWBEHANGER in spoed gevr. omg. Maas-tricht Hoensbroek tel. 09/3211-658360. Te bereiken vrijdag van 18.00 tot 20.00 uur en za-terdag van 12.00 tot 15.00 uur.

WERKSTER gevr. 3 à 4 ocht. p.w. Dr. Cl. Meulenmanstr. 72, Heerlenbaan.

KELNER gevraagd met erva-ning. Leertijd 20 à 30 jr. Tel. 04405-2967. Bellen na 18.00 uur.

CHAUFFEUR gevraagd voor wagen met aanhang, zonder ervaring onnodig te sollicite-ren. Internationaal Transport-bedrijf Nic Brassé B.V., Tel. 04447-1574.

BASSIST-ORGANIST gevr. Tel. 04494-41605 (Rob).

HULP gevr. voor frituur (vrou-welijk) voor avonduren, 17.00 tot 12.30 uur te Kerkrade. Tel. 045-452127.

GRONDWERKERS gevr., he-le week van huis, goed loon, tel. 045-220655.

Ochtendblad de Telegraaf zoekt BEZORGER/STERS voor het agentschap Beek, ruime vergoeding, gratis spaar-rekening. Voor inl. Oltersdien-straat 8, Beek, tel. 04402-2376.

Gevr. erv. TRACTORCHAUF-FAUR voor loonbedrijf, i.b.v. rijbewijs B35, tel. 04446-1672.

Gevr. leuk BARMESJE van ma. v.m. 18.00-01.00 uur. In-tieme sfeer, café de Vier-sprong, tel. 04492-1873.

MONIKACLUUB vr. voor direct leuke ass. intern. Meyseweg 10, Helden-Berlinge.

Met spoed gevr. aftimmerle-den aanbedr. Geurts, Mou-chelsteijn 18, SCHINNEN, 6365 AX, tel. 04393-2514.

Fa. B.K.K. Bau vrgt m. spoed v. Duitsland. C.V. MON-TEURS, inl. 045-457789 en 459482 na 18.00 uur.

TAXICHAUFFEURS gevr. mannelijk of vrouwelijk geen bezwaar. Part-time. Melden Elandstr. 42, Heksenberg, Hrl. na 18.00 uur.

Nette FRITUREHULP gevr., tel. 045-250571.

MEISJE gevr., lft. 16-18 jr., voor kantienwerkzaamheden. Landgoed Lotbroek, Lotbroe-kerweg 19 Hoensbroek.

Gevr. eerste KAPSTER mo-derne kunsten werken. Kap-salon Madame, Prins Hen-driklaan 54 Brunssum, tel. 045-254866.

Gibbels B.V. grondwerken + slooipwerken. Herkenbosch vraagt n. ervaren MACHINIST voor n. mobiele dumper. Oenk. Werk Zuid-Limburg. Af-spraak na 18.00 uur 04752-3118.

Enkele BARDAMES gez. voor 's avonds 19.00-2.00 uur. Int. mog. Club Petit Paris, Venlo-spoort 3, Roermond. Tel. 04760-15850. Bellen na 18.00 uur.

BANKWERKERS, lassers, c.v.-metsers, schilders gevr. v. Duitland. Tel. 045-353164.

Leuke ASSISTENTE gevr. voor nieuwe privéclub (leest met kennis van dansen). Inl. tel. 045-420750 na 21 u. Driev-geclub, Drievogelstr. 4, Spek-holzerheide.

Ongehuwde dame, leeft. 21-35 jr. voor hulp i.d. HUISHOUDING. Moet zelfstandig kun-ten werken. Intern. hoog sala-ri, reacties o.n.r. HO 177 LD Hoensbroek waarna persoon-lijk gesprek.

Gevr. BAKKERSLEERLING. Gebr. Cluodt, Teneleweg 16 Voerendaal.

Parttime KELNER gevr. voor de weekenden. Bar-dancing te Heerlen, tel. 411394 of 710634.

Parttime BUFFETJUF-FROUW v.d. weekenden. Bar-dancing te Heerlen, tel. 411394 of 710634.

ELECTRICIËNS en dakdek-kers gevr., tel. 045-212689.

Vr. FRITUREHULP gevr., pers. aann. (v.a. 12 uur) friture v. Wietje Kloosterlaan 12 Schinveld.

Gevr. v. Duitsland vstk. MET-SELAARS, timmerlui, ijzer-vlechters en enige helpers v. licht montagew. Tel. 045-224348.

Gevr. goede colonnes METSE-LAARS voor akkoordwerk in Duitsland. Melden v.d. Scheurstr. 54 Heerlen, tel. 045-723066.

Gevr. DAKDEKKERS v. pan-nenwerk en platte daken m. rijbewijs, zonder erv. onnodig te reflecteren. Torenstr. 26 Oursbeek, tel. 04492-3536.

Kapsalon Jelsma, Hoofdstraat 39 Amstenrade, tel. 04492-3581 vraagt 1e KAPSTER voor part-time en weekenden.

WEEKENDKAPSTER gevr. Kapsalon Danielle, Kerkrade-West. Tel. 045-411565.

Leesportefeuille ANTOINE vraagt voor direct in vaste loondienst 2 bezorgers. Aan-melden na tel. afspraak 04497-1955, Broekstr. 5, Obbicht.

Nette WERKSTER gevr., 3 uren per week. Tel. 04494-46947.

Gevr. TIMMERMAN of voor-man timmerman. Fa. Schols Geulle voor werk in Eysgelshoven en onmiddellijke indienst-treding mid. J. Snockers Euro-paweg 202 Ubach o. Worms, tel. 045-314108.

Met spoed gevr. v. werk in Duitsland. STRATENMA-KERS, (accorderij), grond-werkers (rioleringsleggers), enz. (leest kolonnen), hoog loon, alle soc. verz. en loon in D.M. Bauckmannstr. 10, Ja-cobs & Offermans - Heer-ten, Geilenkirchenstrasse 488, Herzogenrath. Tel. 0949-24068735, privé Jacobs 045-455089, Offermans 045-455863.

Bouwbedrijf M. Jasper vraagt m. spoed METSELAARS, timmerlieden en voegers, voor Ne-derland en Duitsland, tel. 04494-41208.

Ochtendblad de Telegraaf zoekt voor Heerlen bezorgers sters voor VAKANTIEWERK. Inl. tel. 045-219534.

Gevr. zelfst. weekend brood-en BANKETBAKKER of half-was boven 18 jr. Luxe brood-en banketbakkerij Moeven-Savelbergh, Kruisstr. 8, Heer-len. Soli. na tel. afspr. 045-714792.

KANTOORJUFFROUW gevr. melden na 19 uur v. zat. zond. Café 't Pumpke, Willemsstr. 3 Heerlen.

KELNERS en buffetmeisjes gevraagd voor seizoen in Val-kenburg. Te bev. 04406-15323.

DUO vraagt accordeonist of Wiener-speler, tel. 045-219063.

Moole bijverdiensde, weg. ziek-te tijdelijk gevr. handige JON-GEMAN lft. 18 tot 21 jr., i.b.v. rijbewijs. Supermarkt Vrusch, Kerkstr. 59 Brunssum, tel. 252504.

Gevr. ervaren HULP in friture. Corneliuslaan 18 Heerlerheide, tel. 045-215232.

Privéhuus NATALIE vraagt leuk meisje met spoed tel. 045-319462.

V. exclusieve bar een beslist goed uitz. BARMESJE gevr. Hoog gar. loon en vrij verv. in-tern. mog. Melden na tel. afspr. Tel. 045-452798.

M. sp. gevr. part-time TAXI-CHAUFFEUR v. vrijd., za-terd., zondag. Inl. tel. 045-351375.

FLAMINGO-bar vr. nog enkele barmeisjes, tel. 045-455074.

Fa. Wepac vraagt nog enkele VERKOPER(STERS) voor het opnemen van bestellingen van onderhoudsproducten. Bel-gisch verz., 30% prov. v.d. ver-koop. Ook vakantie- en part-ti-me verkopers(sters) gevr. Aann. Café Phantomas, Akerstraat 224 (hoek Heister-berg) Hoensbroek tussen 18.00-19.00 uur.

Hulp in de HUISHOUDING gevr. v. 2 x 3 u. p. wk. Sche-penstr. 21, Brunssum. Tel. 253096.

Charm. BARDAMES gevr. verv. vrij, hoge gar., inv. mog. 045-317832 v.a. 14.00 uur

Gevr. voor op korte termijn te openen BYOUTERIEZAAK in het centrum van Heerlen een ervaren verkoopster voor halve weken (in wisselend). Schriftelijke sollicitaties (obst pasfoto) aan: N. J. de Korte, Byoutrie, Postbus 2693, 6411, DD Heerlen.

HULP gevraagd. Werkzaam-heden in centrale verwarming op free-lance-basis. Tel. 04446-2882.

HOENSBROEK

TE KOOP
riant vrijstaand
HERENHUIS

gelegen aan de Juliana Bernhardtlaan 17, unieke ligging. Grondoppervlakte ca. 1000 m². Prijs n.o.t.k. Aanvaarding in overleg, uiterlijk medio augustus 1980. Zonder contacten onnodig te reflecteren.



direct werk op kantoor voor:

SECRETARESSE

Voor diverse bedrijven in en rond Heerlen zoeken wij regelma-tig zeer ervaren secretarissen die goed overweg kunnen met de moderne taal. Meestal zijn het afwisselende banen die langere tijd gaan duren. Part-time is vaak ook mogelijk.

TYPISTES

kunnen door ons vrijwel direct geplaatst worden. Ervaring met een elektrische typemachine is vaak een vereiste. Kun je snel en accuraat hiermee omgaan dan vinden wij heel snel een leuke tijdelijke baan voor jou.

Voor meer informatie kun je terecht bij:

randstad uitzendbureau

Heerlen, Akerstraat 26, 045-718460
Sittard, Rosmolstraat 15, 04490-19988
Maastricht, Keizer Karelplein 28 (t.o. Hoofdstadskantoor), 043-54756

2e EN 3e HYPOTHEKEN ZONDER NOTARIS- EN TAXATIEKOSTEN

netto in handen min 1% afsl. prov.	240 x	180 x	120 x	60 x
10.000,-	133,-	155,-	233,-	349,-
15.000,-	183,-	201,-	233,-	349,-
20.000,-	236,-	264,-	311,-	466,-
25.000,-	292,-	327,-	388,-	582,-
30.000,-	348,-	390,-	466,-	698,-
40.000,-	460,-	516,-	621,-	931,-
50.000,-	622,-	686,-	776,-	1163,-
75.000,-	933,-	999,-	1165,-	1745,-
100.000,-	1243,-	1332,-	1553,-	2327,-

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
SAROLEASTRAAT 42, HEERLEN
SINCE 15 JAAR UW VERTROUWD INTERMEDIAIR

PERSOONLIJKE LENINGEN

	36 x	60 x	96 x	
5.000,-	187,-	131,-	100,-	
8.000,-	282,-	202,-	180,-	
10.000,-	352,-	250,-	187,-	290,-
15.000,-	537,-	388,-	274,-	300,-
20.000,-	712,-	488,-	360,-	400,-
25.000,-	887,-	607,-	448,-	500,-
30.000,-	1062,-	726,-	537,-	600,-
40.000,-	1411,-	964,-	712,-	

In de terugbetaling is de rente en aflossing inbegrepen.
Dit zijn dus uw totale lasten. Overlijdensrisico gedekt:
bij koninklijk krediet geldend t/m 1/10 20.000,- en looptijd
60 mnd. De gewenste desbetreffende geldigheid en terugbetaling.

MOONEN TEL. 045-710806
(dagelijks van 9 tot 21 uur)

Bij ons wordt naar uw wens gekookt.

Het aanbouwprogramma „Brabant“ – een top-der-top onder de grote keukensprogramma's. Met massief eiken deuren, en een 4 cm dik werkblad. Voor de beste comfort zorgen de modernste inbouwapparaten; van 's werelds bekendste fabriekanten. De keukens (zie foto links) kost bij ons zeggen en schrijven

DM 3495,-

Prijs voor sierlijst, DM 168,-

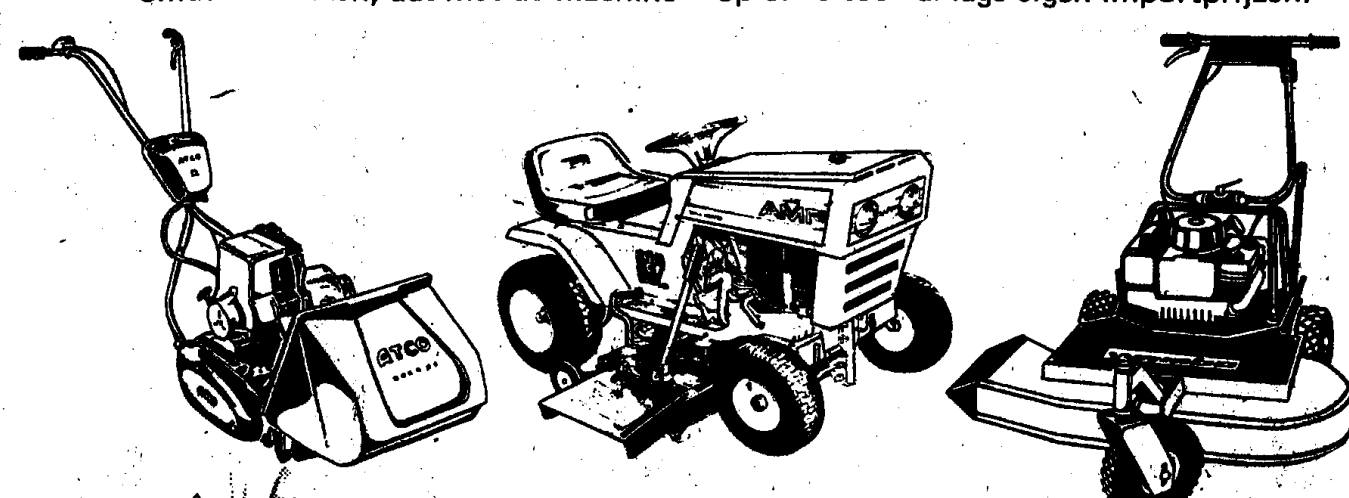


MOBELKruik

WURSELEN AACHENER STRASSE 23 02405/21036-37
Sie erreichen uns: Autobahn Heerlen Aachen Abfahrt Wurselen

Met een kilo* afgemaaid gras verdient u 35 gulden korting op een echte maaier.

Echte elektro- en motormaaiers vindt u in Schinnen bij Gielen. Cirkelmaaier, tractormaaier en kooimaaier. Voor elk soort maaier het juiste type. Gemeenten, hoveniers en tuinbouw-bedrijven weten ons al jaren te vinden, omdat ze weten, dat met de machine een brok service meegeleverd wordt, die z'n weerga niet kent. Daarom: als u een kilo afgemaaid gras meebrengt kunt u ook voordelig ken-nismaken met echte service. Voor uw kilo*je gras verlenen wij u 35,- korting op onze toch al lage eigen importprijzen.



*Max. 1 kg. per maaier.

In Schinnen, bij Gielen.

Wolffhagen 3, Schinnen (centrum), Tel. 04493 - 1995

Rabobank Hoensbroek

De Rabobank Hoensbroek heeft in haar werkgebied met 45.000 inwoners een aanmerkelijk marktaandeel. Zij realiseert dat met ± 50 medewerkers verdeeld over 5 kantoren. Door de behoefte van de huidige functionarissen tot directeur elders binnen de organisatie en mede door een voorgenomen reorganisatie ontstaan een tweetal vacatures.

hoofd bankzaken (tevens plaatsvervangend directeur)

De functionaris zal in het bijzonder worden belast met de begeleiding van de bedrijfsclinten, de assurantie-zaken, beleggingen en financieringen. Hij coördineert de taken van een 6-tal medewerkers en levert vanuit zijn afdeling een bijdrage aan het beleid van de bank gericht op een optimaal marktaandeel. In goed "team work" waarborgt hij voldoende vaktechnische en sociale ontplooiingsmogelijkheden voor zijn medewerkers.

De aan te stellen functionaris moet tevens de directeur kunnen vervangen bij diens afwezigheid.

Wij vragen van kandidaten een algemene ontwikkeling op HBO-niveau, terwijl commerciële feeling nodig is om de gesprekspartner van onze cliënten te kunnen zijn. Ruime ervaring in een coördinerende en adviserende functie op financieel economisch terrein kan een waarborg zijn voor een technisch goed resultaat.

hoofd algemene zaken

Het hoofd van deze nieuwe afdeling zal in het bijzonder worden belast met de marketing- en publiciteits activiteiten; hij verzorgt het secretariaat van de bank en is belast met

LASAPPARAAT
KOMPL. MET LASKABELS,
LASKAP, BIKHAMER,
ROESTBORSTEL, LAS- EN
MASSATANG. MFV 350, 40-150
Amp. Elektroden 1,5-4 mm + 160
Amp.

119,95

TAFELSLIJMACHINE
125 rond
150 rond

109,95
119,95

GRASSCHAAR
4,95

IMPERIALNET
7,95

**2 TON'S HYDRAULISCHE
POTKRICK**
15,95

IMPERIALSPIN
8-armig
1,95

HAAKSLIJMACHINE
115 mm
99,95

KABELHASPEL
10 mtr.
15 mtr.
20 mtr.

11,95
18,95
20,95

PARKEERSCHIJF
met houder
2,95

SLAGBOORMACHINE
10 mm/350 Watt
129,95

SPARTO 7270E
Vaste montage
met spiraalkabel
o.a. origineel
gemonteerd in
Citroën CX 2200

4,95

**EINHELL ELEKTRISCHE
KETTINGZAAG**
139,95

VERBANDTROMMEL
9,95

BOOR-MACHINE
10 mm/330 Watt
52,95

**DEEL III
ETUI**
1,95

SUNROOF
239,95

**SEPLEX ZIJWIND-
SCHERMEN**
voor tochtvrije ventilatie.
Snelle montage
zonder boren, met
bijgevoegd
bevestigings-
materiaal in de
raamlijst.

79,95

BLINDKLANKTANG
9,95

**35%
KORTING
OP UITLATEN
EN TREKHAKEN**

DOPPENDOOS
16,95

**5-DELIGE
GEREEDSCHAPSKIST**
16,95

KOFFIEZETAPPARAAT
Inhoud 1/2 liter
geschikt voor 4 kopjes koffie
met aansluiting
voor elgarettenaansteker

34,95

TOERENTELLER
34,95

**HEUTS BLIJFT
STUNTEN!
OOK MET VADERDAG**

Gebr. Heuts

Importeur en groothandel in
automaterialen, gereedschappen,
accessoires
HOENSBROEK
Mgr. Hanssenlaan 83
Tel. 045-222525 (2 lijnen)
Telex: 56080

PRIJZEN EXCL. BTW

BLIKSCHAAR
9,95

SPATLAPPEN
met reflecterende
letters.
Per set 9,95

AUTOSTOFZUGER
12 V/90 Watt
15,95

UNIVERSELE SPIEGEL
met glas voor
r + s montage
9,95

**CRYL
LAMPEN**
1,95

**2 SPATBORD-
CARAVANSPIEGELS**
29,95

**DECOUPEER-
MACHINE**
94,95

SLEEPKABEL
5000 kg trekkracht, 18 mm
11,95

VLAMDOEGAPPARAAT
autogeen opzetstuk, compleet met 2
kooksetten, voor aansluiting op
elektrisch kookapparaat, voor o.a.
verhitte, onrijpe, branden en
herdoorden

21,95

ALLESNADER
per stuk 9,95

**PECH-
KOFFER**
4,95

**FIETS-
IMPERIAL**
24,95

BRILHOUDER
2,25

KABELSCHOENTANG
4,95

CIRKELZAAGMACHINE
In bouwpaal, met montagevoorschrift, speciaal voor
de d.h.z. met zaagblad Ø 315 mm, 2800 tpm, 1,8 pk, 280
V, werkhogte 80 cm, afm. 60x75 cm, hoogte-inst.
d.m.v. handwiel, verstekinstelling mogelijk tot 45°, met
verstekgelolder

345,-

STEELSLEUTELSET
6-delig
RING-STEEL-
SLEUTELSET
6-delig
14,95
RING-SLEUTELSET
6-delig
13,95

RADIO-CONSOLES
voor vele autotypen.
Zij voorraat
bestellen

29,95

IMPERIALHOEZEN
24,95

**12V SIGAREN-
AANSTEKER
MET STEKKER**
13,95

**VLAKSCHUUR-
MACHINE**
79,50

HONDENREK
29,95

**PIJLEN-
ZAKJES**
4,95

PECHLAMP
11,95

STUURROES
9,95

**IMPACT
DRIVER**
12,95

CIRKELZAAG
140 mm
94,95

**KINDERZITJES
IN-TWO
GEMIDDELD**
64,95

**STAR
MAGNETE DRUKREGELAAR**
41,30

**AUTO-CASSETTE-RADIO
AUTOREVERSE AM/FM STEREO
ONTSTOORD**
199,95

In Amstelveen vragen wij

Bezorgers

Aanmelden: Limburgs Dagblad, Hoens-
broek, tel. 045-218555.

Limburgs Dagblad
"ijne krant"

KREDIET

Krediet op langere looptijd mogelijk. Overlooptentoon-
stelling tot f 25.000,- - a f 40.000,-. Geen bijkomende kosten.
PL en CC. Overname: goedlopende leningen mogelijk.
Leningen worden door ons maatschappelijke dag thuisbe-
zorgd.

Persoonlijke leningen	2e Hypotheek	Doel. Kr.
4000	10000	1000
10000	15000	1500
15000	20000	2000
20000	25000	2500
25000	30000	3000
30000	35000	3500
35000	40000	4000
40000	45000	4500
45000	50000	5000
50000	55000	5500
55000	60000	6000

Bedragen zijn rente incl. afk.

Bek 04404-51389

SCHMIDT's

Markenmeisje 15, 6163 EC Oelen
Kantooruren van 9.00 tot 21.00 uur.

**VEILING VAN
ANIEK, KUNST en MUNTEN**

Kijkdag: zondag 8 juni van 10.00-18.00 uur, veiling: maandag 9
juni aanvang 19.00 uur, dinsdag 10 juni, aanvang 14.00 uur, dins-
dag 10 juni, aanvang 19.00 uur in hotel Gilliam, Muntstichting
46 te Vaals.

**GEVRAAGD:
boekhoudkundige
medewerker**

MEAO-opleiding en kantoorervaring gewenst.

FOTO VINDERS B.V.

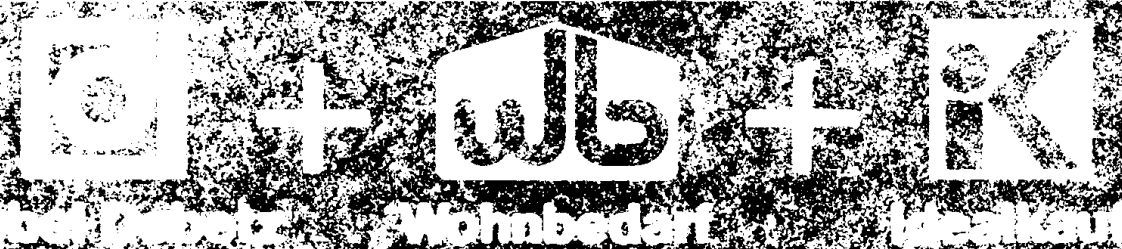
MARKT 10
KERKRADE TEL. 482447.

voor: Para-Willem zoeken wij een autover-
zoeker

Bezorger

de gezegen te laten tussen 6.00 en 7.30 uur
's ochtends elke dag te bezorgen. Mel-
den: Limburgs Dagblad, Wilhelminalaan 37,
Valkenburg, tel. 04406-15046, na 19.00 uur
04406-2046.

Limburgs Dagblad
"ijne krant"



Meubelparadijs
Herzogenrath

Woningparadijs
Herzogenrath
Woninginrichting
Herzogenrath

Alle wegen leiden naar Herzogenrath

voor wie het woningparadijs zoekt, 'Woningparadijs Herzogenrath'.
Want daar tonen de drie giganten van Debetz, uitgestald op meer dan 30.000 m²,
wat er aan woninginrichting te koop is.
En dat tegen gunstige prijzen en de vele andere voordelen die de naam Debetz
bij de koper tot een begrip hebben gemaakt.



DEBETZ EINRICHTUNGSHAUS DEBETZ

möbel debetz

Wegweiser der Wohnwelt Grensovergang Kerkrade 800 m

WESTDEUTSCHLANDS
EINKAUFSCENTRUM



WOHNBEDARF

Das große Handelshaus für schöneres Wohnen Grensovergang Kerkrade ca. 1.100 m

Bij Möbel Debetz en Wohnbedarf
is Uw gulden een mark waard.

EINKAUFSCENTRUM

Levering via handel,
Interieurspecialist,
zakenman en industrie.



idealkauf

Die mobile Einrichtungsidee

Meeneemmarkt voor meubels, tapijten en woonaccessoires

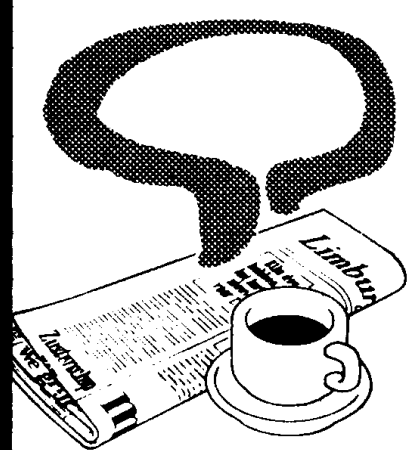
Direct aan de voorrangsweg
Herzogenrath - Kohlscheid

Grensovergang Kerkrade ca. 1.100 m
's Zondags vrij toegankelijke Show
van 14.00 tot 18.00 uur,
geen verkoop.

Bij ons gaat het
op rolletjes:
zelf uitzoeken,
meenemen of
tegen pure kostprijs
laten thuisbezorgen,
zelf opzetten of
laten monteren tegen
pure kostprijs

P

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. REDACTIE-ADRES: DE WILDE GASTEN, 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12. TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42. TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. ADRES: 6431 CB BRUNSSUM, RUMPENSTRAAT 81. TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4. TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.



prongetje



Een bezoeker aan de houtindustrie Sporken BV in Kerkrade heeft gistermiddag met zijn auto een prongetje maken naar overkant. Of had de chauffeur de andere bedoelingen? Precies weten we het ook niet, maar het stukken van het gewaagde overstapje werd door onze foto- raaf wel duidelijk in beeld gebracht. De auto zat danig klem tussen de twee muurtjes en de schade aan de motorpark lijkt ons ergaal aanzienlijk. Voor de chauffeur zal het wel een hachelijk moment zijn geweest evenals het ver- ten van de auto.

Zilver

Kapster Anita Jongen uit de r. Nolenstraat in Terwijnse- leeft tijdens nationale coiffeur- edstrijden in Amsterdam haar eerste succes behaald. Met haar reatie Bo Derek werd zij verdien- elijk tweede en ontving uit han- en van jury-voorzitter Jos Brink en zilveren diploma. Anita had nmemarie Beugels gestrikt om is model mee te gaan naar Am- erdam. Het zogenaamde kleine echtpaar viel bij de jury, waarin ook Henk van der Meyden at, in goede aarde. De wedstrijd- en waren uitgeschreven door het ad Privé en aan de finale na- en vijftientig mensen deel. In e etalage van de kapperszaak en Anita prijkt nu trots het di- oma en het Bo Derek model.

Fout

En wat elke kanarie, wild- ang- en tropische vogeliefhebber in Kerkrade al weet, wisten wij niet, namelijk dat Peter Wiertz niet 12,5 jaar lid is van Kwitro- o, maar hij vierde het koperen est als voorzitter van de veren- ing. Nu bij deze hebben we dat putje van gisteren in deze krant an weer rechtgezet, want we wil- en Peter Wiertz geen onrecht aan- doen, want hij is al bijna 20 jaar ang lid van de vogelclub. Over- ens vond die feestvergadering- tijdens welke Peter Wiertz werd ehuldigd, plaats in zaal M. Turk an de Markt.

Fout (2)

Degene, die zaterdag de kerk- ienst wil bijwonen van het echt- baar Vliegels-Kosters in de St- roefkerk op de Heerlebaan, ter egelegenheid van hun gouden hu- welijksfeest, moet niet om 14.30 ur naar de kerk gaan. Men is an één uur te vroeg en de kerk oel wel eens gesloten kunnen zijn. De dienst begint één uur later, om 15.30 uur dus, en niet zoals wij gisteren abusievelijk in deze rant vermeldten om 14.30 uur.

1000e woning

De directie van Hobru Algeme- e Bouw BV gaat een speciaal eestje bouwen. De firma levert vrijdag 20 juni namelijk de duiz- endste woning op, die in op- draacht van de woningvereniging Hoensbroek is gebouwd. De feest- ierders komen om 16.00 uur bij- en in de directieket bij het bouwproject. Hoensbroek-West aarna de duizendste woning ordt bezichtigd. In het gemeen- schapshuis van Mariarade is aarna een gezellig samenzijn et het gebruikelijke hapje en rankje.

Spreekje (5)

De toiletspreuken blijven bij nze man van Paleim binnen- omen. Een lezer uit Oirsbeek tuurde ons het volgende sonet: „Ons land is als ons kabinet, t is hier eens vrij, dan weer bezet. t is hier als in Nederlands rijk, veel wind, veel water en veel slijk. Ook hier wacht men in stille wij- ding op 't ogenblik van de bevrijding”.

Geen begrip voor bezwaarschriften

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – „Deze lieden sollen met de sociale woning- bouw”, zei CDA-fractievoorzitter Driek Portiek gisteravond tijdens de Hoensbroekse raadsvergadering. Hij doelde op die mensen, die door het indienen van een bezwaarschrift, het uitvoeren van bouwplannen jaren vertragen. Dit onderwerp kwam ter sprake bij een voorstel tot verkoop van grond aan de Akerstraat-Noord voor de bouw van 92 woningen voor alleenstaanden en kleine gezinnen. Tegen dit bouwplan heeft een aantal bewoners van de Akerstraat-Noord geprotesteerd. Zij vinden het gebouw te massaal en vrezen er overlast van.

Portiek was bang, dat deze mensen een bezwaarschrift zullen gaan indie- nen bij de Kroon. Dat betekent, dat het plan voor de eerstkomende jaren de ijskast ingaat, zoals zoveel plannen op dit gebied in Hoensbroek. „Het is schrijnend, dat kleine elitaire groep- jes, de bouw van woningen tegen kun- nen houden. En dat met argumenten, dat ze last hebben van het was ophan- gen of dat de radio te hard speelt”, zei hij.

Wethouder Rein Hummel had hetzelf- de onderwerp in zijn inleiding tot het voorstel aangevoerd. „...de omstandig- heid, dat solidariteit met de woning- zoekenden die allerwege in ieder geval verbaal aanwezig is, alleen dan echt van karakter kan zijn, wanneer eenie-

der, die daar invloed op kan uitoefe- nen, bereid zal zijn het eigen belang van een kleine groep ondergeschikt te stellen aan het algemeen belang”, zei hij. Hij bracht zwaar rethorisch ge- schut in stelling door het verband tus- sen woningnood en werkloosheid aan te halen. Daarmee de mensen, die een bezwaarschrift zouden willen indie- nen een deel van de schuld van de werkloosheid in de schoenen schui- vend.

Rechten

Hoewel de hele raad van harte instem- de met de voorgestelde bouwplannen, vond een aantal raadsleden, dat de

wethouder en de CDA-fractievoor- zitter wel wat al te gemakkelijk over de rechten van de individuele burger heen liepen. „Wij kunnen niet volstaan met katten”, zei Peter Polman (PPR). „De wet op de ruimtelijke ordening biedt de mogelijkheden van in beroep gaan. Daar moeten wij bij het maken van plannen rekening mee houden”, zei hij. Ton Niesten (VVD) benadrukte ook het recht van de afzonderlijke bur- ger. „Het is iedereen bekend, dat er ook zaken, door één burger tegen ge-

houden, waar we later allemaal blij om waren”. Hein Geurts (HD) kon zich verenigen met de woorden van Nie- sten en Polman. Dat neemt niet weg, dat de hele raad hoopte, dat de woningen aan de Aker- straat snel gerealiseerd kunnen wor- den. Het college moet echter wel zo veel mogelijk rekening houden met gerechtvaardigde opmerkingen van de omwonenden, zo liet de raad weten. Dat laatste zegde wethouder Hummel van harte toe.



● Het stille protest in de plant- soenen tussen de huizen aan het Barbarapad in Hoens- broek.

Protest bewoners
Barbarapad
in Hoensbroek

Borden tegen onkruid

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – Ruim twee jaar heeft het onkruid ongestoord kunnen groeien in de plantsoenen tussen de huizen aan het Hoensbroekse Barba- rapad. Dit tot groot ongenoegen van een aantal bewoners van die straat. Zij willen dat hun groenvoorzienia- gen, net als in andere straten, netjes wordt. Zij hebben brieven geschre- ven aan hun huisbaas, het ABP en de gemeente Hoensbroek. Dit had niet tot gevolg, dat er tuinlieden in hun straat aan de slag gingen.

Om opnieuw de aandacht op de niet gewenste begroeiing te vestigen, heeft de heer M. Lendfers maar een paar protestborden in de perken gestoken. Zonder nu te willen beweren, dat het door die borden komt, ziet het er wel naar uit dat binnenkort het probleem tot het verleden zal behoren. De ge- meente Hoensbroek en de eigenaar van de plantsoenen, Muwi uit Beek; zijn namelijk een regeling overeenge- komen. De gemeente gaat de plantsoe- nen onderhouden en Muwi zal daar- voor gaan betalen.

Met de oplossing is tevens de bron van de moeilijkheden geschetst. Niet de gemeente, noch de eigenaar van de huizen, het ABP, is bezitter van de gronden, maar een derde partij en wel zoals gezegd Muwi. De brieven van de boze bewoners kwamen dan ook altijd bij de verkeerde instantie terecht. De Nedu (ABP) verwees de bewoners naar de gemeente. En de gemeente zei, die gronden zijn niet van ons, dus hoe- ven wij die niet te onderhouden. Maar onlangs heeft Hoensbroek toch maar een brief naar de Muwi gestuurd en een woordvoerder van dat bedrijf zei gisteren, dat zij instemden met boven- gemelde oplossing. De borden van meneer Lendfers zullen dus binnen- kort plaats gaan maken voor de man- nen van de plantsoenendienst.



● Het grootste reuzerad aller tijden is bijna gereed. Op de voorgrond het standbeeld van d'r Kuëb va Heële.

Zaterdag tot en met
woensdag in Heerlen

Kermis in opbouw

Van onze verslaggever

HEERLEN – Zaterdag om tien uur is het weer zover. Dan begint in Heerlen de kermis met al zijn spektakel weer te draaien. Om op dat tijdstip ook inderdaad alles klaar te hebben, wordt dezer da- gen dan ook menig zweedtruppel- je vergoten. Langzaam maar ze- ker krijgen de attracties dan ook hun vrouwde vorm. Veel van de kleinere evenementen zijn al geheel opgebouwd, maar voor de grote is nog wel wat tijd nodig. Een van de blikvangers wordt on- getwijfeld het reuzerad. Nog nooit heeft er een hogere in Limburg ge- staan. Van de straat tot aan het topje meet het reuzerad precies 38 meter. En wie hoog boven het middenschip van de Paneratus- kerk in een gondeltje zit, moet een mooi uitzicht hebben over de Oostelijke Mijnstreek. Na jaren zal er ook weer een ou- derwetse zweefmolen op de ker- mis zijn. Deze oudste aller attrac- ties staat pal naast het reuzerad. Voor het eerst in de geschiedenis doet tijdens de kermis Studio 7 Heerlen aan. Dit is een nieuwe versie van het aloude variété theater, dat vroeger op geen en- ke kermis ontbrak. De kermis duurt tot en met woensdag.

Informatieblad voor Kerkrade en Eygelshoven

Welzijnsraad doet aan voorlichting

Van onze verslaggever

KERKRADE – De Welzijns- raad Kerkrade/Eygelshoven heeft een informatieblad uit- gegeven voor al die instellin- gen en personen die betrok- ken zijn bij het welzijnswerk in beide plaatsen. Het blad, dat zes keer per jaar ver- schijnt, heeft de naam „WB'tje” gekregen. Het infor- matiebulletin wordt ver- stuurd aan zo'n 400 personen en instellingen. Dat varieert van bijvoorbeeld het K-3-cent- rum tot de harmonie van Spekholzerheide.

Met het blad wil de Welzijnsraad pro- bieren om die enorme brok informatie die het welzijnswerk nu eenmaal met

HEERLEN – Vandalen hebben woensdagavond op een muur van een school aan de Rukkerweg in Heerlen met rode metallicverf een hakenkruis en een ster met het woord „jood” erin getekend. Verder werden op het schoolplein vier bloembakken kapot gegooid.

Fietser (37) ernstig gewond

KERKRADE – Bij een ongeval op de Dentgenbachweg in Kerkrade is gistermorgen omstreeks twintig voor tien de 37-jarige fietser J.R. uit Nieuwenhagen ernstig ge- wond geraakt. Het slachtoffer is opgenomen in het De Weverzie- kenhuis in Heerlen. Voor zijn le- ven wordt gevreesd. De fietser werd aangereden door een trekker met oplegger, be- stuurd door de 22-jarige M.K. uit het Noordhollandse Hoogwoud. De chauffeur wilde rechtsaf slaan, maar zag bij deze manoeuvre de fietser over het hoofd.

Sputters aangehouden

HEERLEN – Op het parkeerter- reinte aan de Uillestraat in Heer- len zijn een 19-jarige inwoner uit deze plaats en haar 27-jarige vriend uit Schaesberg aangehou- den wegens overtreding van de Opiumwet. Op het moment van aanhouding gaven zij elkaar een injectie met heroïne.

In een warenhuis aan de Heerle- se Promenade werden twee in- woonsters van Geleen aangehou- den toen zij op heterdaad werden betrapt op diefstal van enkele kle- dingstukken. Ook in andere zaken in het centrum bleken de twee da- mes voor circa zeventienhonderd gulden aan kleding te hebben geslo- len.

In een ander warenhuis in Heer- len werden twee inwoners van de- ze plaats betrapt op diefstal van een radiocassetterecorder ter waarde van 229 gulden.

Dievenduo aangehouden

KERKRADE – De Kerkraadse po- litie heeft de 44-jarige D.D. en de 22-jarige B.S. uit Hoensbroek aangehouden wegens diefstal van een beurs met 110 gulden en een aan- tal bescheiden. Het tweetal stal de beurs uit de taxi van de Kerkrade- naar J.J. Na gisteren te zijn voor- geleid aan de hulpofficier van jus- titie werd het duo weer in vrij- heid gesteld.

(ADVERTENTIE)

VANAF VANDAAG

honderden artikelen blijvend in prijs verlaagd!

U BENT VAN HARTE WELKOM BIJ

Vegé

winkelier

GELISSEN

Bleijerheidestr. 10

Bleijerheide

KUNST TE KEUR

St-Jozef geeft
koffieconcert

MERKELBEEK - De fanfare St-Jozef geeft zondag om 11.15 uur in het gemeenschapshuis 'Henk Hof' een koffieconcert. Tijdens de pauze zal de grote fanfare loterij van start gaan met als hoofdprijs een personenauto. Het eerste lot van deze loterij, die een twaalf maanden durende trekking heeft, zal worden aangeboden aan burgemeester drs. R. Vermaaten. Met de opbrengst wordt de verenigingskas voor de komende jaren weer op peil gebracht.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
One flew over the cuckoo's nest, 2e week, 16 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur, za. en zo. 14.30, 19 en 21.30 uur.

Rivoli
Manhattan, 16 jr., dag. 15.30 en 20.30 uur, za. en zo. 15.30 en 21.30 uur. Sjors en Sjimmie en de gorilla, a.l., za. en zo. 13.30 uur. Vrouwelijke vampiers, 16 jr., vr. en za. 24 uur.

Passage
Zweedse pornochannels, 18 jr., dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur. Fiona, een heet blondje, 18 jr., do. t/m zo. 24 uur.

H 5
'n Moordbandiet, a.l., dag. 14.30 en 20.30 uur. Quadrophonia, 12 jr., dag. 14, 16 en 20 uur. Killerfish, 2e week, 16 jr., dag. 16, 19 en 21 uur. Ila, meesters van het mannenkamp, 4e week, 16 jr., dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45. I never promised you a rose garden, 6e week, 16 jr., dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. The omen 2, 16 jr., do. t/m zo. 22.45 uur. De blinde zwaardvechter, 16 jr., do. t/m zo. 22.30 uur. Kiss, in attack of the phantoms, a.l., 4e week, za. en zo. 14 uur.

Tapot
Messidor, zo. 20 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater
De rechter- en linkerhand van de duivel, 12 jr., vr. en za. 20.15 uur, za. 17 en 20.15 uur, zo. 17 uur. Die Tiroler blondjes toch, 16 jr., vr. en za. 22.45 uur, zo. en di. 20.15 uur. Jungle book, 3e week, a.l., za. en zo. 14.30 uur.

HOENSBROEK

Royal
Heet gedonder in Tirol, vr. en za. 20.30 uur, zo. 17 en 20.30 uur.

UBACH o. WORMS

Grandtheater
De vier vuisten van de duivel, za. 20 uur, zo. 19 en 21 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders, Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10-14 uur.

Thermuseum
Archeologische tentoonstelling Cananefaten over het leven van de eerste Rijswijkers. Open di. t/m za. 10-17 uur, zo. 14-17 uur. Tot en met 22 juni.

Caamermolen
Tekeningen van Toon Willemsen. Open za. en zo. 14-18 uur en na telefonische afspraak, tot en met 8 juni.

Galerie De Vlieger
Gouaches van Gerard Princée. Open wo. t/m vr. 10-18 uur, za. 10-17 uur en zo. 14-17 uur. Tot en met 6 juli.

HOENSBROEK

Kasteel
Archeologisch museum. Open dag. 10-12 en 13.30-17.30 uur. Fotografisch documentaire over Johannes Vermeer. Open dag. 12-17 uur. Tot en met 28 juni.

Fotogalerie 68
Foto's van Henk Meijer. Open ma. t/m vr. 10-12 uur en 13.30-17.00 uur, za. en zo. 13.30-17.00 uur, tot en met 9 juli.

BRUNSSUM

Dr. Brikk-oave
Schilderijen en tekeningen van Jos Teeken. Open dag. 14-17 uur en 19-21 uur, zo. 14-17 uur, za. gesloten, tot 10 juni.

NUTH

Atelier Jac Vinken
Werken van Bernard Morinay en Philippe Gouret. Open tijdens winkeltijden, tot en met 20 juni.

KERKRADE

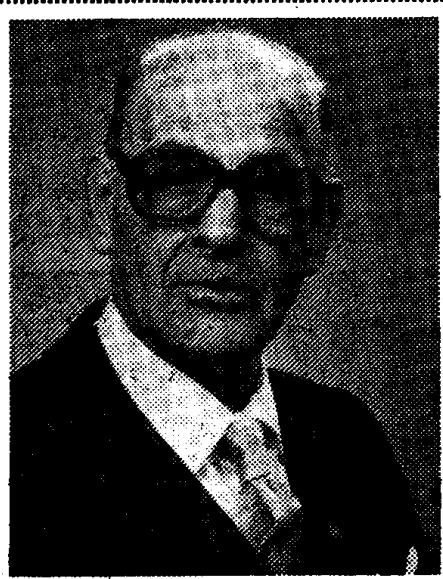
Mijnzinnig Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 9-17 uur, elke zaterdag 13-17 uur.

UBACH o. WORMS

Atelier Bienenhof
Schilderijen van Joes Damen. Elke donderdag van 10-22 uur.

GRONSVELD

Galerie P'Orangerie
Schilderijen en grafiek van Jo Reintjens. Open wo. vr. en za. 13-18 uur, zo. 11-18 uur en na telefonische afspraak. Tot en met 29 juni.



De heer en mevrouw Vogt-Snackers



Gouden paar in Simpelveld

SIMPELVELD - De heer Karl J. Vogt en mevrouw Anna Snackers uit de Schifffelderstraat zijn zaterdag 50 jaar getrouwd. Het gouden paar wordt dan door de harmonie St. Caecilia aan hun woning afgehaald en naar de kerk gebracht voor een eucharistieviering om 11 uur. Dit gebeurt omdat de heer Vogt reeds vanaf 1967 de beschermheer van de vereniging is en toen de silveren ereketting ontving. Dan is er van 19.00 tot 21.00 uur een receptie in Hotel Maxime aan de Vroenhofstraat, waar ook het verdere feest zal plaatsvinden. De h.m.s wordt opgeleust door het kerkelijk zangkoor Harmonia.

Karl Vogt is op 9 september 1904 geboren in Börmich (Westfalen). Als 7-jarige kwam hij met zijn ouders naar Spekholzerheide, waar hij het vak van smid-bankwerker leerde bij de fa. Wery. Hij werd een uitstekend vakman en werd in 1931, net na zijn huwelijk, zelfstandig in Simpelveld. Eerst in de 'Ow Brouwerij' aan de Kloosterstraat, daarna bij de familie van Wersch.

aan de Kerkstraat. De grote doorbraak van het bedrijf kwam met de aankoop van 'Et Klutes' naast hun nieuwbouwwoning aan de Schifffelderstraat in 1948. Van toen af ging het crescendo. Vijftientig jaar geleden kwam Karl jr. in het bedrijf als mededirecteur. Er waren toen acht personen in dienst. Daarna kwamen mede onder stuwende leiding van Karl jr. door de jaren heen vijf verbouwingen en staat men nu weer voor de bouw van een moderne fabriekshal. Karl sr., nog steeds intensief bezig in het bedrijf, heeft als grote hobby's de harmonie, werken in de tuin en een goede sigaar. Hij werd voor zijn verdiensten onderscheiden met de ermedaille van Oranje Nassau in goud.

Anna Snackers houdt zich slechts bezig met het huishouden en de familie van haar zoon. Vroeger had zij op de Molsberg, waar zij op 10 september geboren werd, een druk naaiatelier, 37 jaar lang. Zij had soms tien leermeisjes in dienst en vele goede naaisters uit de buurt hebben het vak bij haar geleerd. Na haar vertrek naar het nieuwe huis naast de fabriek, stopte zij met haar activiteiten in 1958.

In D'r Sjeet in Schaesberg

Tentoonstelling energiebesparing

SCHAESBERG - In samenwerking met Limagas wordt vanaf dinsdag tot en met vrijdag in het gemeenschapshuis D'r Sjeet aan de Hoofdstraat in Schaesberg een tentoonstelling 'Energiebesparing' gehouden. Tijdens de tentoonstelling rond energiebesparing en isolatie van woningen worden drie aspecten te weten: het huis, de installatie en de bewoners nader belicht. Het is noodzakelijk om in een van isolatie voorziene woning ook de installatie en de stook- en leefgewoonten aan te passen aan de nieuwe situatie, aldus een werkgroep.

In deze werkgroep, onder voorzitterschap van wethouder Mulders, zijn verder de woningvereniging Schaesberg, de gemeente en Limagas vertegenwoordigd. De werkgroep 'Isolatie' is ervan overtuigd dat het energieverbruik belangrijk omhoog kan zonder dat de mensen hun comfortverlangens gewild behoeven aan te doen. Uit studies blijkt dat in de huishouding bij het koken, de warmwatervoorziening en de verwarming tenminste vijftig procent op het gasverbruik kan worden bespaard. De jongste prijsontwikkeling van olie en aardgas geven voldoende redenen om verantwoord met het aardgas om te springen.

Als aanzet voor een programma van isolatie van woningen in Schaesberg bestaat het voornemen om als proefproject te starten met een groep woningen van de woningvereniging Schaesberg. Zodra de plannen zijn afgerond, zal contact worden opgenomen met de bewoners. Verder wordt op deze tentoonstelling aangegeven dat voor het verwezenlijken van besparingen diverse mogelijkheden bestaan.

De tentoonstelling wordt op 10 juni om 15 uur officieel geopend en naast vastgestelde tijden voor speciale groepen, is de tentoonstelling voor het publiek open op 10 juni: van 18 tot 20 uur, 11 juni van 18 tot 20 uur en 13 juni: van 14 tot 19 uur.

films Theo Pasing

H 5

„EEN MOORDBANDIET“: een vrolijke Franse politiefilm uit 1979. In de hoofdrollen: Jean-Paul Belmonde, Marie Laforêt, Michel Galabru, Georges Géret. Regie: Georges Lautner. Commissaris Borowitz probeert in de onderwereld binnen te dringen om zodoende corrupte collega's op te sporen. Hij ontdekt al spoedig twee kampen in die onderwereld. Borowitz weet beide leiders klap tegen elkaar op te zetten. Als dan zijn dochter ontvoerd wordt moet hij als een keihard en integer politiemann optreden. Een vlot gemaakte avonturenfilm rond een onstuimige Belmonde. Alle leeftijden.

„QUADROPHENIA“: een uitstekende Engels muzikale jeugddrama uit 1979. In de hoofdrollen: Phil Daniels, Philip Davis, Leslie Ash. Regie: Franco Roddam. Het gaat

over een groep op scooters rondrijdende jongeren, de Mods, die in een „heilige oorlog“ met The Rockers zijn verwikkeld. Het verhaal speelt zich af via ene Jimmy, die liefdesproblemen heeft, die in de cel belandt en die hevig teleurgesteld wordt in de door hem bewonderde leider van The Mods. Deze film is kleurrijk omlijst met popmuziek van een groot aantal bekende groepen en solisten. 12 jaar.

RIVOLI

„Manhattan“: een schitterende Amerikaanse tragikomedie uit 1979. In de hoofdrollen: Woody Allen, Diane Keaton, Michael Marley, Mariel Hemingway. Regie: Woody Allen. In „Manhattan“ drijft Woody Allen op een geniale manier de spot met de grote intellectuelen, die vanuit hun egocentrische levenswijze de decadentie van onze

tijd verpersoonlijken. Hoofdpersoon is Isaac, die voor de televisie werkt. Hij wordt verliefd op twee vrouwen, nadat hij twee echtscheidingen achter de rug heeft. Zijn liefde geldt een 17-jarige meisje en de vriendin van zijn beste vriend.

Zijn intellectueel wereldje dondert ineen als een ex-vrouw een boek over hun huwelijk publiceert. 16 jaar.

WIJNGRACHT-THEATER
„DE RECHTER- EN LINKERHAND VAN DE DUIVEL“: een amusante spaghettiwestern, waarin door het duo Hill-Spencer de spot gedreven wordt met de western clichés. In de hoofdrollen: Terence Hill, Bud Spencer, Farley Granger, Gisela Hahn. Regie: E.B. Clucher. Als de luis maar snel schietende Trinity in een verlaten dorpje ontdekt dat zijn broer er als SHERIFF optreedt raakt het dorp ook prompt in moeilijkheden. De sheriff, die op tamelijk hardhandige wijze aan zijn functie is gekomen, wil nu slaan uit de vijandigheid tussen de burgemeester en de kolonie Mormonen. Ontspannen presentieus amusant. 12 jaar.

HULSBURG - Niet alleen de spelers, maar ook het publiek heeft gisteren tijdens een heerlijke zomeravond in Hulsberg genoten van een plaatselijke derby tussen een voetbalteam van verzorgsters van het baardencentrum Panhuys en de verkoopsters van de supermarkt Schepers. Volgens insiders was de publieke belangstelling groter dan bij een wedstrijd van het eerste elftal van SVH.

De dames verzorgsters kwamen al in een vroeg stadium van de wedstrijd op een 1-0 voorsprong te staan. De verkoopsters konden echter nog voor de rust een 1-1 stand eruit slepen. Na de pauze wist het winkelpersoneel in een mum van tijd drie goals te maken, maar de laatste vijftien minuten van de wedstrijd kregen de verpleegsters een ingeving, hetzij lichamelijke hetzij geestelijke, in ieder geval wisten ze de stand op 4-4 te brengen.

Na afloop van het „gevecht“ werd bij een koel glaasje het gebeuren via de video-recorder nog eens bekeken.

HEERLEN - In verband met werkzaamheden zal de overweg aan de Willemstraat in Heerlen in de nacht van maandag 9 op dinsdag 10 en van 10 op 11 juni 's nachts tussen 23 en 7.00 uur zijn afgesloten. Omliggende wegen worden duidelijk aangegeven.

Schaesberg houden zaterdag een uitstapje naar het Steinderbos. De busen vertrekken om 10.00 uur vanaf sporthal Baneberg, Saroleplantsoen en aan de gymnasiumzaal Leenhof.

KONING
Het koningsvogelschieten gehouden door de schutterij St.-Hubertus werd bij het 43e schot gewonnen door Otto van Es. Hij werd als nieuwe koning geïnstalleerd door deken Bronts. De uitslag van het prijsvogelschieten is als volgt: 302 oranje, romp, 443 geel, kop, 277 geel, staart, 233 geel, linker vleugel en 577 geel, rechtervleugel. De prijzen zijn verkrijgbaar bij de heer R. Heyboer, Haesenstraat 26 te Schaesberg.

Ubach o. Worms

RUILBEURS

De postzegelvereniging Waubach houdt zaterdag van 15 tot 18 uur in de zaal 't Stratie aan de Eygelshovenweg een postzegel- en muntenruilbeurs.

HONDENEXAMEN

De kringgroep Oude Mijntreek houdt zaterdag op het terrein aan de Kantstraat te Waubach het verenigingsexamen voor Duitse herders. Het speurwerk begint om 8 uur; om 11 uur de appelloefeningen en om 13 uur het parkwerk. De toegang is voor alle belangstellenden gratis.

Schaesberg

UITSTAPJE

De jeugdleden van de sportvereniging

WIJNGRACHT-THEATER
„DE RECHTER- EN LINKERHAND VAN DE DUIVEL“: een amusante spaghettiwestern, waarin door het duo Hill-Spencer de spot gedreven wordt met de western clichés. In de hoofdrollen: Terence Hill, Bud Spencer, Farley Granger, Gisela Hahn. Regie: E.B. Clucher. Als de luis maar snel schietende Trinity in een verlaten dorpje ontdekt dat zijn broer er als SHERIFF optreedt raakt het dorp ook prompt in moeilijkheden. De sheriff, die op tamelijk hardhandige wijze aan zijn functie is gekomen, wil nu slaan uit de vijandigheid tussen de burgemeester en de kolonie Mormonen. Ontspannen presentieus amusant. 12 jaar.

HULSBURG - Niet alleen de spelers, maar ook het publiek heeft gisteren tijdens een heerlijke zomeravond in Hulsberg genoten van een plaatselijke derby tussen een voetbalteam van verzorgsters van het baardencentrum Panhuys en de verkoopsters van de supermarkt Schepers. Volgens insiders was de publieke belangstelling groter dan bij een wedstrijd van het eerste elftal van SVH.

De dames verzorgsters kwamen al in een vroeg stadium van de wedstrijd op een 1-0 voorsprong te staan. De verkoopsters konden echter nog voor de rust een 1-1 stand eruit slepen. Na de pauze wist het winkelpersoneel in een mum van tijd drie goals te maken, maar de laatste vijftien minuten van de wedstrijd kregen de verpleegsters een ingeving, hetzij lichamelijke hetzij geestelijke, in ieder geval wisten ze de stand op 4-4 te brengen.

Na afloop van het „gevecht“ werd bij een koel glaasje het gebeuren via de video-recorder nog eens bekeken.

HEERLEN - In verband met werkzaamheden zal de overweg aan de Willemstraat in Heerlen in de nacht van maandag 9 op dinsdag 10 en van 10 op 11 juni 's nachts tussen 23 en 7.00 uur zijn afgesloten. Omliggende wegen worden duidelijk aangegeven.

Schaesberg houden zaterdag een uitstapje naar het Steinderbos. De busen vertrekken om 10.00 uur vanaf sporthal Baneberg, Saroleplantsoen en aan de gymnasiumzaal Leenhof.

KONING
Het koningsvogelschieten gehouden door de schutterij St.-Hubertus werd bij het 43e schot gewonnen door Otto van Es. Hij werd als nieuwe koning geïnstalleerd door deken Bronts. De uitslag van het prijsvogelschieten is als volgt: 302 oranje, romp, 443 geel, kop, 277 geel, staart, 233 geel, linker vleugel en 577 geel, rechtervleugel. De prijzen zijn verkrijgbaar bij de heer R. Heyboer, Haesenstraat 26 te Schaesberg.

Ubach o. Worms

RUILBEURS

De postzegelvereniging Waubach houdt zaterdag van 15 tot 18 uur in de zaal 't Stratie aan de Eygelshovenweg een postzegel- en muntenruilbeurs.

HONDENEXAMEN

De kringgroep Oude Mijntreek houdt zaterdag op het terrein aan de Kantstraat te Waubach het verenigingsexamen voor Duitse herders. Het speurwerk begint om 8 uur; om 11 uur de appelloefeningen en om 13 uur het parkwerk. De toegang is voor alle belangstellenden gratis.

Schaesberg

UITSTAPJE

De jeugdleden van de sportvereniging

behoef, dat er een meer selectief gebruik moest worden gemaakt van vliegtuig. „Zodra wij langer dan het uur naar uitzicht ook kunnen vliegen. Hiermee doelde hij op het tekort aan vliegtuigbrandstof.

Na de drie inleidingen kreeg de spreker het woord. Op een enkeling na was het duidelijk, dat de belangstelling niets zien in uitbreiding, soms emotionele wijze werd met enige, maar ook met onzinnige argumenten betoogd, dat uitbreiding voor onaanvaardbare overlast zou zorgen.

Tussen verkoopsters en verzorgsters

Hulsbergse meisjes op grasmatt in actie



Op sommige momenten werd er fel gedueld door de verzorgsters en de verkoopsters uit Hulsberg.

In St.-Martinusparochie

Jongeren steken koppen bij elkaar

KERKRADE-WEST - Een vijftien jongeren van de St.-Martinusparochie in Spekholzerheide heeft, men met de pastores Hausmann Knubben, alle jongeren van veertien tot zeventien jaar uit de wijk uitnodigd om vandaag om 20 uur bij te komen in het verenigingsgebouw aan de Pleinstraat. Er wordt gesproken over de behoeftes die er eveneens zijn bij de jongeren.

De organiserende groep jonge mensen denkt zelf aan het oprichten van een Jongeren-Tafel-koor met daarop een aantal zang-, prent- en ontspanningsgroepen. Het woord Tafel is geleid van een Frans gehucht in de buurt van Cluny. Jaarlijks komen duizenden jongeren bij elkaar en het motto: „Bezinning en actie. Hierover wordt tijdens de bijeenkomst een filmpje gedraaid. Ook even tussentijdse jongeren zijn welkom.

In vijver Terborg

Gehandicapten gaan vissen

SCHINNEN - Ruim 75 lichamelijk gehandicapten uit de Oostelijke Mijntreek zullen zaterdag dan de inspanningen van de hengelsportvereniging Schinnen in staat worden gesteld deel te nemen aan een lange hengelveldtocht. Dat gebeurt vanaf 13.30 uur rond de vijver Terborg in Schinnen.

Delen van de oevers zijn door de van de HSV Schinnen geschikt gemaakt voor rolstoelgebruikers. De wedstrijd wordt gehouden in samenwerking met de Zonnebloemafdeling Oostelijke Mijntreek en Schinnen. De wedstrijd, die vooral een spannend karakter moet hebben, wordt van 14 Nova een koffietafel met alle deelnemers met uitreiking van prijzen.

redactie wiel lankes tel. 045-739282

KLEIN JOURNAAL

Kerkrade

• JONGERENKOOR

De bewoners van Terwinsten kunnen zaterdag tijdens de eucharistieviering om 19 uur voor het eerst kennismaken met het jongerenkoor Le Nouveau Visage. Het koor staat onder leiding van Wilma Driessen-Knooren. Jongens en meisjes die lid willen worden, kunnen hiervoor wekelijks op de donderdagavond terecht in het gemeenschapshuis Terwinsten.

Simpelveld

• DISCO

In het jeugdcentrum wordt zaterdag voor de jongeren van 12 tot en met 15 jaar om 19 uur een discoavond gehouden. De leiding is in handen van de discogroep met discjockey Willem de Zwijger.

Heksenberg

• WEDSTELDROOSTER
De hengelsportvereniging heeft voor de komende maanden het volgende rooster vastgesteld: zaterdag om 15 koningsvissen op de grootste; 28 juni om 15 uur koningsvissen op het aantal; 16 augustus om 15 uur eerste competitiewedstrijd; op 30 augustus de tweede en 13 september telekens om 15 uur de derde wedstrijd. De sluitingswedstrijd wordt gehouden op 27 september om 15 uur.

Hoensbroek

• SPEELTUIN
Ter gelegenheid van het 20-jarige be-

Voerendaal

• OPLUISTERING

Het jongerenkoor St. Cecilia uit Klimmen zal zaterdag om 18.30 uur in de St.-Laurentiuskerk een eucharistieviering opluisteren. Het koor zal onder leiding van de heer Peter Palmes onder meer ten gehore brengen „An die Freude“, „Geef mij kracht“, „Blowing in the Wind“, „La Montanara“ en het „Mariaklokje“.

Heerlen

• FEESTAVOND

De vereniging Indische Nederlanders houdt zaterdag om 20 uur in het Casino van Treebeek een feestavond. Deze wordt muzikaal omlijst door het orkest Misty Rose. Verder staat op het programma een tombola en is er een Indische keuken. Deze avond is voor alle belangstellenden toegankelijk.

Brunssum

• LOTERIJ

De hoofdprijs van de loterij zijnde

Jubileum

De dameskegelclub „Allemaal Treffers“ gaat zaterdag het 15-jarig bestaan vieren. In het kader hiervan wordt er in het parochiehuys aan de Beersdalweg van 18 tot 19.30 uur een receptie gehouden. Aansluitend is er een feestavond muzikaal omlijst door het orkest Jac en Dolf. Belangstellenden zijn van harte welkom.

Sportdag

De personeelsvereniging St. Joseph van het rustoord aan de Gasthuisstraat zal zaterdag voor de tweede maal deelnemen aan de Provinciale Sportdag Limburgse Gezondheidszorg. Deze wordt gehouden door de Lucasstichting voor revalidatie te Hoensbroek. De vereniging zal uitkomen in de onderdelen tafeltennis, geweer-schieten en kwajongen.

Bocholtz

• RECEPTIE

Ter gelegenheid van de behaalde eerste plaats bij de wedstrijden voor de competitie van de L.S.W.B. houdt de schietvereniging 't Trefpunt een receptie. Deze vindt plaats zaterdag om 19.30 uur in zaal Derwaal.

Brunssum

• LOTERIJ
De hoofdprijs van de loterij zijnde

f 999,99 gehouden door het harmonieorkest is terecht gekomen op lotnummer 544. De vijf andere prijzen van f 50,- op de nummers 646, 45, 221, 945 en 785.

WASDAG

De zwem- en polovereniging Brunssum houdt zaterdag van 10 tot 16 uur op het Koutenveld een autoswasdag. De kosten zijn 5 gulden per auto. De opbrengst is bestemd voor de kas van de vereniging.

Ubach o. Worms

RUILBEURS

De postzegelvereniging Waubach houdt zaterdag van 15 tot 18 uur in de zaal 't Stratie aan de Eygelshovenweg een postzegel- en muntenruilbeurs.

HONDENEXAMEN

De kringgroep Oude Mijntreek houdt zaterdag op het terrein aan de Kantstraat te Waubach het verenigingsexamen voor Duitse herders. Het speurwerk begint om 8 uur; om 11 uur de appelloefeningen en om 13 uur het parkwerk. De toegang is voor alle belangstellenden gratis.

Schaesberg

UITSTAPJE

De jeugdleden van de sportvereniging

redactie wiel lankes tel. 045-739282

KLEIN JOURNAAL

Kerkrade

• JONGERENKOOR

De bewoners van

Op weg
naar zijn
job ...

Toevallige ontdekking door advocaten Afluisterpraktijken in het Maastrichtse politiebureau?



● Nederland. Het land van de files in het gemotoriseerde verkeer. Jo Albertz had er op een bepaald moment schoon genoeg van. Op weg naar en van de dagelijkse werkplaats, zijn kapsalon aan de St.-Gerlachusweg in Maastricht, heeft hij thans geen last meer van wachttijden. Elke morgen bindt hij, ergens in Heugem, de rolschaatsen onder en passeert lachend met lange streken wachtende, wellicht ook foeterende, automobilisten in een rij. „En het is nog gezond óók”, meent „Figaro” Jo Albertz ...

door niek mertens

MAASTRICHT - De mogelijkheid bestaat, dat advocaten tijdens gesprekken met cliënten kunnen worden afgeluisterd door de politie. Dat van deze af luistermogelijkheden kennelijk ook gebruik wordt gemaakt, blijkt uit het feit, dat de betreffende apparatuur in het Maastrichtse politiebureau in werking was gesteld. Dit zeggen de Maastrichtse advocaten mr. Wagemans en mr. Coenen in een verklaring waarin zij zich fel uitspreken tegen mogelijke af luisterpraktijken van de Maastrichtse politie. Inmiddels hebben zij ook in een gesprek met mr. F. Duynstee, de deken der Orde van Advocaten op de hoogte gesteld van het gebeurde.

Volgens de verklaring begaf de dienstdoende piket-advocaat mr. Coenen zich verleden week donderdag omstreeks 20.00 uur naar het Maastrichtse politiebureau om een aantal in verzekering gestelde krakers van rechtsbijstand te voorzien. Twee van hen wilden echter door diens collega mr. Wagemans bijgestaan worden.

Toen deze, zoals gewoonlijk, zich in de arrestantenbewaarderskamer wilde melden, waar op dat moment niemand aanwezig was, hoorde hij via een luidspreker het gesprek tussen mr. Coenen en zijn cliënt. Volgens de verklaring werd het hem toen duidelijk, dat de gesprekken mogelijk afgeluisterd worden.

De beide raadslieden keuren eventuele af luisterpraktijken volstrekt af omdat ze volgens hun zeggen volledig in strijd zijn met het bepaalde in artikel 50 van het Wetboek van Strafvordering dat zegt dat verdachte en raadsman ongehinderd met elkaar moeten kunnen spreken zonder dat het gesprek wordt afgeluisterd.

Ook het bestaan van de mogelijkheid van af luisteren noemen zij onaanvaardbaar.

„We hebben in het belang van de rechtsbedeling in Nederland in het algemeen en een juiste uitoefening van het beroep van advocaat in het bijzonder noodzakelijk geacht de deken van de Orde der Advocaten op de hoogte te stellen van het gebeurde. Tevens hebben we hem het verzoek gedaan te bevorderen dat de zekerheid wordt verschaft, dat het technisch onmogelijk is dat in de ruimte, waarin de cliënt zich met de advocaat bevindt, afge luisterd kan worden of, via video, beeldopnamen kunnen worden gemaakt”, aldus de verklaring van de advocaten, die er verder op wijzen, dat het inmiddels de tweede keer is, dat dergelijke praktijken in Nederland bekend raken; hierbij verwijzend naar het af luisteren van een gesprek tussen de van oorlogsmisdaden verdachte P. Menten en diens advocaat mr. L. van Heijningen. De politie was gisteravond niet voor commentaar bereikbaar.

Ook de krakers hebben zich middels een verklaring achter de betreffende advocaten gesteld en hun verontwaardiging uitgesproken over de mogelijke af luisterpraktijken. „Hieruit blijkt eens te meer op welke gruwelijke wijze de krakers worden gekriminaliseerd”, aldus de krakers. Ook de wildwestachtige arrestatiemethoden en de onmenselijke behandeling van de in verzekering gestelde krakers en sympathisanten zijn volgens de verklaring van de krakers uitingen van wijzen waarop de algemene rechtsbeginselen in Maastricht met de voeten worden getreden.

Zij eisen dan ook een diepgaand onafhankelijk onderzoek naar de af luistermogelijkheden van krakers op het Maastrichtse politiebureau, disciplinaire maatregelen tegen de verantwoordelijke autoriteiten, controleerbare garanties van de zijde van het Openbaar Ministerie dat af luisteren in de toekomst onmogelijk is evenals een aantal maatregelen om de leegstand op te heffen en een einde te maken aan illegale praktijken, die uitsluitend gericht zijn op winstbejag over de rug van woningzoekenden”, aldus de verklaring van de krakers.

Bestuur neemt ultimatieve besluiten Maastrichtse ziekenhuis in dramatische situatie

door Servé Overhof

Vervolg van pagina 1

MAASTRICHT - De in ziekenhuis Sint-Annadal ontstane exploitatieve pogen zijn rechtstreeks af te leiden van een in gang gezet proces van academisering, dat van rijkswege niet of nauwelijks in financiële zin wordt gesteund. Toen de instelling nog de status van „gewoon” ziekenhuis behield en werd gecoverd door het Centraal Orgaan Ziekenhuisvoorzieningen, had men niet met tekorten te kampen. Over 1978 diende zich echter een eerste tekort aan van twee miljoen gulden, het jaar daarop gevolgd door een van 6 miljoen. Bij een ongevoeligheids beleid moet dit jaar worden gerekend op een negatief saldo van circa 10 miljoen.

Op aandrang van de gezamenlijk opererende Kamerleden Dees (VVD), Koning (PvdA) en Lansink (CDA) heeft minister Pais van Onderwijs en Wetenschappen zeer onlangs een financiële tegemoetkoming van circa 4½ miljoen toegezegd, bedoeld als voorschot in de verrekening van de over 1978 en 1979 geleden tekorten. Gisteren liet de bewindsman aan drs. J. Verhey, voorzitter van de besturen van ziekenhuis Sint-Annadal en Ziekenhuis Maastricht, weten over 1980 een voorschot van 8 miljoen te willen verlenen onder voorwaarde dat vóór 1 november kan worden aangetoond dat daarmee academiseringskosten worden gedekt. „Het is nu zeer de vraag welk zwaar bewijs de minister hiervoor zal verlangen”, oordeelde de heer Verhey gisteren op een eenderhaast belegde persconferentie.

Op de tocht

Hij vervolgde: „Voorlopig zijn wij van plan ons bedrijf tot 1 november gewoon te laten voortduren. Dat betekent dat we niet verder zullen academiseren, maar ook niet zullen terugkijken. De 10 miljoen, die we dit jaar tekort dreigen te komen, liggen geheel in de personeels sfeer. Verandert er in financiële opzicht niets dan komen per 1 november zo'n 160 tot 170 formale plaatsen op de tocht”.

Het merendeel daarvan (115) zou dan worden onttrokken aan de verpleegsector die momenteel circa 600 personeelsleden omvat. Andere diensten waarvan wordt gedacht, zijn administratie (20) en Röntgendiagnostiek (17). In totaal werken in het Maastrichtse ziekenhuis ongeveer 1700 personen. In het gisteren aan hen verstrekte communicatie wordt opgemerkt: „Het bestuur en de directie houden er nu al rekening mee dat, bij ongewijzigd beleid van het Rijk na 1 november collectief ontslag - hoe onvoorstelbaar ook - onvermijdelijk zal zijn”.

Garanties

Bestuur en directie zijn van plan op 1 juli - of zoveel eerder anderen daartoe dwingen - surseance van betaling aan

te vragen, indien voor die tijd door het rijk geen garanties zijn afgegeven ter consolidatie van het rekeningcourantcrediet, dat zich op dit moment rond 90 miljoen gulden beweegt. „We hangen helemaal aan de bank op”, aldus drs. Verhey. „Deze toestand kunnen we niet laten voortbestaan”. Inmiddels is de bank begonnen bepaalde betalingsopdrachten niet uit te voeren.

Het meest getroffen hierdoor wordt de aannemer die bezig is een omvangrijk complex nieuwbouw te realiseren. Tot op dit moment bezit St.-Annadal betalingsverplichtingen aan hem ten bedrage van ruim zes miljoen gulden. Per week neemt dit bedrag met ongeveer een half miljoen toe. Op zijn beurt heeft de aannemer inmiddels te verstaan gegeven werkonderbreking niet uit te sluiten en daarnaast eventueel schadeclaims in te dienen. „Indien het werk inderdaad komt stil te liggen, zal het ooit weer moeten worden opgestart. Dit kan de kosten alleen maar doen stijgen”, opperde ziekenhuisvoorzitter Verhey gistermiddag.

Een jaar

Met de nieuwbouw van Sint-Annadal zijn uitgaven gemoed tot een totaal van 40 miljoen gulden. Staatssecretaris Veder-Smit heeft vorig jaar toestemming in een garantie voor deze bouw- voor voorwaarde dat grond en gebouwen van Sint-Annadal - nog steeds toebehorend aan de oorspronkelijke bestuurs- Burgerlijk Armbestuur Maastricht - aan het ziekenhuis zouden worden overgedragen. Daarvoor is echter medewerking nodig van de minister van onderwijs en wetenschappen, met name wat betreft het garanderen van een lening van 3,4 miljoen die het Burgerlijk Armbestuur oit ten behoeve van Sint-Annadal heeft aangevraagd. Verzoek om garantie is meer dan een jaar geleden bij minister Pais ingediend, maar tot nu toe onbeantwoord gebleven.

Patiënten

Als algemene opmerking bij de drastische besluiten die zijn bestuur heeft

Man uit Boxmeer slachtoffer van mijnontploffing

HEIJEN - De man, die woensdagavond in het Noordlimburgse Heijen om het leven is gekomen door het ontploffen van een projectiel blijkt de 35-jarige H. van Raaij uit Boxmeer te zijn. Zoals gemeld, kon het slachtoffer na het ongeluk niet worden geïdentificeerd. De man is woensdag in de namiddag naar de Limburgse oever van de Maas geworpen. De politie van Gennep vermoedt, dat hij daar een explosief voorwerp uit de Tweede Wereldoorlog - mogelijk een drempelmijn of tankmijn - heeft opgegraven, waarna de fatale explosie plaats had.

moeten nemen, merkte voorzitter Verhey op: „Wij willen de overheid nog één maand tijd gunnen om de zaak te redden”. Hij wenste te benadrukken, dat het veiligstellen van de patiëntenzorg de hoogste prioriteit krijgt in het hele bestuursbeleid. In overleg met de

PPR MAASTRICHT OVER KRAAKAFFAIRE „Was harde optreden van ME zo nodig?”

MAASTRICHT - De PPR Maastricht heeft in een uitvoerige brief aan het Maastrichtse gemeentebestuur een genuanceerde visie neergelegd op de gebeurtenissen en de daarbij spelende achtergronden bij de ontruiming van het kraakpand Hondstraat. De PPR ziet in de recente krakersaffaire vooral een aanleiding tot een dringend gewenste herbezinning op beleidsmatige situaties op het vlak van de huisvesting en woningbouw en koppelt daar tevens een reeks vragen en suggesties aan.

Het kraken van ongeoorloofd leegstaande panden als geen onrechtmatige daad kwalificerend gezien ook het falend overheidsbeleid in dit opzicht, stelt de PPR Maastricht er dan ook geen probleem mee te hebben dat de panden aan de Hondstraat vijf jaar lang bewoond zijn geweest. „Wij waarderen het dat het kerkbestuur, dat die panden in bezit had, het wonen hierin niet onmogelijk heeft gemaakt. Geen waardering hebben wij voor het feit dat het kerkbestuur de panden met de bewoners heeft verkocht. Wij vragen ons af of het kerkbestuur, dat in zijn evangelische basis-filosofie zoveel aanwijzingen vindt over „de minsten der minnen”, geen creatievere oplossing had kunnen vinden; een oplossing die goedkoop wonen blijvend mogelijk gemaakt zou hebben”, zo wordt aangegetekend in de brief, waarin voorts weinig begrip wordt opgebracht voor de uitspraak van de rechtbankpresident, wiens vonnis volgens de PPR overigens wel dient te worden uitgevoerd.

Houding

Wat betreft de kraakactie Hondstraat stelt de PPR het wel vreemd te vinden dat de krakers zich niet hebben gerealiseerd dat het barricaderen van panden een heel ander beeld zou oproepen dan hun principiële uitspraak tegen het gebruik van lichamelijke geweld weergaf. In de brief wordt met nadruk waardering geuit voor de houding van zowel de krakers als die van de politie bij de ontruiming. „Het is echter moeilijk te beoordelen of de inzet van de ME na de ontruiming als

reactie op het gebeuren op straat noodzakelijk was. De handelingen tegenover de politie waren duidelijk het gevolg van een emotionele ontleding van paniek en opgekropte gevoelens. Maar juist wegens deze achtergrond keuren wij de hardheid van het optreden van de ME af”, aldus de PPR, die ook kritiek heeft op de politieke nasleep van de ontruiming van de kraakpanden aan de Capucijnenstraat.

Ergerlijk

Bijzonder ergerlijk wordt het genoemd dat de langdurige aanwezigheid van de politie nabij de ontruimde kraakpanden aan de Hondstraat een

Voor hoog- leraar Duitse onderscheiding

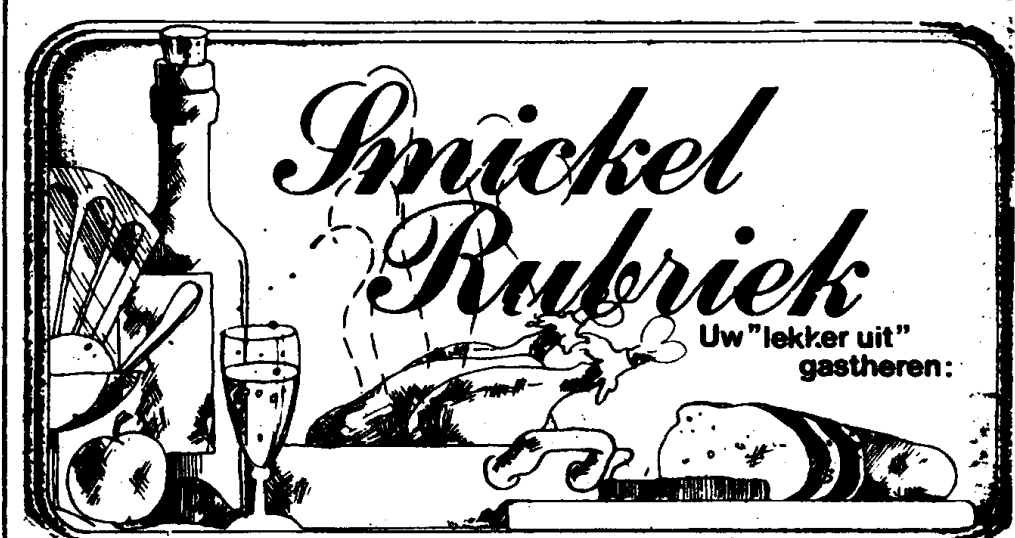
MAASTRICHT - In de Rijksuniversiteit Limburg in Maastricht is de Nijmeegse hoogleraar prof. dr. E.J. Ariens onderscheiden met de Schmiedenbergplakette van de Duitse vereniging voor Farmacologie.

Deze hoge onderscheiding wordt verleend voor uitstekend werk op wetenschappelijk gebied. Ze is uitgereikt door prof. dr. Habermann, voorzitter van de Duitse vereniging van Farmacologie.

Congres over galwegen in Maastricht

MAASTRICHT - De afdeling algemene heekkunde van het ziekenhuis Sint-Annadal onder leiding van prof. dr. J. Greep, hoogleraar aan de Rijksuniversiteit Limburg, organiseert een driedaags galwegcongres van donderdag 5 tot en met zaterdag 7 juni in Maastricht.

Meer dan 500 chirurgen uit 26 landen nemen er aan deel. Het is voor de tweede keer dat een congres over galwegen wordt gehouden. Vorig jaar in New Orleans, dit jaar in Maastricht en komend jaars in New York. Jaarlijks worden in Nederland 20.000 operaties aan galwegen uitgevoerd.



<p>RESTAURANT <i>Traiteur Latten</i> Geleenstraat 16 MUNSTERGELEEN Tel. 04490-15841</p>	<p>SPECIALE ZONDAGSMENU'S Het juiste adres voor al uw partij's, óók buitenshuis, koude en warme buffetten en tuinkesten Ons à la carte-restaurant is geopend van maandag t/m zondag. 's Woensdag gesloten.</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>Restaurant <i>Maxime</i> Akerstraat 132, Brunssum. Tel. 045-258017.</p>	<p>SPECIALITEITEN-RESTAURANT aan de kerk Simpelveld Telefoon 04442-1372 's maandags gesloten</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>Restaurant <i>Heidezicht</i> Specialiteitenrestaurant voor een gezellig dineren tegen aantrekkelijke prijzen. Dagelijks is onze keuken geopend van 12.00 - 21.30 uur. 's Zaterdags keuken open van 17.00 - 21.30 uur. 's Woensdags de gehele dag gesloten.</p>

<p>Bistro <i>Stadt Aachen</i> Voor een fijne exclusieve keuken Emmastr. 7 (naast het kegelpaleis) Heerlen. Elke dag geopend van 4 uur 's middags tot half 2 's nachts 's Zaterdags tot half 3 's nachts 's Maandags gesloten.</p>

<p>HOTEL <i>KEMPENER BECK</i> RESTAURANT „DE BOKKERIJER” Prins Mauritslaan 22 Telefoon 04402-1319</p>	<p>Onze keuken is geopend van dinsdag tot zaterdag van 12.00 - 15.00 uur en van 18.00 - 21.00 uur. 's Zondags van 12.00 - 16.30 uur en van 17.30 - 21.00 uur. Elke week een met zorg samengesteld weekendmenu. Tafelreservering gewenst.</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>Kasteel <i>HATTUM</i> Maastrichterweg 25 Roermond Tel. 04750-14218</p>	<p>Ideaal voor zakenlunches; familiédiners; gezellig samenzijn; zomaar eens 'n lunch of diner; vergaderingen tot 20 personen; terras en buiten-barbecue. Dagelijks geopend van 11.00-14.00 uur en van 17.00-24.00 uur. Zaterdags vanaf 18.00-24.00 uur. Zondags van 16.00-24.00 uur. 's Maandags rustdag.</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>BISTRO „LA CAGE” Wij werken uitsluitend met verse ingrediënten. Specialiteit: zeetong f 28.50. De keuken is geopend van 17.00-23.00 uur. 's Zondags van 12.00-23.00 uur. Donderdags de gehele dag gesloten.</p>

<p>RESTAURANT <i>IN GEN THUN</i> TERHAGEN 1 ELSLOO 04402 - 2850</p>	<p>RESTAURANT IN GEN THUN Een echte Limburgse naam die garant staat voor echt Limburgse kwaliteit, gekruid met Franse raffinesse. WELTERTUYNSTRAAT 31, WELTENHEERLEN TEL. 045-710685.</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>Restaurant <i>Medammerweide</i> het nieuw geopende restaurant heeft uitstekende specialiteiten, gelegen in het prachtige recreatiepark Medammerweide. Keuken open van 12.00 tot 15.00 uur en van 18.00 tot 22.00 uur.</p>

<p>Gastery „de Gaffel,” <i>Westraien</i> BEEKERWEG 57, Lid „Romantisch tafelen”</p>	<p>Een culinaire belevenis tijdens uw lunch, diner of partij in een fraaie boerderij uit 1701. Denkt u even om het nieuwe telefoonnummer? 043-644575. Maandags gesloten.</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Proficiat
Ed Vijgen

met de geboorte van je
dochter:
**FLEURIE AAGJE
ANNEMARIE**
Moeder en dochter
verblijven tijdelijk:
St. Elisabethkliniek, kamer
306, Zandweg 180, Heerlen

Met grote blijdschap geven wij
kennis van de geboorte van
onze dochter en zusje
**CHARLOTTE
ELISABETH**
Wij noemen haar
Charlotte

door mev. A. van den Berg
en mev. W.M. van den Berg-Natrop
en Coen
Mauritsweg 35 Stein, 4 juni
1980.

8 juni 1980
40 jaar
getrouwd

**J. CLEMENT
CLEMENT-BRULS**

Europalaan 363,
Brunssum

Wij vieren deze dag in
huiselijke kring.

Hoera!

Nathalie heeft een broertje

KEVIN

De trotse ouders zijn:

**Hans en Karin
Hendriks-Maar**

Heerlen, 5 juni 1980
Europaweg 96 Ubach over
Worms

Tijdelijk adres: St. Elisa-
bethkliniek, kamer 29A
Zandweg 180
Heerlerbaan

MEUBELN
RUILEN

NIEUW KOPEN

**MOOI
EUBELLAND**
JULIANASTRAAT 8 BRUNSSUM

Europalaan 363,
Brunssum

Wij vieren deze dag in
huiselijke kring.

Proficiat
opa v. Bergen
met uw
93ste verjaardag

Uw kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkinderen

Met grote droefheid geven wij kennis, dat geheel onver-
wacht uit ons midden werd weggenomen, mijn lieve
vrouw, mijn onvergetelijke moeder, dochter, schoondoch-
ter, zuster, schoonzuster en tante

Elisabeth Rossen

echtgenote van
WILLEM KUCERA
in de leeftijd van 27 jaar.

De bedroefde familie:
Born: W. Kucera
Sandra
Familie Kucera
Familie Rossen
Familie Maassen
Familie Ten Berg

6121 KC Born, 4 juni 1980
Wingaardskamp 37

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

Phine Lemmens

echtgenote van wijlen
VICTOR CALS
Voor haar zielerust vragen wij uw gebed.

Familie Lemmens
Familie Cals
Familie Hoppers

Beek (L.), 4 juni 1980
Corr. adres: V. Sonsbeecklaan 32
6191 JM Beek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 7 ju-
ni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van de
Wondendeighe Medaille te Beek, waarna de begrafenis
zal plaatshebben op de Callistus begraafplaats te Neer-
beek-Beek.
Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleren.
De begrafenis wordt gehouden tijdens de eucharistie-
viering van hedenavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Enige en algemene kennisgeving
In diepe verslagenheid geven wij kennis dat heden ge-
heel onverwacht van ons is heengegaan, onze goede
zoon, broer, kleinzoon, zwager, oom en neef

Peter Pergens

op de leeftijd van 27 jaar.
Wij vragen een gebed voor zijn ziel.

In dankbare herinnering:
Th. P. Pergens
M.P.A. Pergens-van den Elzen
Kinderen en kleinkinderen

6454 BB Jabek, 4 juni 1980
Kindestraat 42

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 7
juni om 11.00 uur, in de parochiekerk van St. Gertrudis te
Jabek, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraaf-
plaats aldaar. Bijeenkomst in de kerk. Wij wij overtuigd
zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Heden, vrijdag, om 18.00 uur avondwake in genoemde kerk.

Voor de bliken van deelneming, betoond bij de ziekte, het
overlijden en de begrafenis van onze zorgzame moeder,
schoonzuster en oma

Tineke
Schulpen-Loyen

betuigen wij onze oprechte dank.

Jenny, Jean en
Karin Schulpen

Heerlen, juni 1980
Babylonstraat 46

De plechtige zeskewendendienst zal worden gehouden op za-
terdag 7 juni as. om 18.30 uur in de St. Annakerk te Heer-
len.

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele bliken
van medeleven die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van mijn lieve echtge-
noot en vader

Broer Herman Jonker

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

Mevr. H. Jonker-Bohnen
en kinderen

Torenstraat 20
Brunssum

De zeskewendendienst zal worden gehouden op zondag 8 juni as. om 10.30 uur in de
parochiekerk van de H. Familie te Langeberg-Brunssum.

Heden overleed geheel onverwacht, voorzien van het h.
sacrament der zieken, op de leeftijd van 45 jaar, mijn
dierbare en onvergetelijke man, goede en zorgzame vader,
broer, behuwbrouwer, oom en neef

Egidius Joseph Merx

echtgenoot van
ANNA MARIA SMEETS

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
A.M. Merx-Smeets
Hub
Familie Merx
Familie Smeets

6466 LN Kerkdreef-West, 4 juni 1980.
St. Martinusstraat 4.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op zaterdag 7 juni as. om 10.00 uur in
de parochiekerk van St. Martinus te Spekholzerheide.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

Vrijdag tijdens de avondmis van 19.00 uur in voornoemde
kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de
Lückerheidekliniek te Chevremont. Bezoekuren dagelijks
van 18.00 tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Heden is in de vrede van Christus, voorzien van het sa-
crament der zieken, op 71-jarige leeftijd uit ons midden
weggenomen, mijn dierbare man, onze lieve vader,
schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Willem Vluggen

echtgenoot van
TRAUTJE BAGGEN

Wij zijn hem dankbaar voor zijn nooit aflatende zorg en wij
zullen hem node missen.

Mechelen: Mevrouw M.G. Vluggen-Baggen
Maastricht: Nettie Meris-Vluggen
Jus Muris
Joannes en Emanuel
Jan Vluggen
Sien Vluggen-Duckers
Wilbert
Familie Vluggen
Familie Baggen

6281 AM Mechelen, 5 juni 1980
Commandeurstraat 20.

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op maan-
dag 9 juni as. om 11.00 uur in de parochiekerk Johannes de
Doper te Mechelen, waarna begrafenis op de begraafplaats
aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.
Avondmis zaterdag 7 juni as. om 19.00 uur in voornoemde
kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer Sjalom, Hil-
leshagen 11, Mechelen. Bezoek van 11.00 tot 12.00 uur en
van 17.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te willen beschouwen.

In plaats van kaarten.

Voor de vele bliken van medeleven die wij bij het overlij-
den van onze vader en opa

Mathieu Pepels

echtgenoot van
NELLY DASSEN
mochten ontvangen, betuigen wij onze oprechte dank.

Stein, juni 1980

Familie Pepels

De zeskewendendienst zal gehouden worden op zondag 8 juni
as. om 9.00 uur in de St.-Jozefkerk te Kerensheide.

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

De eerste jaardienst van onze lieve moeder en
oma

Elisabeth Daemen-Esfeld

zal gehouden worden op zaterdag 7 juni as.
om 19.00 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons betekend heeft, delen
wij u mede dat heden in alle rust en vrede van ons is heengegaan, voorzien van het h.
sacrament der zieken, op de leeftijd van 62 jaar, mijn zeer trouwe echtgenoot, onze
lieve vader, schoonvader, opa, schoonbroer, oom en neef

Frans Curfs

echtgenoot van

Maria Houben

Voerendaal: M.M.A. Curfs-Houben
Bilthoven: Toke en Sjet Ernst-Curfs
Nicolette en Eric-Joost
Wijnandsrade: Pierre en Lies Curfs-Stelms
Fabriënne en Richard
Sjet en Kay Curfs-Heidendaal
Bruno en Sandra
Moerkapelle: Harrie en José Curfs-van Wyllek
Marion en Jean-Paul
Schin op Geul: Bertie en Frans Ernst-Curfs
Miranda en Guido
Horst: Tressie en Mathieu Knappe-Curfs
Raymond, Noël en Bonnie
Hub en Amy Curfs-Stelms
Voerendaal: Judith en Danielle
Gulpen: Gerardine Curfs en Kees van Dongen
Voerendaal: Elly en Martin Frankort-Curfs
Peter
Voerendaal: Frans en Ans Curfs-Vangangelt
Wendy
Baexem: Marie en Ferd Peters-Curfs
Frankie en Guido
Voerendaal: Willy Curfs
Voerendaal: Mariëtte Curfs en
Paul Blazewski
Heerlen: Jan Curfs
Voerendaal: Leon Curfs
Voerendaal: Paul Curfs
Familie Curfs
Familie Houben

Voerendaal, 5 juni 1980
Winthagerstraat 10

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden maandag 9 juni as. om 11.00 uur in de
parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade, waarna begra-
fenis in het familiegraf op het r.k. kerkhof te Voerendaal.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zondag zal de dierbare overledene bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis
van 18.00 uur.
Papa is opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging Voerendaal aan de
Looierstraat aldaar, bezoek van 18 tot 19 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annuncie als
zodanig te beschouwen.

Heden is nog vrij onverwacht van ons heengegaan in de leeftijd van 75 jaar, mijn
lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Henri Antoine Marie
Hubert Stoot

in leven dierenarts
echtgenoot van

Els V.M. America

weduwnaar van

Cor. P.M. Hutjens

Wij vragen een gebed voor zijn ziel.

Sittard: E.V.M. Stoot-America
Tegelen: C.J.M.B. Thijssen-Stoot
L.H. Thijssen
Frank, Peter, Elske
Heerlen: J.E.G.M. Stoot
A.M.E. Stoot-Schutgens
Stephanie, Denise, Jaa.
E.M. Stoot-van Bekkum
Edwin
Familie Stoot
Familie America
Familie Hutjens

6121 KC Born, 4 juni 1980
Wingaardskamp 37

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-
legenheid zijn tot condoleren.
In de avondmis van 7 juni as. om 19.00 uur zullen wij haar
bijzonder herdenken in de avondmis van de bejaarden-
centrum St. Maarten, Putstraat 27, Born, bezoek doorlo-
pend.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annuncie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maan-
dag 9 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.
Martinus te Born, gevolgd door de begrafenis op het r.k.
kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen ge-

BIJ OR-VERKIEZING DSM-LIMBURG

Industriebond FNV verliest 2 zetels

door herman van der meulen

HEERLEN – De Unie BLHP en de combinatie Industriebond CNV/Algemene Bond voor Werknemers (ABW) zijn erin geslaagd hun zetelaantal in de Ondernemingsraad van DSM Limburg BV met ieder één zetel te vergroten. De Unie beschikt thans over negen zetels en de combinatie CNV/ABW heeft nu twee zetels. De zetelwinst ging ten koste van het zetelaantal van de Industriebond FNV. Deze vakbond ging er twee zetels op achteruit en beschikt derhalve in de komende drie jaar over 12 ondernemingsraadzetels. De Vereniging voor Hoger Personeel (VHP) wist haar twee zetels te handhaven.

Dit blijkt uit het resultaat van de OR-verkiezingen, die begin deze week plaatsvonden bij DSM-Limburg.

De opkomst van het aantal stemmers was dit keer beduidend lager dan tijdens de vorige verkiezingen, die in 1977 plaatsvonden. In 1977 was de opkomst ongeveer 8.500, dit jaar slechts 6.900. Volgens een woordvoerder van de Industriebond FNV is dit de reden waarom de FNV dit keer twee zetels verloor. „We hadden er rekening mee gehouden dat de combinatie ABW/CNV één zetel erbij zou krijgen ten koste van ons zetelaantal. Dat het nu twee zijn geworden is volgens ons te wijten aan de tegenvallende opkomst.

Vele FNV'ers zijn weggebleven omdat zij de OR-verkiezingen van weinig belang achten. De OR heeft te weinig macht en kan daardoor weinig bereiken, zo redeneren zij, waarbij de DSM-

inkrimping van 2000 man meestal als voorbeeld geldt. Uiteraard betreuren wij ons zetelverlies ten zeerste”, aldus de woordvoerder.

De Unie BLHP was verheugd over haar zetelwinst. „Dat bewijst dat onze leden vertrouwen hebben in het door ons gevoerde beleid”, zo zei een woordvoerder van de Unie. Ook het CNV toonde zich uitermate verheugd over de zetelwinst. „Meer mensen stellen vertrouwen in ons beleid en de groei die wij de afgelopen jaren in Limburg hebben mogen doormaken wordt thans vertaald in OR-zetels”, aldus de CNV-zeugsman die ook namens de ABW sprak.

De concrete uitslag van de OR-verkiezingen 1980 bij DSM Limburg BV ziet er als volgt uit:
Industriebond FNV, 12 zetels (1977 14 zetels)
Combinatie CNV/ABW 2 zetels (1977 1 zetel)
Unie BLHP, 9 zetels (1977 8 zetels)
VHP, 2 zetels (1977 1 zetel).

De opkomst dit jaar ca. 6.900 personen (1977 8.500). Van deze 6.900 personen koos 47,25 pct. voor de Industriebond FNV (1977 56 pct.), 34,45 pct. voor de Unie (1977 30,96 pct.) 9,8 pct. voor de combinatie CNV/ABW (1977 6,92 pct.) en 8,89 pct. voor de VHP (1977 6,41 pct.).

Waarschijnlijk geen bereden politie

In Valkenburg weer politieversterking

VALKENBURG – Ook dit zomerseizoen krijgt Valkenburg de gewenste politieversterking. „Aan ons verzoek aan de commissaris van de koning om bijstand is voldaan”, aldus burgemeester Paul Gilissen, sprekend als hoofd van de politie in Valkenburg.

Die bijstand zal bestaan uit een vaste opvanggroep van acht manschappen, alsmede een bijstand „in uren” door de groepen uit de omgeving. De vaste acht manschappen zijn afgestudeerden van de politieschool, die meteen ervaring kunnen opdoen in Valkenburg. De bijstand „in uren” geschiedt naar gelang dat nodig is. Met deze bijstand denkt burgemeester Gilissen de zaak behoorlijk in de hand te kunnen houden. „Al is het niet zo dat we elk incident tot het kleinste toe kunnen voorkomen. Dat kan trouwens nooit en nergens”, aldus de heer Gilissen.

Het principe dat thans wordt gehuldigd, is dat de bijstand aan Valken-

OR van AZL: Samenstelling ongewijzigd

HEERLEN – Bij de verkiezingen voor de Ondernemingsraad van het AZL (Administratiekantoor Zuid-Limburg) zijn geen verschuivingen opgetreden. Van de 9 zetels behield de Unie BLHP er zeven; de twee zetels voor ongeorganiseerden bleven eveneens in dezelfde hand.

Vrouwen in rechtbank Maastricht

MAASTRICHT – Bij Koninklijk Besluit zijn twee vrouwelijke juristen benoemd tot rechter, respectievelijk rechter-plaatsvervanger in de arrondissementsrechtbank Maastricht. Het zijn mevrouw mr. G.M.Ch.J. Gemmeke-Van Delft uit Den Haag en mevrouw mr. A.M. Adelmeijer uit Utrecht. Beiden worden in hun ambt geïnstalleerd tijdens een buitengewone openbare zitting van de rechtbank op vrijdag 20 juni te 16.30 uur in het paleis van justitie te Maastricht. Mevrouw Gemmeke, weduwe en moeder van een zoon, was van 1958 tot 1966 als advokate-procureur achter-eenvolgens werkzaam in Den Haag, Amsterdam en Maastricht. In 1965 werd zij bedrijfsjuriste bij de Oranje Nassauwijken te Heerlen om einde 1974 te verhuizen naar Den Haag, waar zij in diezelfde hoedanigheid werd tewerkgesteld bij Ornas Beheer B.V., Holdstermaatschappij van de Oranje Nassaugroep. Mevrouw mr. Adelmeijer is ongehuwd en zus van de Heerlense advocaat mr. Adelmeijer. Van 1966 af is zij hoofd van de schade-afdeling van rechtsbijstandverzekering Arag te Utrecht.



Op stort van Nagelbeek chemisch afval gedumpt

door rené van zandvoort

SCHINNEN – Het vermoeden bestaat dat de regionale stortplaats Nagelbeek in Schinnen vroeger gebruikt is als dumpterrein voor giftige stoffen. Raadslid Hein Kerkhoffs is er zelfs van overtuigd dat die mogelijkheid thans ook nog bestaat, omdat volgens hem de controle op het storten van vuil door het Samenwerkingsorgaan Westelijke Mijnstreek als de huidige beheerder van het stort onvoldoende is. Volgens Kerkhoffs wordt er nog steeds buiten de daarvoor vastgestelde tijden vuil gestort door allerlei bedrijven.

„Wie bewijst mij dat er onder het vuil niet allerlei gevaarlijke troep zit. In het verleden, toen het stort nog in particulier beheer van eigenaar Bruls was, heeft radiatorenbedrijf AGA uit Nuth er grote hoeveelheden witte troep gedumpt waarvan men zei dat het carbietafval was. Maar er is wel een hond in dood gebleven”, aldus Kerkhoffs. Hij stelde het college dinsdag dan ook de vraag of de controle volgens

de reglementen die door Provinciale Waterstaat zijn vastgesteld en of Provinciale Waterstaat de mogelijkheden te controle van het grondwater bij het stort zou kunnen bekijken. Burgemeester Kurvers antwoordde hem dat hij die zaal op de eerste vergadering van het Streekgewest met de afzonderlijke colleges van B. en W. uit de Westelijke Mijnstreek zal aankaarten.

Gemeentesecretaris Larue: „Voor het storten van vuil en de controle daarop zijn uitvoerige voorschriften door de provincie vastgelegd. Er is momenteel geen enkele indicatie die erop wijst dat de voorschriften niet goed worden nageleefd”.

Woensdagmorgen heeft het gemeentebestuur een brief gekregen van GS waarin hen gevraagd wordt medewerking te verlenen aan een onderzoek dat gehouden zal worden naar plaatsen waarvan het vermoeden of de zekerheid bestaat dat er in het verleden giftige stoffen zijn gestort. Voor Schinnen zal dat betekenen dat er een onderzoek naar het stort kan worden ingesteld. Het hoofd van de technische dienst van het Streekgewest over mogelijke gifsporen op het regionale stort: „Gedurende de tijd dat wij het stort beheeren is er zeer zeker geen che-

misch materiaal op het stort gedumpt. Er zal wel eens wat kwik of calcium tussen het vuil zitten, afkomstig van een fotograaf of een laboratorium. Maar toch niet in die hoeveelheden dat het gevaar voor de omgeving zou kunnen opleveren. Vanaf 15 oktober 1975 beheren wij het stort, maar er is steeds streng gecontroleerd. Er zijn twee stortbazen en twee lokettisten in dienst die dagelijks aanwezig zijn.

Bovendien kom ikzelf drie keer per week op het stort als de provincie komt controleren. Wij zijn best bereid tot een onderzoek. Zou er namelijk wel chemisch materiaal in de bodem zitten dan moeten er maatregelen worden genomen. Maar dan is dat er niet ingekomen in de afgelopen vijf jaar dat wij het stort beheeren. Voor de periode vóór 15 oktober 1975 durf ik mijn hand niet in het vuur te steken”. (zie ook elders in het LD).

Volgens inventarisatie provincie Geen giftig afval in Zuid-Limburg

MAASTRICHT – In Limburg zijn geen voor het milieu ge-

vaarlijke opslagplaatsen van chemisch afval. Dat is geble-

ken uit een inventarisatie die op verzoek van de minister van Volksgezondheid in iedere provincie is gemaakt. „We hebben alle verdachte plaatsen in Limburg laten onderzoeken”, aldus provincievoorlichter Tom Hoedemakers, „maar we hebben niets gevaarlijks of schadelijks gevonden. Als gevolg van de wet op de opslag van afvalstoffen moet iedere provincie een plan hebben waarop alle bestaande en mogelijke opslagplaatsen staan aangegeven. De provincie moet ook alle vergunningen voor opslag verstrekken”.

De laatste twee plaatsen, die onlangs in Limburg in het nieuws zijn geweest, zijn het chemiestort op het afvalveld van Natronchemie in Herten nabij de Maas en de Louise-groeve van DSM nabij de Urmonderbaan op Urmonds grondgebied. In beide gevallen hebben raadsleden uit betrokken gemeenten vragen gesteld over het eventuele gevaar en om een onderzoek verzocht.

Directeur R. Hellemans van Natronchemie heeft bevestigd dat er sinds de hoge waterstand van afgelopen winter, regelmatig watermonsters zijn genomen om te ontdekken of stoffen kunnen doordringen tot het water van de Maas. Hoofdvoorlichter Th. de Jong van DSM heeft desgevraagd verklaard dat het afvalstort bij de Urmonderbaan alleen wordt gebruikt voor „puin en milieuvriendelijk industrieel afval”.

Officiële mededelingen GEMEENTE BRUNSSUM

Op de hiernavolgende tijdstippen vinden in de raadszaal van het bestuurscentrum de openbare vergaderingen van de vaste commissies voor advies en bijstand plaats.

Dinsdag 10 juni
openbare werken 17.30 uur
grondbedrijf 18.30 uur
ruimtelijke ordening 19.30 uur
kulturele-, sport- en jeugdzaken 20.00 uur

Woensdag 11 juni
onderwijs 18.30 uur
bedrijven 19.30 uur

Donderdag 12 juni
geldelijke aangelegenheden 18.00 uur
sociale aangelegenheden 19.30 uur
De agenda's van de onderwerpen, welke in het openbaar zullen worden behandeld, zijn voor iedere belangstellende verkrijgbaar, voor de vergaderingen in het informatiecentrum (VVV-kantoor) en in het bestuurscentrum, kamer s07 (laagbouw), tijdens de vergaderingen zijn de agenda's ter plaatse beschikbaar.

Gemeentebestuur van Brunssum
L. J. Hoogland, burgemeester
A. Lejeune, sekretaris

GEMEENTE AMSTENRADE BEKENDDAKING

De burgemeester van de gemeente Amstenrade, uitvoering gevende aan het gestelde in artikel 28 lid 6 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, brengt ter openbare kennis, dat Gedeputeerde Staten van Limburg bij hun besluit van 22 april 1980 nr. BI 28515 hebben goedgekeurd het besluit van de Raad van 13 september 1979 tot de vaststelling van het bestemmingsplan „Trichterweg-Noord”, zulks met uitzondering van het op de plankraan met een rode omlijning aangegeven gedeelte, alsmede aan de in artikel 4 en artikel 7 lid 3 van de bij het plan behorende voorschriften. Het besluit van Gedeputeerde Staten ligt met het besluit van de Raad tot vaststelling, de bestemmingskaart, de gebruiksvoorschriften en de toelichting met ingang van 9 juni 1980 gedurende een maand voor eenieder ter gemeentesecretarie ter inzage. Gedurende de voornoemde termijn kan de gemeenteraad en de inspecteur van de Ruimtelijke Ordening bij de Kroon beroep instellen. Beroepschriften dienen te worden gericht aan H.M. de Konin-gin, doch moeten worden ingediend bij de Afdeling voor de Geschieden van Bestuur van de Raad van State, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage. Amstenrade, 6 juni 1980.

De burgemeester van Amstenrade, A.G.H. Gubbels.

GEMEENTE SPAUBEEK

Burgemeester en wethouders van de gemeente Spaubeek brengen ter openbare kennis dat een aanvraag om aanlegvergunning is ingekomen van: D.H.V. Raadgevend Ingenieursbureau B.V., namens het bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limburg, voor de afvoer van afvalwater van de westelijke mijnstreek, met name het gedeelte vanaf Daniken te Geleen tot aan de Heisterberg te Schinnen en gedeeltelijk gelegen op het grondgebied van de gemeente Spaubeek, waarvoor een verklaring van geen bezwaar, als bedoeld in artikel 46 lid 8 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, af te geven door Gedeputeerde Staten van Limburg, vereist is.

In verband daarmee ligt de voornoemde aanvraag vanaf maandag 9 juni 1980 gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie ter inzage. Gedurende bedoelde termijn kunnen belanghebbenden hun bezwaren kenbaar maken aan burgemeester en wethouders, p.a. Raadhuislaan 9 te Spaubeek.

Spaubeek, 4 juni 1980
Burgemeester en wethouders van Spaubeek, de burgemeester, P.L.H. Creemers, de wethouder, J.M.M. Wachelder.

ZATERDAG OPEN DAG IN HOENSBROEK Nieuwe stottertherapie in Logopedisch Centrum

door sante brun

HOENSBROEK – Zaterdag wordt in het Logopedisch Centrum in Hoensbroek een open dag gehouden in verband met het begin van een nieuwe stottertherapie die daar binnenkort wordt gegeven. Van 11.00 tot 15.00 uur is er voor mensen die deze therapie mogelijk zouden kunnen volgen gelegenheid zich op de hoogte te stellen van de mogelijkheden. Het is de bedoeling dat degenen die zich met de therapie gaan bezighouden, de inlichtingen geven. Men biedt de mogelijkheid per jaar veertig mensen met ernstige stotterproblemen te helpen tijdens een therapie van zes tot zeven weken.

Het aantal mensen met ernstige stotterproblemen in de regio moet in de duizenden lopen en de therapie is dus op het eerste gezicht een druppel op een gloeiende plaat. Volgens de leden van het team in Hoensbroek heeft lang niet iedereen behoefte aan therapie: veel mensen hebben er mee leren leven, hebben hun angst en schame-

overwonnen en stotteren er lustig op los.

Resultaat

Tot nu toe was er wel een individuele therapie in Hoensbroek, maar die bleek niet erg te voldoen; men constateerde bovendien dat een therapie die



• Fractieleider Joop den Uyl.

Joop den Uyl naar Heerlen

HEERLEN – Maandag 16 juni komt Joop den Uyl naar Heerlen op uitnodiging van het gewestelijk bestuur van de Partij van de Arbeid en de afdeling Heerlen.

Hij zal een gesprek hebben met de vakbeweging, waarin wordt ingegaan op het onlangs verschenen jaarrapport rond de Perspectievennota Limburg. Om acht uur 's avonds zal den Uyl een spreekbeurt houden in het Pancratius-hoes.

in Rotterdam in het Dijkzigtziekenhuis werd gedaan, beter resultaat afwierp. Logopedist Ad Bertens werd voor één jaar daaraan afgevaardigd om te zien hoe het in zijn werk ging en sinds korte tijd is hij terug in Hoensbroek. Kenmerkend voor de therapie is niet alleen dat hij in groepen van acht tot twaalf personen (boven de 14 jaar) wordt gedaan, maar ook dat er een psycholoog, in dit geval Peter van der Sande bij betrokken is. Het gaat bij het leren leven met stotteren immers niet in de eerste plaats om het aanleren van een techniek, maar om de overwinning van angst en schaamte die leiden tot de psychologische problemen waarmee veel stotterders te kampen hebben.

Hoewel de stotterders steeds een hele week naar Hoensbroek komen, is het niet de bedoeling er te logeren. „Er gebeuren tijdens de therapie heel ingrijpende dingen en het is goed dat men iedere dag 's avonds teruggaat in zijn eigen omgeving, zodat die de gelegen-

heid krijgt erin mee te groeien”, zegt Bertens. De zes tot zeven weken van de therapie liggen verspreid over ongeveer één jaar en halverwege de periode tussen de weken liggen de zogenaamde terugkomdagen. In die periode moeten de stotterders het geleerde in de praktijk zien te brengen, en ook na afloop van de therapie gaat de patiënt nog door met zelftherapie.

Trucjes

Globaal ziet de therapie er als volgt uit – waarbij aangetekend moet worden dat hier geen sprake is van één methode, omdat geen twee stotterders precies hetzelfde probleem hebben. In de eerste fase wordt de manier waarop je denkt over stotteren besproken en veranderd, de gedachte moet ingang vinden dat je er mee moet leren leven. Vervolgens komt de aanpak van de stotterangst; mensen die in hun leven allerlei trucjes hebben bedacht om hun stotteren te

Therapie

Een belangrijk aspect is, dat de therapie door ziekenfondsen en ziektekostenverzekeraars is geaccepteerd en wordt bekostigd. De weken dat men naar de groepstherapie moet, worden geschoond als ziekenhuisopname. Daarnaast blijft individuele therapie, met name voor kinderen, mogelijk. Gewerkt wordt nog aan de mogelijkheid van groepstherapie gedurende ochtenden of middagen voor stotterders beneden 14 jaar.

Auto's en motoren

Weg. omst.h. te k. RENAULT 5 Stationcar, 3 mnd. oud, kmst. 5000, elke keer. toegest. 3000 onder nieuwpr. Te bez. voor 12 uur. Wingerdweg 12, Loensbroek.

KODAK coupé bouwjr. 1-6 '76, g.st., f.1250,-. Taunus GT XL '72, f.650,-. Tel. 045-421213.

Te k. FORD Taunus bouwjr. '73, i.z.g.st. Lourdesstr. 20, Kerkrade-West-Gracht. Na 7.00 uur.

Te k. oranje VW Kever 1302, zuinigaf en niet duur. Te bevr. Groenstr. 143, Ubach o. Worms.

Te k. SIMCA 1100, bwj. '75, f.1500,-. Hereweg 29, Nieuwenhagen.

Te k. CAPRI, bwj. '73, pr. f.1700,-. Renault R6 bwj. '74, Fiat 850 zeer mooi, Opel Rekord 1900 bwj. '73 en 1600 motor v. Datsun. Inruil mogelijk. Achter 't Klooster 62, Nieuwenhagen.

SIMCA 1308 GT, bwj. '76, met st. rad/cass. kmst. 56.000, rijdt fantastisch, te a.b. tel. 045-44593.

Te k. DAF 44, type '74, i.z.g.st., kmst. 80.000, nw. uitlaet en banden, zuinig, 2 cil., pr. f.1250,-. Drievogelstr. 71 Kerkrade, tel. 418136.

Te k. SUNBEAM 1500 TC, bwj. '74, v.p. pr. f.1100,-. Alkenrade, 25 Wijlre, tel. 04451-1724.

Te k. HONDA CB 500, bwj. 1974, Tel. 045-220996.

SAAB 99 bj. '75, kmst. 90.000, z.g. onderh. Camerig 14, Vaals, van 10 tot 18 uur.

Te k. OPEL Rekord 2100 D, type '75, 4-drs., pr. f.3900,-, i.z.g.st. Bredeweg 317 Roermond, tel. 04470-17617.

Te k. AUSTIN Maxi bwj. '77, pr. f.7500,-. Tel. 04490-18515.

Te k. van part. FORD Taunus 1600 GL bwj. '79, kmst. 24.000, Past. Beckerstr. 11, Spaubeek, tel. 04493-1981.

Koopje LADA 1500 spec. 1976, zeer mooi f.1850,-. Prof. Cobbenhagenstr. 25 Kerkrade.

Te k. FORD 1600 L stationcar, bwj. '77 i.z.g.st. met trekhaak, tel. 045-454219.

T.k. 2CV-4 bj. '75, Winselerhofstr. 13, Kerkrade, tel. 414128.

Te k. BMW 520 1973 i.z.g.st. 101.000 km, na 18 uur Bauseplein 22, Voerendaal.

PEUGEOT 504 TI Automatiek 1977, Mini 1000 speciaal auto bouwjr. 1978, Manta 1600 Luxe, bouwjr. '77 zeer mooi, Ford Escort 1300 automatiek 1977, Renault 5 TS, bouwjr. '76 Golf Luxe bouwjr. '76.

Escort 1.3 Luxe 1975, auto nanchi A 112 1976, Mini 1000 speciaal 1977, Renault 5 1974, Renault 5 110 1974, Citroën ned. 1974, Simca 1100 1974, Rever 1303, 1973, Austin beitel 1977, Fiat 124 Stationcar '73 f.600,-. DAF 55 '73 f.600,-. Inruil, financiering, volledige garantie. G. Honda, Aaheerweg 286, Hrl. Tel. 224172.

OPEL Ascona 1600 N, 4-drs. '77, Manta 1600 L, 77, Kadett 500, 77, Escort 1100 de 1.7, Simca 1100 ES 5-drs. '76 f.3200,-, Golf LS '77, VW 7300 de 1.7, Garantie financ. pr. inruil, autobedrijf P. Veenstra, Rotterdammerd. 98, Hrl. Tel. 721406.

AUDI 100 GLE 5 '78, 35.000 km, Opel Ascona 1600, Automatiek, 45.000 km, Opel Ascona 1600 '78, Talbot Chrysler 8-drs. '78, Datsun 120 F II coupe, '76, Peugeot 104 '77 GL 5-drs., Peugeot 304 Coupé, '73, zeer mooi, Simca 1307 GT '76, Ford Capri '74, Ford Escort '75, Opel Manta '79, Opel Ascona '71 f.600,-, Ford Escort '73 f.1250,-, Mazda 929 '74 f.2000,-, Inruil en financiering, autobedrijf P. Veenstra, Rotterdammerd. 98, Hrl. Tel. 721406.

Te k. V.W.KEVER type 72, m. radio en achteruitver. techn. i.z.g.st. Burg. Slanghenstr. 50 Hoensbroek.

Te k. CHEVROLET Impala autom. L.P.G. '75 f.4500 Chevrolet Impala autom. '77 f.1550,-. Tel. 045-421213.

Te k. V.W.KEVER type 72, m. radio en achteruitver. techn. i.z.g.st. Burg. Slanghenstr. 50 Hoensbroek.

Te k. MITSUBISHI Celeste 1600 St. bwj. '79 te bevr. 12-13 laan 24 Nieuwenhagen.

American Cars Schimmert. Het adres voor een AMERICANSE wagen. Financiering binnen een dag geregeld. Tevens service en onderhoud en onderdelenverzorging. Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

T.k. PEUGEOT 104 m. radio, kl. oranje 1½ jr. oud, i.z.g.st. zuinig in gebruik. Statenlaan 6 Valkenburg, tel. 04406-13961.

Te k. VAUXHALL Viva bj. '72, pr. f.500,-. Rijthechn. 100%. Te bevr. vrijdag na 18.00 uur, zat. voor 12.00 uur. Graaf Huynlaan 13, Geleen.

Te k. PEUGEOT 504 GL '73, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 00, 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 9

België in teken van de Maas-Scheldefeesten

door Will J. Poulssen

Onze buren de Belgen herdenken een jaar lang het feit, dat zij 150 jaar geleden hun onafhankelijkheid veroverden. In het kader daarvan hebben zij een groot aantal evenementen en feestelijkheden op touw gezet. Een van de hoogtepunten vormen de Maas- en Scheldefeesten, waarvan ook wij Limburgers binnenkort kunnen genieten. Deze feesten omvatten onder andere een tocht waaraan achttien aken deelnemen, die morgen in Péronnes vertrekken en op 21 juli in Hastière aankomen. Zij bevaren allereerst de Schelde tot Antwerpen en vervolgens het Albertkanaal tot Visé. Daarna gaat de tocht over de Maas naar Hastière, dat evenals de vertrekplaats Péronnes bij de Franse grens ligt.

Voor ons Limburgers is van belang te weten, dat de boten voor een of meerdere dagen aanleggen in onze directe omgeving en wel in Beringen, Hasselt, Kanne, Visé en Luik. Elke Belgische provincie en de negen landen van de EEG zijn door een aak vertegenwoordigd. Alle boten zijn op een originele wijze opgetuigd en vervoeren een tentoonstelling, die als motto heeft „Gastvrijheid 150.” Het thema van de expositie is „De tafel en haar pracht.”

Feestelijkheden

In Hasselt en Luik is de tentoonstelling drie dagen te bezichtigen, waarbij er grote feestelijkheden op het programma staan. Zo wordt er in Hasselt op vrijdag 27, zaterdag 28 en zondag 29 juni een uitgebreid volksfeest rond de aanwezigheid van de botenstoot georganiseerd. Dit feest speelt zich af in de verkeersvrije binnenstad. De tentoon-

stelling is dan te bewonderen in niet minder dan zesendertig centen. Tijdens de expositie worden niet alleen producenten uit de diverse Belgische provincies en EEG-landen getoond maar ook verkocht. In Luik is de tentoonstelling te bezichtigen op vrijdag 4, zaterdag 5 en zondag 6 juli in de Nouvelles Halles. Uiteraard is in de „ville ardente” die tevens dit jaar het feest van het duizendjarige prinsbisdom viert, het feestgedruis niet van de lucht. Het geheel speelt zich af in Coronmeuse en wordt omlijst door tal van attracties op het gebied van muziek, sport en exposities in het kader van de viering rond het 1000-jarig bestaan van het prinsbisdom Luik.

In Beringen, Kanne en Visé legt de botenstoot slechts een dag aan. In Beringen en Kanne meren de boten aan de kade van het Albertkanaal en in Visé langs de rechteroever van de Maas, voor en achter de brug. In Beringen worden er bij deze gelegenheid denkpenningen en speciale postzegels verkocht, zodat hier ook filatelisten en muntenverzamelaars aan hun trekken komen.

De Belgisch Limburgse boot die de tocht meemaakt trekt de aandacht

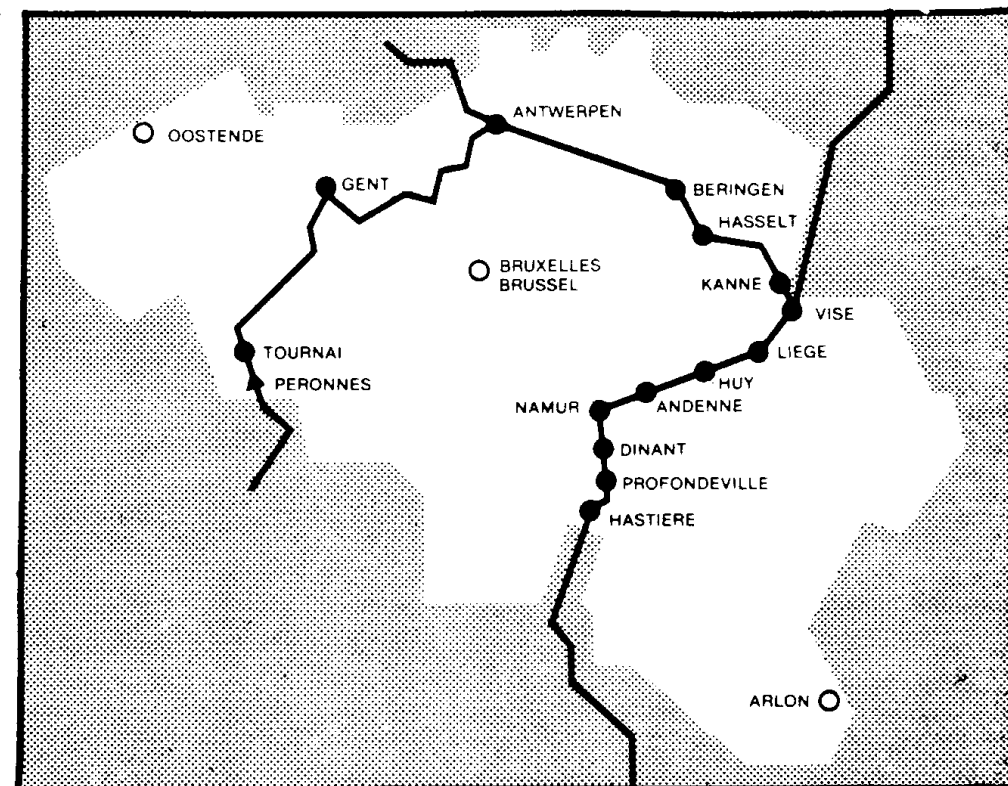
● Ook Luik staat drie dagen in het teken van de Maas- en Scheldefeesten. Op vrijdag 4, zaterdag 5 en zondag 6 juli meren de achttien aken van de botenstoot in de „ville ardente”

door vier bomen. De eerste boom symboliseert de jeugd, die in deze provincie voorop staat. De tweede boom - een flinke eik - duidt op het wonen, de derde staat er voor het werken en de vierde voor de recreatie. Samen duiden deze bomen op de dynamische

groe van de Limburgse samenleving. De versiering van de boot is ontworpen door de kunstenaars Jos Roux en Luk Steegen.

De Nederlandse aak die in het kader van de EEG-landen meevaart is versierd met een ontwerp van Frank Ra-

ven. De overige EEG-landen zijn Duitsland, Frankrijk, Engeland, het Groot Hertogdom Luxemburg en Denemarken. De botenstoot krijgt daardoor een internationaal karakter en is mede daardoor zeker de moeite waard straks te gaan bekijken.



agenda

ZATERDAG 7 JUNI:
Terwinselen: zomerfeesten in het gemeenschapshuis met de orkesten Original Wurmtaler, de Sealand Ballroom Big Band en de Oderlander Muzikanten.

Beek: fancy fair en rommelmarkt in de wijk Carmel Flats.

Roermond: orgelconcert in de kathedraal door Rob Walmsley.

Neer: Maasfeesten.

Maasniel: rommelmarkt in het centrum.

Maasbracht: feest rond het 95-jarig bestaan van harmonie Sint Cecilia in de Andreashal, kindermiddag en 's avonds Beierse avond.

Herten: watersportdag in jachthaven de Rosslag.

Tegelen: Steyler zomerkermis, de gehele dag in hotel Elise.

Reuver: grensfeesten van het mannenkoor.

Heiden-Panningen: Beierse avond om 20.00 uur.

Baarlo: volksspelen, vanaf 14.00 uur in de weiden van kasteel d'r Erp.

Arcen: Tiroler avond met de „Original Tiroler Spatzen” uit Innsbruck, aanschouw 20.00 uur.

ZONDAG 8 JUNI

Maasbracht: bezichtiging van de rotstuin Ber Slangen, Ambyerstraat Noord 73, van 10.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur. Frühschoppen in casino Slavante met de Maastrichtse blaaskapel vanaf 12.00 uur. Poppentheater Bogaardenstraat 40B, om 14.00 uur opvoering van „Naar het land van de elektrische zon” door het stadspoppentheater Hasseltse Tijl. Uitvoering door leerlingen van de Maastrichtse balletstudio om 14.30 uur in de stadsschouwburg. Achter de Comedie 1. Rondleiding in het oude fort Sint Pieter, vertrek om 15.00 uur bij de Luikerweg 80. Orgelconcert door Ingemar Melchersson (Oostenrijk) om 16.00 uur in de O.L. Vrouwebasiliek.

Wijlre: sacramentsprocessie naar Carthus, vertrek om 8.30 uur vanaf de kerk.

Vijlen: IVN-wandeling naar het Preusbos, vertrek om 14.30 uur vanaf Bellevue in Vaals.

Valkenburg: IVN-rondleiding door „Sjloensheim” en „Sjloensmeule” tussen 14.00 en 17.00 uur.

Ulestraten: open tuinfeest vanaf 11.00 uur op het schoolplein.

Terwinselen: straatmarkt met oude ambachten, volksdansen, volksmuziek, vendeliers, poppentheater en straattooneel tussen 11.00 en 18.00 uur in de omgeving van de Botanische Tuin.

Kerkrade: IVN-orchideeëntocht naar het Gerendal, vertrek om 14.00 uur station Schin op Geul.

Hoensbroek: IVN-zomerexcursie naar de omgeving van Slenaken, vertrek met eigen vervoer om 13.30 uur vanaf de markt.

Heerlen: IVN-wandeling naar Geleen en Caumerdal, vertrek 14.00 uur vanaf de schouwburg.

Geleen: IVN-middagwandeling naar het Munnicksbos, vertrek 14.00 uur bij de kerk te Montfort.

Born: IVN-excursie door Maasland rond IJlkhoven en Vissersweert, vertrek om 14.00 uur bij kerkje van IJlkhoven.

Stevensweert: Jachthaventocht, eerwandeltocht over 5, 10 of 20 kilometer.

Roermond: sacramentsprocessie, om 10.30 uur vanaf de kathedraal.

Posterholt: dekenaal schuttersfeest.

Neer: Maasfeesten.

Maasbracht: feest rond het 95-jarig bestaan van harmonie Sint Cecilia 's avonds Amerikaans concert.

Horn: Leudalfestival.

Herten: Watersportdag in jachthaven de Rosslag.

Tegelen: passiespelen vanaf 14.30 uur in het openluchttheater De Doolhof.

Reuver: grensfeesten van het mannenkoor.

Horst: vliegshow met modelvliegtuigen op een terrein aan de Tienrayseweg.

Eys: bondsfeest van de Zuidlimburgse schuttersbond op het feestterrein aan de Kromhagerweg, om 15.00 uur op tocht.

Met LD naar Tokio



door Jan van Lieshout

HEERLEN - Werd „We gaan naar Rome” voor de vaderlandse voetbalfans werkelijkheid, dank zij het Limburgs Dagblad kunnen de Limburgse duivenmelkers naar de duivenolympiade, welke in januari in Tokio zal worden gehouden.

We gaan naar Tokio, naar het Land van de Rijzende Zon, waar de reisduif uit de Lage Landen grote populariteit geniet. De Japanse melkers zijn bereid voor goede Nederlandse duiven diep in de geldbuidel te tasten. Een duif, die bij inkomings slechts de poelerswaarde vertegenwoordigde, is na een triomf op de vedvlucht vanuit Barcelona in Japan grif 20.000 tot 50.000 gulden waard. Faberachtige bedragen worden neergelaid voor telgen van kleppers, die schitterden op de Baskische en Catalaanse klassiekers of op vedvluchten vanuit losplaatsen aan de voet van de Pyreneeën.

Verscheidene Limburgse duiven van gerenommeerde melkers emi-

greerden reeds naar Japan.

Het Limburgs Dagblad stelt de melkers in de gelegenheid om hun Japanse relaties te bezoeken en om zich in Japan nader te oriënteren in de duivensport, die er waarlijk een duitsport is geworden. Wordt de duivensport in Nederland en in België voornamelijk beoefend door de kleine man, in Japan is zij een sport voor de upper ten. Opmerkelijk is dat zoveel vrouwen van invloedrijke en intelligentia met duiven spelen. De langeafstandsvluchten zijn in Japan bijzonder zwaar. De duiven moeten verscheidene zeeën overvliegen. De concoursen staan er dan ook wel om.

Staat de duivenolympiade in Tokio centraal in de LD-vliegreis naar de

Oriënt, ook zal een bezoek worden gebracht aan Hongkong en Bangkok.

De heenreis wordt gemaakt met een DC-10 van de KLM. Vertrokken wordt op dinsdag 20 januari vanaf Amsterdam Airport. Een tussenlanding wordt gemaakt in Anchorage op Alaska. Behalve bezoeken aan de duivenolympiade staan een stadstoer door Tokio op het programma en een bezoek aan het Asukusa Kokusai Theater, waar Japanse geisha's een ongelooflijk geïllustreerde dansshow en revue presenteren. Ook zullen de duivenmelkers - in kimono - aanzitten aan een zogenoemd Sukiyaka dinner, waarbij zij volgens Japans ritueel zullen worden bediend.

Op de zevende dag - maandag 26 januari - vliegen de melkers per Cathay Pacific Airlines van Tokio naar Hongkong. In deze Britse Kroonkolonie kan vrij worden gewinkeld. De prijzen zijn er ongeveerdender van de Westeuropese prijzen. Ook zal in Hongkong een „dinner cruise” worden gemaakt. Aan boord van een plezierjacht wordt gedineerd en gedanst op romantische life-music.

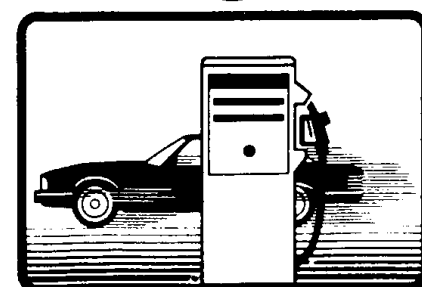
Op de negende dag - woensdag 28 januari - vliegen de Olympiade-gangers van Hongkong naar Bangkok, waar onder meer de boeddhistische tempels de drijvende markt en de Rose Gardens worden bezocht. Ook zal hun een „Thai dinner” worden geserveerd en zullen zij er een Thaise folkloreshow bijwonen.

Op zaterdag 31 januari wordt per KLM de terugreis aanvaard. Op zondag 1 februari komen de melkers in Amsterdam aan. De reissom, inclusief het verblijf in eerste klas hotels op basis van logies en ontbijt en bovengenoemde excursies en attracties, bedraagt 3255 gulden per persoon; plus 3,5 procent voor een annuleringsverzekering. Bij boeking moet tien procent van de reissom worden aanbetaald. Het restant moet uiterlijk vier weken vóór het vertrek zijn voldaan.

Inlichtingen worden geïnteresseerden tijdens kantooruren verstrekt door de afdeling public relations van het Limburgs Dagblad, in de Cramer 37, te Heerlen. (Tel. 045-739911).

(ADVERTENTIE)

Nieuwe Bosch bougies.



Betere prestaties, zuiniger met benzine.

Op bougies geldt uitsparen is 'n dure zaak. Oude bougies verminderen de prestaties van de motor en verkwisten kostbare benzine. Vernieuw uw bougies daarom regelmatig.

Voor ieder type auto zijn er Bosch bougies. De Bosch thermo-elastische Super bougie bijvoorbeeld.

Deze heeft dank zij de koperen kern een betere warmtegeleiding. Bij uitstek geschikt voor auto's die afwisselend korte en lange afstanden afleggen.

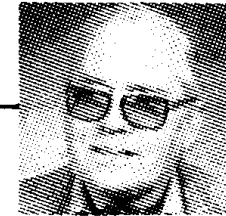
Voor optimale prestaties en zuinig benzineverbruik. Onder alle rijomstandigheden.

Vraag de brochure „Autopraktijk” met praktische tips en informatie aan bij WILLEM VAN RIJN B.V. afd. Reclame 7-D Postbus 8005, 1005 AA Amsterdam.

BOSCH
Zeker is zeker

exclusieve tips voor weekenden en vakanties voor lezers van het Limburgs Dagblad

week*enD



onder redactie van will. j. poulssen



VOOR EEN GEZELLIG UURTJE UIT
EXCLUSIEVE CLUB

BAR OASE

Hoofdstraat 135, tel. 045-459029, 6471 CH Eygelshoven

Eig.: H. van Zanten Charmante bediening.
Geopend: maandag t/m vrijdag van 20 tot 2 uur.
Zaterdags van 21 uur.

BAR-DANCING

Xanadu

HOOFDSTR. 18
AMSTENRADE

Dagelijks geopend tot 3.00 uur. Zondags vanaf 13.00 uur.

DISCO DANCING

De Bokkerijder Hulsberg

Zaterdag en zondag
DISCO met
Discjockey JO-JO

'T CENTRUM GEULLE

Hulsterstraat 89. Tel. 04461-1368

ZATERDAG 7 JUNI
CIRCLE

ZATERDAG 14 JUNI
THE ALL SOUNDS

Tijdens de kermisdagen 15 - 16 en 17 juni
HENNIE LUBBERS

"ZUM BLAUEN BOCK"

Zaterdag en zondag
DANSEN
met het
ROLATO TRIO

Romeinestraat 84, Kerkrade-West,
tel. 045-413689
Ook voor bruiloften, feesten en vergaderingen

'T CENTRUM OBBICHT

Tijdens de kermis in
Obbicht,
zaterdag en zondag dansen
met het show-orkest

BIG JOE

Dagelijks geopend vanaf 14.00 uur.

DANSSCHOOL DANCING LOTUS

NIEUWSTRAAT 140,
KERKRADE,
TEL. 045-455609.

SURPRISE

Vrijdag en zondag stijdansen vanaf 20.00 uur voor iedereen.
Zaterdag dans- en showorkest

SURPRISE

Aangeb. betrekkingen

WERKSTER gevr. 3 a 4 ocht.
p.w. Dr. Cl. Meulenmanstr. 72,
Heerlerbaan. Tel. 416644.

Verdien f 400,- tot f 700,- per
week netto met het noteren
van bestellingen in onder-
houdsproducten in Vlaam-
se België. Geschikt voor perso-
nen van 17-60 jaar. Geen erva-
ring vereist, wel doorzettings-
vermogen. Vervoer aanwezig.
geen investering, volledig ver-
zekerd. Ook als part-time en
vac. werkzaam. U kunt met
ons spreken vrijdag 6 juni van
14.00-17.00 uur in café "De
KROON" Markt 1, Gulpen.

Gevr. betrekkingen

Voor OPRITEN, terrassen
met triller, tuinaanleg, metsel-
werk, concurrerende prijzen,
tel. 04494-51878 of 04490-15910.

New Look GEVELREINIGING B.V. Vuile gevels? Geen
probleem. Reinigen door wa-
ter onder hoge druk of door
voegwerkzaamheden. Inl.
Baanstraat 67, Schaesberg, tel.
045-312154 - 312709.

Firma Korbier-Kniepen sucht für
Industriemontagen, raum-
Aachen-Bonn SCHWEISSER
Tel. 0949-2401-51257.

Voor al uw DAKWERK-
ZAAMHEDEN, erkend dak-
dekkersbedrijf. Het Zuiden!
Riet, pannen, platte, single en
isolatie daken. Al uw zinkwer-
ken, hang- en bakgoot, 5 jaar
schriftelijke garantie en goot-
service. Vrijblijvende offerte,
bereikbaar dagelijks tot 20
uur. 045-216151 b.g.g. 045-
217896.

C.V. SANITAIR, gas-water,
inl. inl. bedr. H.J. Geurts. Tel.
04754-3834.

Het grootste en modernste uitgaanscentrum van het
Zuiden vindt u in Nieuwenhagen aan de Markt, met de
super internationale discotheek

GALAXY

Openingstijden:
iedere vrijdag-, zaterdag- en
zondagavond van 20.00-2.00
uur. En zondagmiddag
matinee van 14.00-18.00 uur.

Las Vegas

Openingstijden:
iedere zaterdag- en
zondagavond van 19.30-2.00
uur.

DANCING HOUSMANS MONTFORT

Zaterdag 7 juni **VIKING**

TOP AMUSEMENT IN HEERLEN!

bar dancing
ouwe stomp

bar dancing
't piepke

New Disco Light Show

d.j. Lex Nelissen
Presenteert:

KERMIS HEERLEN...
Alle dagen geopend!

Dagelijks v.a. 11.00 uur.
D.J. ERIC BECK

KERMISMAANDAG:
„DE VIKING“

emmastraat 8, heerlen

willemstraat 19, heerlen

OP:
11 JUNI
Shape
13 JUNI
Circle
14 JUNI
New Four
18 JUNI
Dizzy Mans Band
21 JUNI
Silvio
25 JUNI
Soft Train
28 JUNI
Team Work
2 JULI
Classics
9 JULI
Jack Jersey

Vrijdag: Vicking
Zaterdag: The Blue Walkers

IN

LA DILIGENCE
Imstenraderbos Heerlen

KERMISZONDAG KERMIS met KERMIS
Predikant Wim Frijns

STREEPERKRUIS

SCHAESBERG

De danszaal met de meest gevarieerde muziek voor jong en oud.
Iedere zaterdag en zondag DANSEN

CAFÉ-DANCING OLYMPIA
ZATERDAG 7 JUNI AS.

DISCOSHOW
MET DISC-JOCKEY CO

Aanvang 21.00 uur. Entree vrij.

CAFÉ-DANCING OLYMPIA
Piet en José Rademacher-Pinckers

Kasperenstraat 29 Kerkrade-West

CAFÉ-DANCING OLYMPIA
ZATERDAG 7 JUNI AS.

DISCOSHOW
MET DISC-JOCKEY CO

Aanvang 21.00 uur. Entree vrij.

CAFÉ-DANCING OLYMPIA
Piet en José Rademacher-Pinckers

Kasperenstraat 29 Kerkrade-West

Voor al uw behang- en SCHIL-
DERWERK, tel. 045-714924 of
045-415348.

DAKDEKKERSBEDRIJF
Visser voor al uw dakwerken
groot of klein moet u bij ons
zijn. Kerkstr. 28, N'hagen, tel.
045-313150.

Mobiël GRITSTRALEN van
alle steensoorten, beton-con-
structies en ook oude verla-
gen, Renovatiewerk, tel. 045-
256820 of tel. 045-255813.

GEVELREINIGING onder
aangepaste hoge druk van alle
steensoorten, voegen, kappen
en zetten, vochtwerend im-
pregneren, ook voor al uw
schilderwerk. Renovatiewerk.
Tel. 045-256820 of 255813.

Jan Borgans DAKDEKKERS-
BEDRIJF voor alle daken,
timmerwerk, boeiboorden,
dakgoten, dakkapellen, isola-
tiedaklementen en alle onder-
houdswerken, tel. 045-457961.

Alles in één hand! Bel dan
Hans Lips B.V. tel. 045-453818
voor al uw timmer- en DAK-
WERK. Spanten, dakkapellen,
dakisolatieplaten, boeiboor-
den, buitenbetimmering, pla-
fonds, wanden, vloeren, kozin-
nen, interieurbetimmering van
winkel, café enz. Alle soorten
pannedaken, nieuwbouw of
renovatie.

STUCADOORSBEDRIJF kan
nog pleister-, stucadoorsw.
verbouw aannem. Tel. 045-
459073.

Meisje van 21 jaar zkt. full-time
werk als VERKOOPSTER in
een modezaak of een platen-
zaak, tel. 045-455707.

Dakdekkersbedrijf M. HAAS
het vertrouwde adres voor alle
vernieuwingen en reparaties
van alle soorten daken, goten
en schoorstenen, dakkapellen,
dakgoten en dakisolatiepla-
ten. Vraag vrijblijvend advies
en offerte, tel. 045-455922.

Voor al uw aansluitingen en
REPARATIES aan gas en wa-
tertoest. incl. c.v. vloerverw.,
sanitair en dakbekl., tel. 045-
213605.

Dakdekkersbedrijf gebr.
MARKGRAAF. Schoorsteen
en dakkapellenbouw. Met de
langste schriftelijke garantie
voor al uw: shingle, lei, pannen
en platte daken, isolatie, zink
en gootwerken. Wij werken
door geheel Limburg. Bel voor
vrijblijvende offerte tel. 045-
222621.

DAKDEKKERSBEDRIJF De
Nok, het advies voor al uw da-
ken, pannen, platte- en isola-
tiedaken. Reparaties en al uw
zinkwerk. 6 jaar schriftelijke
garantie. Vrijblijvende offerte.
Bel 045-224459 b.g.g. 045-
215005.

Voor al uw reparaties en ver-
nieuwingen van platte daken.
Tel. 04494-48236.

Voor alle SCHILDERS- en be-
hangwerk, ook 's avonds en
goedkoop. Tel. 045-415275.

Voor al uw opritten, terrassen
en BESTRATINGEN, tevens
maken wij voor u kleine met-
sel- en grondwerken tegen
scherp concurrerende prijzen.
tel. 04494-51889.

GEVELREINIGINGSBE-
DRIJF B. v.d. Vorst. Gevelre-
iniging, uithalen oud voeg-
werk, inbrengen nieuw voeg-
werk, verwijderen verlagen,
vochtvrij maken. Vrijblijvende
prijsopgave. Tel. 04494-40599.

Bouwbedrijf Lupro BV kan
nog VERBOUWINGEN en
nieuwbouw aannemen. Tel.
045-721629 en 221194.

Wij maken voor u PRIJS-
KAARTEN, raambijetten,
showcards enz. Bel 045-416455
ook na 18 uur.

STUKADOORSBEDRIJF kan
voor direct werk aannemen.
Tel. 045-312232.

SCHILDERWERK gevr. voor
binnen en buiten, voor na de
tijd. Br. o. no. SH 252 LD Hrl.
Jonge vrouw zkt. THUIS-
WERK liefst type of adm.
werk. tel. 045-416160.

Ik wil werken! Als VERKO-
PER-bedrijfsleider-inkoper-
verteenwoordiger, ik ben 40 jr.
en gehuwd, ervaring 25 jr. Ver-
koop in dames-heren-kind-
confectie en textiel waarvan 11
jaar tevens inkoop. Ook bereid
om in een andere branche te
werken, waar een goede toe-
komst in zit. Tel. 04493-2002.

BETONTIMMERMAN zoekt
werk bij groot of kl. aanne-
mersbedr. Ned. of Dld. Kan
zelfst. werken of bijkom. werk.
Voor langere of kortere duur.
Tel. 045-417945. Kerkrade-W.

Kleine aann. kan nog OP-
DRACHTEN aannemen. Ook
kleine klusjes. Tel. 04494-
43098.

Gaat u bouwen of verbouwen,
vraag gratis advies of offerte.
KEPOBOUW Brunssum, tel.
045-250541.

KEPOBOUW Brunssum voor
al uw timmerwerkzaamheden,
interieur en exterieur, vrijblij-
vende offerte, tel. 045-250541.

KEPOBOUW Brunssum reikt
u de helpende hand wanneer
het gaat over tekenwerkzaam-
heden v.a. schetsplan, bestek-
ken, begrotingen en het aan-
vragen van premie en bouw-
vergunningen, tel. 045-250541.

Voor OPRIT, terras, tuinaan-
leg, metselwerk, afstrating,
ook veranderen en herstel er-
van. Bel tijdig 045-216722.

Gevr. ONDERHOUD van tui-
nen, spec. adres voor leggen v.
graszoden. Tel. 045-251374.

KEPOBOUW Brunssum voor
al uw dakwerkzaamheden, 5 jr.
schriftelijke garantie, tel. 045-
250541.

KEPOBOUW Brunssum het
adres voor plafondsyste-
men en verlichtingsarmaturen,
vraag vrijblijvende offerte, tel.
045-214253.

MEISJE, 17 jaar zoekt vast
werk. Tel. 045-454334, tussen
18 en 19.00 uur, behalve dins-
dag.

Fa. Ph. Boumans voor alle
DAKWERK en rep. Tev. uw
adres voor zinkwerk, tel. 045-
352289.

Goedkope VERBOUWING,
reparaties, timmerwerk, Oud-
hollands plafond. 045-316452/
316436. Na 17.00 uur.

ACCORDEONS, versterkers,
gitaren. Aanbiedingen en oc-
casions. Stalmeyer Music
Hoensbroek, Hoofdstr. 32, tel.
045-214253.

KLEURENTELEVISIES
nieuw 67 cm va. f 1495,-, alle
merken voorraadig. Hoge op-
ruil, vanaf f 50,- per maand
zonder aanbetaling. Ook gebr.
KTV's v.a. f 250,-. Zw. wit TV
vanaf f 50,-. Radio-TV Van
Voorst B.V., Ganzeweide 48,
Heerlerheide, tel. 213879.

Te k. a. GORDJNVER-
LOURS pr. soepele kwal. Div.
kleuren o.a. bruin 120 cm br.
van f 35,- voor f 19.50 p. nfr.
Manders B.V., Willemstraat
109, Heerlen.

SCHOENEN te k. dames, he-
ren, kinder, vanaf f 35,-. C. v.
Gelen. Kampstr. 178, H. Heide

**GEMEENSCHAPS-
HUIS
SCHIMMERT**

Zondag
DISCO

**DANCING
GORISSEN
BRUNSSUM**

Zaterdag 7 juni en
zaterdag 14 juni
GEEN dansen.

DANCING KISS

Bokstraat 41a (v/h Nationaal)
Heerlerheide
Zaterdag 7 juni
HURRICANE
Zaterdag 14 juni formatie
SOFTRAIN
Geopend tot 3.00 uur. Entree vrij.

**DANCING AHoy
VALKENBURG**

Dagelijks geopend
van 20.00
tot 3.00 uur

WEISSEN RÖSSL

WILHELMINALAAN 65, VALKENBURG

Presenteert vrijdag
zaterdag
en maandag
levende muziek met

Leon Voss-show

met medewerking van

Marleen Göntler (zangeres) en
bekend als Belgische Heino

ZATERDAG
JAC HERB bekend door zijn hit MANUELA

beleefd uitnodigend,
WEISSEN RÖSSL

drop inn

HOOFDSTRAAT 26, KERKRADE
De super-discotheek die zijn tijd ver vooruit is.

Zaterdag 31 mei en 7 juni

REIMEIFEESTEN

Orkesten:
**The Hippy's
Lee Sound
Jen Trio**

Beierse avond met
DE GOHLTHALER MUSIKANTEN

Hoeve de Puthof. Aanvang 20.30 uur.
REIJMERSTOK

**TIROLER GASTHOF
EYGELSHOVEN**

zaterdag 7 juni
LOS KAMAJOS
zondag 8 juni
THE ROWIES
Marktstraat 7 - Eygelshoven

**TIROLER GASTHOF
EYGELSHOVEN**

zaterdag 7 juni
LOS KAMAJOS
zondag 8 juni
THE ROWIES
Marktstraat 7 - Eygelshoven

Voor advies en opgave
van uw advertenties
voor deze rubriek

045-739382
045-739383

Telefonische advertentieverkoop.

**LIVE + DISCO
Pavillon**

in dancin Valkenburg a d Geul

Oranjelaa 11

Zaterdag: Fairy Tale
Zondag: Sunray
14 juni: Albert West
D.J.: Harry Bonekamp

**ELDORADO
SPAUBEEK**

ZATERDAG

dansen

met
THE NEW FRATELLI'S

VRIJ ENTREE

**DANCING
MANUELA**

DE GROOTSTE EN MOOISTE
IN HEERLEN

KERMIS IN HEERLEN
Vrijdag, zaterdag, zondag en maandag

D.J. René Boonstra

Maandag live optreden van zangeres
Gaby

BAR-DANCING-DISCOTHEEK

LE CAVEAU

GELEEN
FRIENDS

ZATERDAG
ZONDAG

**KERMIS
CADIER EN KEER
BAR-DANCING GILISSEN**

Kermiszaterdag, zondag en maandag
gezellige disco met John de Kok
Aanvang 20.00 uur.

BAR-DISCO-DANCING

TUNNY-TUNES

Iedere vrijdag, zaterdag en zondag

DANSEN
D.J. FELIX
Lokerstraat 40,
Heerlerheide,
tel. 045-224155

Te koop aangeboden

ACCORDEONS, versterkers,
gitaren. Aanbiedingen en oc-
casions. Stalmeyer Music
Hoensbroek, Hoofdstr. 32, tel.
045-214253.

KLEURENTELEVISIES
nieuw 67 cm va. f 1495,-, alle
merken voorraadig. Hoge op-
ruil, vanaf f 50,- per maand
zonder aanbetaling. Ook gebr.
KTV's v.a. f 250,-. Zw. wit TV
vanaf f 50,-. Radio-TV Van
Voorst B.V., Ganzeweide 48,
Heerlerheide, tel. 213879.

Te k. a. GORDJNVER-
LOURS pr. soepele kwal. Div.
kleuren o.a. bruin 120 cm br.
van f 35,- voor f 19.50 p. nfr.
Manders B.V., Willemstraat
109, Heerlen.

SCHOENEN te k. dames, he-
ren, kinder, vanaf f 35,-. C. v.
Gelen. Kampstr. 178, H. Heide



Vrijdag 6 juni 1980 • Pagina 25

Pierre Vermeulen scoort Feyenoord in een vijandige sfeer

ORANJESTAD - Feyenoord heeft de tournee door Suriname en de Nederlandse Antillen afgesloten met een overwinning van 1-0 op de Arubaanse club RCA. Het doelpunt werd gescoord door Pierre Vermeulen uit een strafschop.

Het duel had een zeer grimmig karakter. Vooral in de eerste vijftien minuten bejegenden de teams elkaar op zeer onvriendelijke wijze. René Notten werd in de 17e minuut uit het veld gestuurd. De aanvoerder van Feyenoord ging te fel te keer tegen scheidsrechter Becker nadat deze

Jan Peters de gele kaart had voorgelaten. De sfeer bleef vijandig. Tien minuten voor het rustsignaal verlieten de Feyenoordspelers het veld na een forse overtrekking tegen Roger Albertsen. Het bestuur van Feyenoord moest tussenbeide komen om de wedstrijd te laten vervolgen. Na de pauze was er meer sprake van voetballen.

Beide partijen waren enigszins afgekoeld en toonden meer ontzag voor elkaars ledematen. De voorsprong van Feyenoord kwam niet meer in gevaar.

(ADVERTENTIE)

FRIGIDAIRE AIRCONDITIONING

Uit voorraad leverbaar!!
VOOR INLICHTINGEN:
tel. 045-717925 of 045-316291

Limburgse Koelindustrie Liko B.V.
Heerlen • Beek en Donk • Merselo • Venlo • Vught



Heerenveen niet naar OS

ARNHEM - Raymond Heerenveen mag niet voor Nederland deelnemen aan de Olympische Spelen van Moskou. Deze mededeling kreeg het KNAU-bestuur van de Internationale Atletiek Federatie (IAAF), de instantie waarvan men had ge-

● Raymond Heerenveen (links) hier naast Henk Brouwer. Samen het snelste 100-meter tandem. Zij waren afgelopen zondag groten-deels verantwoordelijk voor het verbreken van het 4x100 meter estafeterecord.

hoopt juist het tegendeel te vernemen. Al eerder had het Internationaal Olympisch Comité (IOC) dezelfde mededeling verstrekt, die volgens de IAAF echter aanvechtbaar was. De reden dat de Doetinchemse sprinter en 400 meter-loper niet voor Nederland in Moskou mag starten, is zijn deelname als vertegenwoordiger van de Nederlandse Antillen aan de Olympische Spelen in Montreal in 1976.

Op eiland Man

● DOUGLAS - De motorraces om de Tourist Trophy op het eiland Man hebben opnieuw een mensenleven geëist. De Britse zijspancoureur Andrew Holme die tijdens de races van zaterdag ernstig gewond raakte, overleed in het ziekenhuis. Hij was het 127e dodelijke slachtoffer in de 68-jarige geschiedenis van de TT op Man.

Oefenwedstrijd zaalhandbalploeg

● EERBEEK - De Nederlandse heren zaalhandbalploeg speelt zaterdag om 17.00 uur een vriendschappelijke wedstrijd tegen VFL Gummersbach. Bondscoach Guus Cantelberg selecteerde de volgende spelers: doel: Ger Norbart, Jan de Lange en Jean Last. Veldspelers: Jo Helwegen, Ton Reijnders, Han Busio, Gabry Rietbroek, Jan-Willem Hamers, Wil Jacobs, Hennie Cramers, Jo Hanckman, Kees Meeuwissen, Theo den Hollander, Jos Gerards en Winie Schmitz.

Van Someren naar C. Brugge

● BRUGGE - Hans van Someren, vijf jaren tweede doelman van Sportclub Lokeren, tekende een contract als eerste keeper van Cercle Brugge (getraind door Leo Canjels). De verbintenis geldt voor twee jaren. Van Someren ouders zijn woonachtig in Voerendaal.

Kartingraces

● BOEKEEL - Dit weekeinde zal Limburg van kartingraces verstoken blijven. Plaats van handeling is nu het Brabantse Boekel. Goede winstkansen zijn er voor Smittenaar en Hillen (Stihle), Looijs (Sen. A), Gust Jacobs (125 cc), Winkens (Nat. Zwaar) en Cordewener (Nationaal).

Sandersen wierp 69,70

● STUTTGART - Tijdens de driedaagse ontmoeting tussen de damesploegen van Westduitsland, Roemenië en Groot-Brittannië sprong Anke Weigt 6,80 meter en Brigitte Holzappel 1,92 meter hoog. Carlo Tränhardt probeerde 2,36 meter hoog te springen, zijn pogingen mislukten en het wereldrecord bleef onaangetaast. Het speerwerpen was een hoogtepunt. Tessa Sandersen realiseerde een worp van 69,70 meter, slechts 26 centimeter van het wereldrecord verwijderd.

Worstelen

● VEENENDAAL - Simson Schaesberg verdedigde morgen de in 1978 en 1979 gewonnen wisselbokaal in een vier ploegenwedstrijd. Tegenstanders van Simson zijn Eppelborn, Essen Kray en het organiserende Concordia Meuss.

Vierlandentoernooi

● VEENENDAAL - Het Nederlands amateurelftal heeft op de tweede speeldag van het vierlandentoernooi gelijk gespeeld (2-2) tege Italië. Daarvoor had Schotland met 4-2 gewonnen van Engeland.

Baanzege Demandt

GELEEN - Wim Demandt uit Groenbicht won op de baan in het Burgemeester Daemanssportpark een klassemmentswedstrijd over een uur.

De uitslagen:
Amateurs: 1. Wim Demandt, 2. Paul Cuypers, 3. Willy Bouman, 4. Armand van Mulken, 5. Jos Verhooren.

Juniores: 1. Alex Roberts, 2. Jo Defaux, 3. J. Tillie, 4. Erwin Ummels, 5. J. Roncken.

Nieuweligen: 1. H. Schollie, 2. J. Koehoorn, 3. W. v. d. Meer, 4. P. Vijgen, 5. E. Bodewitz.

Open Franse tennistitels

PARIS - De finale damesenkelspel van het tennistoernooi om de open Franse Titels brengt morgen in het Station Roland Garros van Parijs de winnares van het vorig jaar, Chris Lloyd-Evert, en de winnares van het jaar daarvoor, de Roemeense Virginia Ruzici, tegenover elkaar. Vandaag worden de halve finales heren- en damesdubbelspel afgewerkt. De favoriet Björn Borg speelt tegen de Amerikaan Harold Solomon. In de andere halve finale treedt Jimmy Connors aan tegen Vitas Gerulaitis.

(ADVERTENTIE)

Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen het hoofdkantoor
045 - 739911
tussen 9 en 12 uur

Dick Nanninga zit op de wisselbank

ZWARTKRUIS IS ROND

KLAGENFURT - „Ik weet nu heus wel waar ik aan toe ben. Vraag me niet op de man af welk team ik in elkaar gestoken heb, dat houd ik voor me zelf. Maar de zaak is voor mij persoonlijk zo klaar als een klontje”. Een opmerkelijk vastberaden Jan Zwartkruis gisteravond na de 3-0-zege in de oefenwedstrijd tegen een combinatieteam uit Klagenfurt.

Het team waarmee Oranje volgende week tegen de Grieken start, ligt volgens de bondscoach dus vast. Hub Stevens heeft zijn plaats heroverd in het basisteam. Gisteren greep hij met beide handen de kans die hem geboden werd.

Zwartkruis: „Over Stevens ben ik zeer tevreden. De organisatie klopte ineens veel beter dan afgelopen maandag”. Jan Poortvliet wordt dua de dupe van deze wissel, hij heeft het niet gehaald. Frans Thijssen ook niet.

Ruiken

Zwartkruis weer: „Frans heeft zijn eigen kwaliteiten. Daar twijfel ik geen moment aan. Maar ik heb iemand nodig die de lijn oppakt, die de patronen opzet. Bovendien weet Arie Haan de

flanken te bereiken”. Het middenveld voor Italië bestaat derhalve uit Willy van de Kerkhof, Hub Stevens en Arie Haan (van links naar rechts).

Doen

Defensief ligt de zaak ook vast. Benie Wijnstekers, Ruud Krol, Michel van de Korpuit en Hugo Hovenkamp. Zwartkruis: „Hugo is een zekere zaak. Ook wat Wijnstekers betreft heb ik geen twijfels meer”. Zonder van mocht gisteren tegen Klagenfurt ook even aan de wedstrijd ruiken. Voor rust als linkervleugelverdediger (matig), daarna op rechts. Met veel meer resultaat, omdat rechts zijn sterke been is. Zwartkruis: „Zondervan is zo ver dat



Jos van Wersch op EK-toer

hij direct inzetbaar is. Ook dat is voor mij een hele geruststelling”.

De aanvalslinie is ook geen vraagteken meer. René van de Kerkhof als links-spits, Kees Kist staat in het centrum en Martin Vreysen wordt de man op rechts. Zwartkruis: „Martin weet de twee kansen die hij krijgt steeds te benutten. Dat is in het huidige internationale voetbal van zeer groot belang. Vreysen heeft mij ook niet teleurgesteld. Vandaag dat ik zeg: ja, doen!”

Dick Nanninga wordt, zoals verwacht, de pinchhitter van Oranje. Zwartkruis liet de Roda-spits gisteren even samen met Kist in de spits opereren. Als Nederland veel pressie moet maken, krijgt Nanninga zijn kans. Anders niet. Voor de Kerkrade-naar wordt het dus weer zitten op de wisselbank.

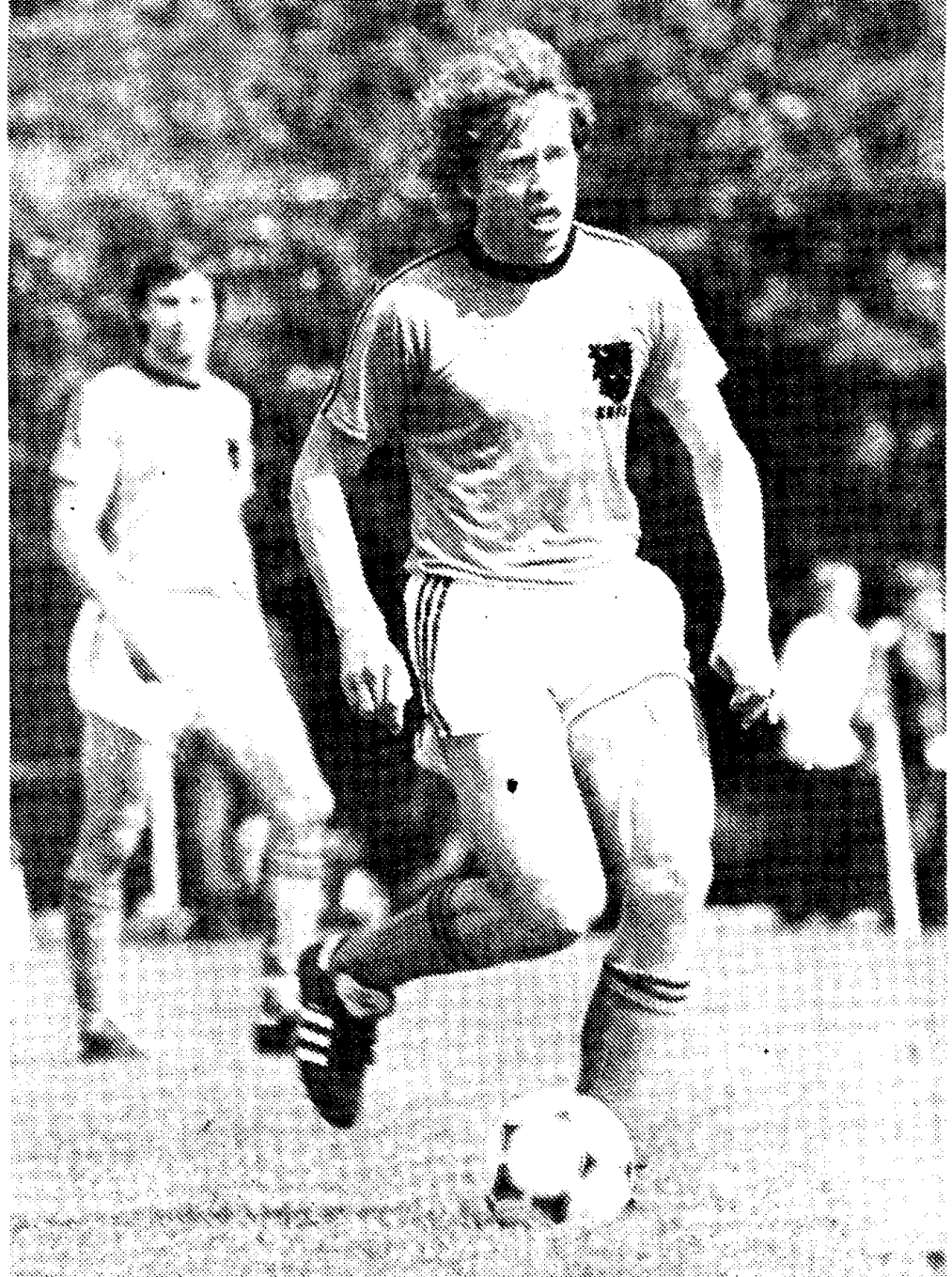
Stevens toonde zich bijzonder opgelucht. „Het overnemen tussen Ruud Krol en mij liep perfect. Ik heb de indruk dat Zwartkruis tevreden was”.

Stand-in

Koster en Rep, beiden nog geblesseerd, blijven dus stand-in voor de rechtervleugelpositie. Zij worden overigens dagelijks door de medische staf behandeld en Zwartkruis hoopt een van beiden morgen in de derde en laatste oefenwedstrijd tegen Udine alsnog in te kunnen zetten. De 3-0-zege tegen Klagenfurt in een overigens matige wedstrijd kwam tot stand door goals van Kist (2x) en Haan. Toeschouwers: 3500.

quo o.a. Priem, Van den Hoek, Aling, Havik, Wies van Dongen en Theo Gevers, 60, en laatste op 17.57 Muselet. Na sluiting van de controle bereikte Herman Ponsteen de finish. Hij werd uit de koers genomen.

Algemeen klassement:
1. Jan Raas 4.27.47, 2. op 35 sec. Van den Broucke, 3. Oosterbosch z.t., 4. op 38 sec. Leo van Vliet, 5. op 39 sec. Zagretdinov, 6. op 41 sec. Walter Planckaert, 7. Blockx z.t., 8. op 42 sec. Patrick De Vos, 9. Mathis z.t., 10. Durant z.t., 11. op 43 sec. Van Tilburg, 12. op 50 sec. De Ruiter, 13. op 1 min. Frits Pirard, 18. op 1.08 Fedor den Hertog, 28. op 1.23 Aad van den Hoek, 29. Piet van Katwijk z.t., 32. op 1.24 Cees Priem, 42. op 1.26 Theo Gevers, 44. op 1.27 Jan Aling, 47 op 1.28 Havik, 54. op 1.35 Wies van Dongen.



● Arie Haan: de nieuwe spelbepaler van het Nederlands elftal.

Wereldkampioen wint opnieuw in Ronde van Luxemburg

Jan Raas: 'Nog drie zware dagen'

door wiel verheesen

ESCH ZUR ALZETTE - Wereldkampioen Jan Raas is in de winning-mood. Daags na zijn succes in de proloog van de Ronde van Luxemburg, won hij ook de openingsetappe. Dat gebeurde niet middels zijn gevreesde wapen, de eindsprint, maar via een solo van bijna tien kilometer. De winst ten opzichte van de concurrentie bedroeg ongeveer een halve minuut. Het werd overigens een complete Nederlandse dag in het Groot Hertogdom, want Leo van Vliet won het gevecht om de tweede plaats voor HB-renner Wim de Ruiter.

De tweede overwinning in de Ronde van Luxemburg was voor Jan Raas alderminst een bewijs dat de topvorm terug is. Omstanders wisten in ieder geval niet hoe ze het hadden, toen ze de leider van het klassement hoorden zeggen: „Ik heb afgezien als een beest. Vergeet niet dat ik naar deze Ronde ben gekomen om te trainen en het ritme terug te vinden van de grote wedstrijden. Met uitzondering van kermiskoersen en criteria ben ik immers bijna twee maanden uit de running geweest. De voorsprong in het algemeen klassement is voor mij geenszins een

garantie dat ik de resterende etappe's in de gele trui blijf. Misschien plof in vrijdag of zaterdag wel in elkaar”.

Hitte

De openingsetappe in de Ronde van Luxemburg werd gekenmerkt door een brandende hitte, die het asfalt van de wegen op sommige plaatsen deed smelten. Het peloton van negen ploegen oftewel 61 man (35 profs en 26 amateurs) zag dan ook enkele mededrijders in de grauwe achterhoede terecht komen, o.a. Herman Ponsteen en de twee keer door een lekkte tube getroffen ploegmakker van Jan Raas: Frankie de Gendt.

Enkele ontsappingspogingen, waarbij o.a. Havik, Oosterbosch en Leo van Vliet betrokken waren, leverden geen resultaat op. Het gevolg van deze bedrijvigheid tussen Luxemburg en Esch zur Alzette was wel dat velen in de hoofdmacht steeds meer in moeilijkheden raakten. De beslissende uitval van Jan Raas was dan ook goed gepland. Leo van Vliet onderstreepte

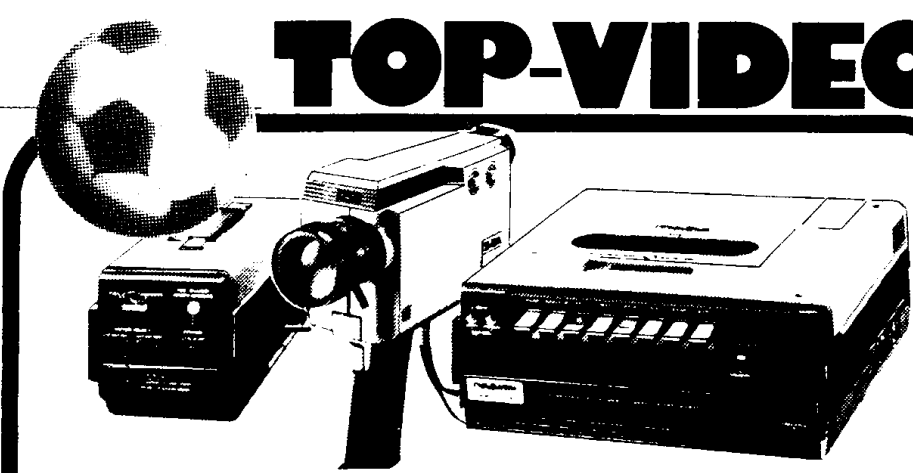
Grijnslach

Jan Raas nam de felicitaties met een grijnslach in ontvangst. „Jongens, bedankt voor het werk wat jullie geleverd hebben”, zei hij tegen zijn ploegmakers. „De garantie dat ik zondag in Diekirch als eindwinnaar gehuldigd zal worden, kan ik jullie desondanks niet geven. De basisconditie van het criteriumwerk de laatste tijd is goed, maar er liggen nog drie zware dagen op ons te wachten”.

Uitslag: 1. Jan Raas 171 km in 4.25.41 uur op 31 sec., 2. Leo van Vliet, 3. De Ruiter, 4. Van Tilburg, 5. Van den Broucke, 6. Walter Planckaert, 7. Zagretdinov, 8. Blockx, 9. Mathis, 10. P. de Vos, 11. Bert Oosterbosch, 13. op 53 sec. Fedor den Hertog, 17. Frits Pirard, 24. op 1.11 Piet van Katwijk, 30 ex ae-



● Jan Raas: de beslissende uitval was goed gepland



PORTABLE VIDEO-SETS

Onder andere leverbaar van topmerken zoals JVC, Panasonic en Nordmende.

Set bestaande uit: VHS-recorder, voeding-laad-eenheid, camera met 3 tot 6 x zoom, optische of elektronische zoeker.

NU KOMPLEET REEDS V.A. **4495,-**

Te koop aangeboden

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltek B.V. winkelmachines. Industrieterrein De Horel. Nuth. Tel. 04447-2880. b.g.g. 04405-2000.

WEEGSCHALEN - kasregisters. Roltek B.V. winkelmachines. Industrieterrein De Horel. Nuth. Tel. 04447-2880. b.g.g. 04405-2000.

Ca. 1000 nieuwe FIETSEN, di-rect van importeur, o.a. kleu-terfets / 69,-; kinderfiets v.a. / 109,-; dames- en herenfiets v.a. / 179,- met 3 versn. / 229,-; raafciets met 10 versn. / 269,-; oma- en opafiets / 299,-; trommelremfiets met 3 versn. / 399,-; lichtgewicht raafciets 10 kg met Campagnolo derailleur / 499,-; Rijwiel Cash & Carry. Akerstraat 182, Hoensbroek. Tel. 045-217587. Tevens ouder-geleiden, koopavond geopend.

AANHANGWAGENS te koop vanaf f 400,-. Tevens ouder-geleiden, koopavond geopend. Aanhangwagens te koop. Aanhangwagens te koop. Aanhangwagens te koop.

Tek. aangeb. zilveren MUNTEN Nederland, alle jaarten Juliana zilver munten 1980. Groenstr. 109, Geleen.

Spaar Energie vraag ons om advies. Electro Bemelmans. Wannerstr. 12 (markt), Heer-lerheide. 212330.

Iedere dag demonstratie van **Bang en Olufsen STEREO-IN-STALLATIES** en kleuren TV. ook bij u thuis. Bemelmans. Wannerstr. 12 (markt), Heer-lerheide. 212330.

Alle soorten metalen en WEN-TELTRAPPEN, compl. m. houten treden en siersneden. Tevens reparatie van oude modellen op maat gemaakt en geplaatst. Te bez. bij uw trappenspecialist. Zelissen. Dorpstr. 25 Broeksittard, tel. 04490-19970.

Tek. eiken klemeubelen, tv-kasten en DEKKENKISTEN. Past. Greijmanstraat 49, Schinveld.

Nieuwe WASHMACHINE no-dig? Kom even langs bij Lim-burgs beste specialzaak van Uden. Hoofdstr. 12, Hoens-ebroek.

WASHMACHINE defect? Wij repareren direct. Van Uden. Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Gebruikte kleuren-TV's, nu voordeliger te koop met garantie van Uden. Hoofdstraat 12, Hoensbroek.

K.T.V. video en hi-fi bij Van Uden slaagt u altijd, tegen zeer concurrerende prijzen. Hoofd-str. 12, Hoensbroek.

KOELEN en vriezen, bij Van Uden kunt u kiezen, grootste sortering in Limburg voor koelkasten en diepvriezers. Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Wasmachine- en STOFZUIGERONDERDELEN van na-genoeg alle merken. Van Uden. Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Nieuwe TUINFREES voor spec. prijs. Klompstr. 53, Heer-leren.

nieuwe open HAARD voor zeer lage prijs. Klompstr. 53, Heerleren.

Komt u naar Nieuwenhagen? Breng dan eens een bezoek aan ons ROTANHUIS, rotan en manoumeubelen, tafels, mandverken enz. tegen cash en carry-prijzen. Kijk en verge-lijk in Ekharth Riethuis sinds 1890. Wilhelminastraat 39-41. Nieuwenhagen, tel. 045-311039, ruime parkeergelegen-heid

Wij houden weer een grote show van INRUILMEUBELS. Kom kijken. Bankstellen, zo-wel eiken als gestoffeerde, eiken kasten, moderne kasten, tafels en stoelen, complete zit-hoeken voor spotprijzen. Kom kijken dat moet u zien, alles voor onder de prijs. CC Kleba, Kerkstr. 306 Brunssum tel. 045-252739. Meubelbeurs Hoensbroek, Akerstr. 248 tel. 045-222870.

Deze week leggen wij uw vloerbedekking gratis. Kom uitzoeken. Wollen berber 4 m br. nu / 98,-; fantasietapijt gebloed nu / 79,-; slaapkamertapijt nu / 39,-; 4 m breed. Wij bekleden ook trappen voor lage prijzen. Levering direct. CC Kleba Kerkstr. 306-312, Brunssum tel. 045-252739. Meubelbeurs Akerstr. 248 Hoensbroek tel. 222870.

Nog enkele grenen TIENER-KAMERS nu voor f 595,-; U krijgt een kajuitbed, een leuk nachtkastje, een wandsecretair en een grote 2-drs. kleerkast nu voor f 595,-. CC Kleba, Kerkstr. 306-312 Brunssum tel. 252739. Meubelbeurs Akerstr. 248 Hoensbroek tel. 222870.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt, vanaf f 245,-. Radio TV Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

Zwart-wit TELEVISIES Philips, Blaupunkt / 50,-; / 75,-; / 100,-. Radio TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

Tek. k. weg. plaatsgebr. bieder-meier SPIEGEL, biedermeier Cammode, div. antiek en oma's spullen, tel. 045-422171. Cau-terweg 45, Heerlerbaan.

Keuze uit 400 KARPETTEN in alle maten, tegen sterk ge-red. prijzen, tevens gr. assort. stijlmeebelen, vloerbedek-king, schilderijen en speel-goed, won. inr. Grooten. Kloosterstr. 18-22 Simpelveld, 452429.

Ant. boeren TAFEL, stoelen, vitrinekast, bank en grote ol-meren kast, Alles zeer voord. Te koop f 1900. Tafel f 750 voor f 500,-. Bloemstof. Tel. 04490-10057.

PIANOPARAPATIE?? Nu af-spreken, na de vakantie kaste. Pianostembedrijf Bok, tel. 045-211549.

GROOTHANDEL C.V. MA-TERIALEN Buderus, R.C.M., crane Interagas en Rodiacke-tels. Alle radiatoren, buizen, kranen, koppelingen enz. aan scherpe prijzen. Gaskeuring en eigen servicecentrum. Jac. Kohlen, Rijksweg N104, bij ziekenhuis Sittard, tel. 04490-13228. 14862, boilers / 359,- incl. in- en comb.

STUNTPIJZEN in behang vanaf 24-50-75 cent, M. Botter-berg, tel. 045-217587. Tevens ouder-geleiden, koopavond geopend.

FABRIEKSVERKOOP leren heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v. Golen, Kampstr. 178, Heer-lerheide, tel. 045-216588.

Te k. film GELUIDSPROJEC-TOR + 2 radioboxen, electr. ra-diator, Schaap St-Josefstr. 6, Nuth.

Te k. zeer goede PIANO, pr. / 1450,-, tel. 043-73945.

MEUBELN, enorme collec-tie eiken, Klas., moderne en slaapkamers, bij u thuis op geh. vrijb. ook s' avonds. Inr. en financ. mog. V.W. 045-420902 N.M. 045-254449.

Te k. moderne witte KINDER-WAGEN plus kinderzitje sa-men / 200,-. Gastersberg 34 Schaesberg.

Alles voor uw AQUARIUM en uw huisdieren vindt u bij DI-BEVOSHOP J. van der Put Oude Veemarktstr. -hoek Em-mastr. nabij de markt Heerlen tel. 045-712015.

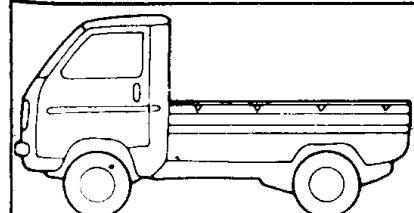
Totale uitverk. SCHOENEN, heren-, dames- en kinder-schoenen. Alles moet weg. J. v.

Jean-René Bernaudeau mag etappe winnen

Hinault onverbiddelijk

SONDRIO - Bernard Hinault is, met nog twee etappes, waarbij zijn specialiteit een 50 kilometerrijdrit, voor de boeg, na de twintigste rit van de Giro praktisch zeker van de eindzege. Hij heeft een voorsprong op de oude leider, Panizza, van ruim drie minuten en dat is voor de veteraan van de Italiaanse squadra, die donderdag zijn 36e verjaardag vierde met een zware nederlaag, te veel om nog terug te komen.

(ADVERTENTIE)



Suzuki ST 90 pick-up, compact, wendbaar en zeer veelzijdig. Grote, vlakke laadvloer, 4-cilinder motor en veel extra's. Laadcapaciteit 500 kg. compleet f 7500,- excl. BTW. (incl. BTW f 8850,-). 12 maanden garantie.

SUZUKI

BRUNSSUM: ALCARS, Heerlaan 15 - Postbus 25. 045 252244

boutique

el papagayo

Ara zegt:



Hallo! Ook ik sta as. zaterdag weer op de braderie. Kom je kijken?

Div. aanbiedingen

Plaatsstraat 3, Heerlen.

Tel. 045-717297.



Klaus Allofs, de grote animator bij Fortuna Düsseldorf.

HEERLEN - Bondscoach Jupp Derwall moet met genoegen hebben gekeken naar de Duitse bekerfinale. Niet alleen de wedstrijd zelf, maar vooral de vorm waarin spelers van zijn "Mannschaft" verkeren maakt het Westduits elftal tot een van de favorieten voor een finaleplaats tijdens de Europese kampioenschappen. "In zo'n vorm als in de bekerfinale, wens ik Allofs te zien tijdens de EK", luidde een van Derwalls uitspraken na een spannende ontmoeting waarin Fortuna Düsseldorf voor de tweede achtereenvolgende keer de beker, in de volksmond "Der Pott", genoot, veroverde.

Ook, in het als favoriet gestarte FC Köln vielen de internationals op door hun goede vorm. Doelman Toni Schumacher bleef foutloos maar was machteloos tegen de treffers van Wenzel en Thomas Allofs. Culmann, die het enige Köln-doelpunt scoorde, zal in Italië waarschijnlijk

Hinault sloeg met zijn land- en ploegenoot, de 24-jarige Jean-René Bernaudeau, op 13 kilometer van de top van de hoogste berg in de Giro, de 2750 meter hoge Stelvio toe. Hij liet achtereenvolgens Le Guilloux, Beccas, Manuel, Betacco, Parsano, Fatao, Colombo en Rota achter zich, maar hield Bernaudeau bij zich.

Revelatie

De jeugdige revelatie, derde bij het wereldkampioenschap in 1979 en vijfde in de Tour de France 1979 bleef goed volgen met slechts 45 seconden achterstand op de top. Daarna kwamen Panizza, Beccia en Battaglin met

een achterstand van 2.04 minuten, Baronechelli op 2.54. De andere volgers, bij wie Battaglin, die meer dan acht minuten later over de top ging, waren toen reeds kansloos voor een ereplaats. Met nog enkele kilometers te rijden kreeg Bernaudeau het sein dat naar "voren" moest komen. Hem werd de eindzege van de etappe gegund.

Met bijna viereenhalf minuut achterstand finishte Beccia als derde en Tommy Prim als vierde. De ontroonde leider Panizza kwam met dezelfde tijd als zevende over de eindstreep.

Uitslag 20e etappe: 1. Jean-René Bernaudeau 218 km in 6.24.24 uur; 2. Bernard Hinault z.t.; 3. Beccia op 4.22 min.; 4. Prim z.t.; 5. Battaglin z.t.; 6. Baronechelli z.t.; 7. Panizza z.t.; 8. Natale z.t.; 9. Fatato op 8.42 min.; 10. Colombo z.t.

Algemeen klassement: 1. Bernard Hinault 108 uur 37 minuten 05 seconden; 2. Vladimiro Panizza op 3.14; 3. Giovanni Battaglin op 4.39; 4. Tommi Prim op 7.28; 5. Gianbattista Baronechelli op 8.25; 6. Mario Beccia op 9.34; 7. Giuseppe Saronni op 13.09; 8. Leonardo Natale op 14.24; 9. Josef Fuchs op 15.59; 10. Juan Ruperez op 18.15.



Bernard Hinault (links) en zijn meesterknecht Jean-René Bernaudeau op weg naar de zege.

Ogen gericht op Winnen

door bennie ceulen

HEERLEN - Vrijwel niemand van de Nederlandse amateur-elite ontbreekt zondag in de 32e uitgave van de Ronde van Limburg. Achttien ploegen van zes renners starten om 13.00 uur in de Stadhouderslaan in Stein voor de zware klus door het Zuidlimburgse heuvelland. Gezien de bezetting en de afstand (180 km), belooft een van Nederlands

meest gewaardeerde klassiekers opnieuw een aantrekkelijk evenement te worden.

Een overwinning in de Ronde van Limburg staat bij elke amateur bovenaan het verlanglijstje. De zege in deze koers heeft immers internationale weerklank en dwingt bij iedere liefhebber respect af. De Nederlandse amateurtop zal dan ook op het scherp van de snede strijden. Het parcours, met onder andere de in wielkringen bekende Cauberg, Gulpenberg, Snijdersberg en Maasberg leent zich daar uitstekend voor. Een renner die de Ronde van Limburg wil winnen

moet over een flinke portie talent beschikken.

De erelijst van deze prestatieklasseker leert dat de meeste winnaars ook als professional tot grootse prestaties in staat waren (zijn). Onder andere Martin van de Borgh, Rolf Wolfshohl, Jan Janssen, Gerben Karstens, Harrie Steevens, Jan Krekels, Henk Lubberdink en Leo van Vliet zijn daar sprekende voorbeelden van.

Het is vrijwel zeker dat de organiserende vereniging WC Bergklimmers rond 17.30 uur een nieuwe topper als winnaar kan begroeten. De grote hap van de 108 deelnemers komt goed ingereden uit Olympia's Ronde van Nederland. De winnaar van verleden jaar, Jac van Meer, gelooft ook nu weer als de grootste kanshebber. Niet voor niets won het kleine, Brabantse klimmetje afgelopen zondag de koninginnerit van Olympia's Ronde. Maar Van Meer kan op felle tegestand rekenen van onder andere Jac Hanegraaf, Peter Damen, Johnie Broers, Adrie van der Poel, Hans Vonk, Herman Snoeyink, Mario van Vlimmeren en Bert Wekema.

Limburgers

Uiteraard hopen ook de Limburgers in hun eigen klassieker een hoofdrol te vervullen. Nu Ad Wijnands naar de profs is overgestapt, is Peter Winnen Limburgs grootste kanshebber. De klimmer uit Ysselsteyn heeft zich na zijn opmerkelijke verrichtingen in de Vredeskoers helemaal toegelegd op de Ronde van Limburg. Maar zijn

provinciegenoten Maarten de Vos, Jan Harings, Theo Peeters, Peter Schreien, Jos Hannen en Math Dohmen (de enige renner, die de Ronde van Limburg twee keer won) zijn ook van plan hoge ogen te gooien.

Maasvallei

Ook de junioren krijgen dit weekeinde een Limburgse "klassieker" onder de wielen geschoven. Morgen wordt immers de zevende Omloop van de Maasvallei verreden. De organisatie is eveneens in handen van WC Bergklimmers uit Stein. De junioren moeten zes ronden van 22,5 kilometer afleggen. Het parcours, waarin de Schieversberg en de Maasberg zijn opgenomen, loopt via Stein, Meers, Geulle, Elslou terug naar Stein. Het startschot wordt gelost om 13.00 uur.

(ADVERTENTIE)

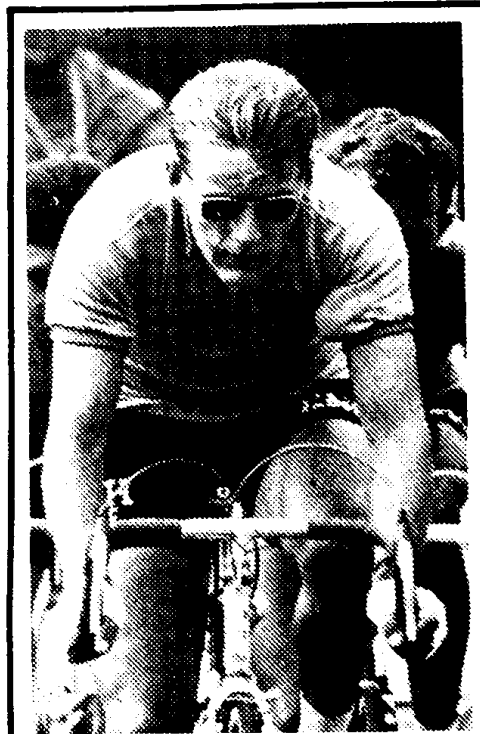
SPECIALE BRADERIE-AANBIEDING VAN JUWELIER BOUR HEERLEN

Tijdens de morgen te houden braderie te Heerlen worden u door juwelier Bour gaatjes, incl. oorknopjes (div. leuke modellen) op medisch verantwoorde wijze voor f 10,- ingezet.

bour

Juwelier Hoek Sarolestraat/Gelestraat T.o. H5-theater.

BIERBEEK - Wim Jennen heeft de Omloop van Bierbeek op zijn naam geschreven. De amateur uit Grevenbicht versloeg in de eindspurt de Belg Bruyndonck. Uitslag: 1. Wim Jennen, 110 km in 2.40 uur; 2. R. Bruyndonck z.t.; 3. L. de Decker op 10 sec.; 4. R. van Hohen; 5. B. Debuissin.



Jan Janssen ... 1961 ...

Winnaars Ronde van Limburg



Harrie Steevens ... 1966 ...

STEIN - De erelijst van de Ronde van Limburg ziet er als volgt uit:

- 1948 Evert Grift
- 1950 Wil Diehlissen
- 1951 Fons Jacobs (B.)
- 1952 Hein Gelissen
- 1953 Frans Mahn
- 1954 Mart v.d. Borgh
- 1955 Michel Stolker
- 1956 Sjra Vergoossen
- 1957 Willy Gramser
- 1958 Piet Rentmeester
- 1959 Rolf Wolfshohl (Dd.)
- 1960 Lex van Kreuningen
- 1961 Jan Janssen
- 1962 Gerben Karstens
- 1963 Cees van Dongen
- 1964 Jan Tummers
- 1965 Eef Dolman
- 1966 Harry Steevens
- 1967 Henk Nieuwkamp
- 1968 Jan Krekels
- 1969 Chris Pepels
- 1970 Fedor den Hertog
- 1971 Henk Poppe
- 1972 Piet van Katwijk
- 1973 Math. Dohmen
- 1974 Math. Dohmen
- 1975 Henk Lubberding
- 1976 Piet van Kollenburg
- 1977 Leo van Vliet
- 1978 A. v.d. Steen
- 1979 Jac van Meer
- 1980 ???



Jac van Meer ... 1979 ...

Marsroute Ronde van Limburg

STEIN - Het route- en tijdschema van de zondag te verrijden Ronde van Limburg ziet er als volgt uit:

Routeschema Ronde van Limburg zondag 8 juni 1980

Tijd	Km	Plaats	Routebeschrijving
13.00	0	Stein	Raadhuisplein, Stadhouderslaan, Krombunderstraat, Heenkensstraat, Diepenbeekstraat, Heerstraat-Nrd., Den Hoekstraat
13.04	2,9	Elsloo	Scharberg, Julianastraat, Schoolstraat
13.06	3,8	Geulle	Raadhuisstraat, Dorpsstraat, Maasberg af
13.10	6,6	Geulle	Hussenberg (Slingerberg), Broekhoven, Hussenbergstraat, Cruisboomstraat, Snijdersweg
13.13	9,1	Moorveld	Schrieversberg op, Schonen Steinweg
13.16	10,9	Vliegv. Zd.L. Geverik	Daalstraat, Geverikstraat, Kasteelgebroekstraat
13.20	14,0	Beek	Molenberg, Baron de Rosenlaan, Adsteeg, Eerdshaag
13.23	16,3	Kelmond	Kelmonderstraat, Gewandeweg
13.28	19,4	Ulestraten	Past. v. Eysstraat, St.-Catharinastraat
13.33	22,0	Humcoven	Vogelzang
13.34	23,0	Meerssen	Lange Raarberg, Provinciale weg
13.41	27,7	Haasdal	Kleverstraat, Ravensbos
13.45	30,2	Valkenburg	Beekstraat, Provinciale weg, Broekhem, Geneinderstraat, Kon. Juliana-

13.51	34,2	Vilt	laan, Emmalaan, Cauberg op, Provinciale weg
13.54	36,2	Sibbe	Sibberweg
13.58	38,7	Oud-V'burg	Dorpsstraat, Bergstraat, Sibbergrubbe af
13.59	39,1	Schin o. Geul	Provinciale weg
14.00	40,4	Schoonbron	Provinciale weg
14.01	41,5	Etenaken	Provinciale weg
14.03	42,3	Wijre	Klapstraat, Fromberg
14.09	46,5	Voerendaal	Kruisheuveweg, Delkensweg, Achterweg
14.14	49,6	Trintelen	Eysserweg
14.18	52,1	Eys	Grachtstraat, Messtraat
14.22	54,9	Simpelveld	Bulkenstraat, Baneheide
14.30	61,4	Wahlwiller	Einderstraat, Kennedystraat, Oude Baan, Dorpsstraat, Capucijnenv. Past. Rutenstraat, Hilleslagerweg
14.32	63,2	Mechelen	Wilhelminastraat
14.39	66,3	Vijlen	Eperweg, Hoofdstraat, Past. Rutenstraat
14.57	78,5	Epen	Oude Heirbaan, Gulperberg
15.02	81,5	Mechelen	Parallelweg, Landsraderweg, Koning van Spanje
15.04	82,7	Partij	Waterstraat
15.09	86,2	Gulpen	Dorpsstraat, Piemertberg op, Rijksweg
15.17	91,6	Heyenrade	
15.20	93,6	Slenaken	
15.25	97	Terlinden	Dalestraat, Bergstraat
15.27	98,5	Banholt	Einderweg, Blankenbergweg
15.32	101,5	Bruisterbosch	Fommeweg, Limburgerstraat, Burg. Huybenstraat, Kapelweg, Willem Alexanderstraat, Bemelerweg, St.-Antoniusbank
15.35	103,5	Honthem	Kerkstraat, Dorpsstraat, Bemelerberg op
15.38	105,8	Cadier & Keer	Lindenstraat
15.43	109,3	Bemelen	Bergerstraat, Ambyerstraat Zuid, Ambyerstraat Noord
15.49	113,1	Terblijt	Julianastraat, Pr. Bernhardlaan, Denneberg, Vossevoetpadje, Op de Locht
15.54	118,6	Maastricht	
16.04	124,4	Bunde	

16.10	127,5	Kasen	Schieversberg, Snijdersbergweg, Cruisboomstraat, Hussenberg af
16.21	133,4	Elsloo	Maasberg, Dorpsstraat, Raadhuisstraat, Schoolstraat, Julianastraat, Meeser Koestraat, Kap. Berixstraat, Halstraat, Stadhouderslaan
16.25	136,7	Meers	Finislijn, 1 ^o maal: Stadhouderslaan, Krombunderstraat, Heenkensstraat, Diepenbeekstraat, Heerstraat Noord, Den Hoekstraat
16.29	139	Stein	Scharberg
16.33	141,9	Elsloo	Kuiperstraat, Kerkplein, Geulstraat
16.36	145,6	Aan de Maas	Essendijk, Hulserstraat, Poortweg, Schieversberg op, Moorveld, Heerenstraat - Heerenstraat
16.41	146,2	Geulle	
16.44	148,9	Moorveld	Heirweg, Hussenbergstraat, Broekhoven, Hussenberg (Slingerberg)
16.46	149,9	Geulle	Maasberg, Dorpsstraat, Raadhuisstraat, Schoolstraat, Julianastraat, Scharberg
16.51	153,6	Elsloo	Zwarte Laakstraat, Lindendriesstraat, Meeser Koestraat
16.56	156,9	Meers	Kap. Berixstraat, Julianakanaal, Halstraat, Stadhouderslaan, tweede keer finislijn: Krombunderstraat, Heenkensstraat, Diepenbeekstraat, Heerstraat Noord, Den Hoekstraat
16.58	158,3	Stein	Scharberg
17.03	162,1	Elsloo	Kuiperstraat, Kerkplein, Geulstraat
17.06	165,8	Aan de Maas	Essendijk, Hulserstraat, Poortweg, Schieversberg op, Moorveld, Heerenstraat
17.11	167,4	Geulle	
17.14	169,1	Moorveld	Heirweg, Hussenbergstraat, Broekhoven, Hussenberg (Slingerberg)
17.15	169,9	Geulle	Maasberg, Dorpsstraat, Raadhuisstraat, Schoolstraat, Julianastraat, Scharberg
17.21	173,8	Elsloo	Zwarte Laakstraat, Lindendriesstraat, Meeser Koestraat, Kap. Berixstraat, De Halstraat
17.26	177,1	Meers	Finish Stadhouderslaan
17.29	179,4	Stein	

Te koop-aangeboden

Te k. weeg ziekte z.g.n.w. PUCH brommer met verz. en helm, en een prima Bensong quivenklok. Vincentusstr. 15. Voerendaal.

AANHANWAGEN nieuw 1900 cm en 200x110 cm. Laanderstr. 26. Hrl.

WIELRENKLEIDING voetbalshirts, reclame T-shirts, relatiegeschenken, sportprijzen. Fa. Interlock, Handelsweg 25, industrieterrein Borrel-Geele, tel. 04494-31719.

Te k. gelooft eiken KAASREK De Leeuwenkuil 25 Munstergeleen.

SALORA kleuren-tv., nieuw, 2498,- nu slechts f 1898,-. Rosenbrunn, Schaeb. H.weg 26, tel. 313255.

Te k. LANGZAAMWASSER, zeer mooi, f 85,-, tel. 043-258941.

Te k. aangeb. KTV f 250,-, schuifdeur 3x6 m f 250,-, RVS-aanrechtblad 2 m afzuigkap, trekhaak Peugeot 303, p.m.d., radstr. 22 Schaeb. tel. 043-312138.

Te k. BENFIETS, 10 versn., merk Monsieur f 160,-, tel. 045-258512 Groenweg 17 Merkel-oeek.

Te k. eiken fin. KAST, 4 m lang en ijskast en tafel m. 4 st. uilen, tel. 043-316732.

Te k. OPASTOEL, Kaffeebergsweg 39, Kerkrade.

Te k. Miele VAATWASMACH. en Miele wasmachine, Anstr. 39, Bleijerheide-Kerkrade.

Te k. BRUIDSJAPON maat 38-40 lichtgeel Op de Acker 18 Hoensbroek.

Te k. antieke 2 drs. KAST, hoge witte slaapkamerkast m. in- en kaptafel, koopje! Terschu-erweg 67 Hoensbroek.

Te k. 2 RENFIETS 10 versn. V.p.p. f 150,- p.st. tel. 0447-3746.

Te k. TROMMELWASAUTO, MAAZ Zanker f 75,-, 045-258941.

STEREO-installatie 3 in 1 Philips, 4 mnd. oud, Nw.p.p. f 199,- voor f 475,-. Tel. 045-418823.

KLEURENTELEVISIES grote, sortering, prima spelend met garantie. 8x Philips grootb. vanaf f 275,-, 12 st. Blaupunkt 67 cm grootb., Tip-tronic vanaf f 375,-, all-trans. vanaf f 475,-, Saba 67 cm grootb. met afst-bed, 12 kan. zeer smal zwart-TV f 65,-, Fa. Curvers, Dr. Calstr. 23, (station) Schaeb. tel. 045-312091.

Te koop gevraagd

Inkoop van GOUDEN en zilveren voorwerpen tegen contante betaling, ook gespecialiseerd in aankoop van diamant en briljant. Juwelier Vaessen, hoek Bongerd Oranje - Nassastraat, hrl.

Te k. gevr. wij betalen contant, zilveren. TIENTJE, 70 en 73 f 30,-, rijksd. '63 en '64 p. stuk f 55,-, zilveren guldens '63 en '67, f 13,- en f 25,-, rijksd. '69, visje, f 12,-, Groenstr. 109, Geleen. Tel. 04494-47218.

Privé vraagt te k. GOUDEN en zilveren voorwerpen, binnen- en buitenlandse munten, sieraden, bestekken enz. Gebruiksvoorwerpen bij ant. waarde. Boven goud- en zilverprijs. Deskundig descr. cont. geld. Tel. 045-222203.

Heeft u een SLOOPAUTO bel 04494-42785 en wij komen hem ophalen.

Te k. gevr. gouden en zilveren voorwerpen zoals RINGEN, armbanden, horloges, aanstekers enz., tevens zilveren munten alle jaren gevr., dit alles tegen hoogste dagkoersen disk. verzeker. Dagelijks tussen 10.00 en 18.00 uur. Passage 2, Geleen, tel. 04494-41828.

Te koop gevraagd gebruikte STEIGER, geheel of gedeeltelijk, tel. 04405-1423.

Edelsmederij de Gouden Leeuw v. GOUD f 8,- tot f 18,- p. gr. zilver vanaf f 250,- p. kg. munt zilver vanaf f 300,- p. kg. centen vanaf f 30,-, p. 1000. Kanturen s. mid. van 13-17 u. s. Avonds na afspr. Heistr. Nrd. 26a, Stein, tel. 04495-3548.

Te k. gevr. defecte KLEUREN-TV. S. Bel 045-216127.

Te k. gevr. 4-pers. BUNGALOW. Lant. Na 19.00 uur, tel. 043-721502.

Te k. gevr. oude of antieke, klein eiken COMMODE met 2 deurtjes. Tel. 04490-17313. Na 18 uur.

GASHAARDEN en ronde gas-kachels te k. gevr., na 14.00 uur tel. 045-455168.

Part. vr. te k. oud GOUD en zilver tegen beslist hoogste prijs, zoals munten, bestek, sieraden. Over v. contant geld. Tev. betalen wij een zeer goede prijs voor antiek. Tel. 045-458309.

Te huur aangeboden

KAMERS te huur met vol pensioen. Lotbroekerweg 19, H'broek.

Te KERKRADE caféovername. Goed lopend. Br. nr. KE 4698, LD Kerkrade.

Te h. in c. Hrl. 1- en 2-pers. gem. KAMERS met c.v., keuken en douche. Corval-lumstr. 25, Heerlen, tussen 3 en 6 uur.

Te h. de Spek'heide 1- en 2-pers. gem. KAMERS met c.v., keuken en douche. Bellen na 20.00 uur, tel. 724720.

Te h. gem. KAMERS m. c.v. gebr. v. tel. keuk., douche, te Kerkrade, tel. 045-452128.

KAMERS te huur met gebruik v. bad, keuk., W.C. ect. Vaste wasaf. met koud en warm stromend water aanwezig, gunstige kamerhuur. Inl. tel. 045-312554 bij geen gehoor 316646.

Mooie gemeub. KAMERS th. m. c.v., douche, kookgelegen. Slakstr. 21, Bleijerheide.

Ruimte te huur voor opslag of STALLING. Te Moorveld-Geulle, tel. 04461-1297.

Voor een of twee meises een volledig inger. APPARTE-MENT te h. voor privé-werk. Tel. 045-721759.

Ter overname aangeb. weg. ziekte goed lopende BAR. Gebr. papieren vereist. 045-223229.

Th. h. WONING te Roermond, huur f 600,- p.m. Dir. te aan-vaarden. Br. nr. RO 486 LD Roermond.

Th. h. KOSTHUIS m. huisk., verk. v. nette heer te Kerkrade, tel. aanwz. Br. o. no. KE 4699 LD Kerkrade.

Goed KOSTHUIS aangeb. bij part. echtp. v. nette allst. heer in Kerkrade, voll. pensioen en huisk. verkeer. Br. o. nr. KE 4700 LD Kerkrade.

Hoensbroek: gem. WOON-HUIS te h. a. 4 slpk., keuken m. alle conf. Huur f 1500 p. mnd. Is ook te koop. Tel. 045-455945.

Te huur vrij APPARTEMENT gr. kamer met aanb. keuk. 40 m2, 2 gr. slpk., ligb., w.c. en c.v. Br. o. no. SH 253 LD Heerlen.

Te h. mooie BUNGALOW in bosrijke omg. te Belgisch-Limburg, 15 km. Maastricht, huur, Bfr. 11.000 (f 750,- p. mnd.) 3 slpk., badk., gr. hal, gr. living m. open haard, volledig inger. m. nieuwe meubels. Overname mogel. Te bereiken vrijdag van 18.00 tot 20.00 uur en zaterdag van 12.00 tot 15.00 uur, tel. 09-3211-658360.

Gem. KAMERS te h., keuken-bad-c.v. Hoofdst. 160, Eygels-hoven.

CAFÉ-BAR over te nemen te Hasselt (Belgie) Kuringer-steenweg 179. Volledig nieuwe inrichting of gerante gevr. Lage overname. Tel. na 20 uur 09-32-11/252281.

Golfs diesel voor LEASING beschikbaar. 04442-1913 na 20 uur.

Te huur WINKEL-WOON-HUIS in centrum Roermond, prima ligging, tel. 04750-17335-19363.

Te huur AUTOGARAGE te Geleen. Anemonenstr. 33, tel. 41552.

Te h. gemeubileerde zit. slpk. met C.V., keuken en douche. Pannesheidestr. 1 + 19, Kerkrade.

Te huur BEDRIJFSRUIMTE/opslag 200 m2 met aanliggend gr. terrein omg. Echt. Gunstige ligging. Inl. B. Peters, tel. 04754-2826.

Te huur omgev. Susteren WINKELPAND met ruime, mooie woning event. afzonderlijk te huur. Voor veel doeleinden geschikt, in zeer goede staat van onderhoud. Inl. B. Peters, tel. 04754-2826.

Te huur omgev. ECHT, grote, mooie woning, zeer goede at. van onderh. landelijke ligging. Inl. B. Peters, tel. 04754-2826.

Te huur aangeb. WINKEL-RUIMTE ± 50 m2 met keuken en bijkeuken. Gel. aan O.L. Vrouwstr. 147, Kerkrade, zeer gesch. v. diverse branches. Huurpr. f 650,-. Tel. 045-710170 of 415558.

Zoekt u nog steeds naar WOONRUIMTE? Laat u dan bij ons inschrijven. Wij bemid-delen rechtstreeks tussen huurder en verhuurder. Be-midd. kantoor Aktief. Heeren-weg 1, Hrl., tel. 045-722323, ma-vrij. 10-17 u. en zat. 10-13 uur.

Gr. vrijst. herenh. z. gar. veel tuin, Meuserstr. 211 KERKRADE-HAANRADE f 1200,- p.m. + index te bevr. na 19.00 uur of zat.

KAMERS te h. in boerderij, rustig gelegen. Beitel 90 Heerlen, tel. 045-456330, na 7 uur tel. 410494.

Te h. KAMER m. gebr. van keuk. te Hoensbroek, Kou-verderstr. 184.

Gemeubileerde KAMER te h. voor nette allst. heer. Tel. 045-711683.

Th. h. BUNGALOW dubb. garage en tuin pr. f 835,- p. mnd. te Lanaken (B). Tel. 09-32-11/16154. Na 17.00 uur.

Te huur of te k. goedlopende FRUITRE. Tel. 045-217547.

Nieuwenhagen te huur voor werkende dame gemeub. KAMER. Tel. 045-315191/311807.

Te h. 2 KAMERS, f 300,- per maand incl. Grensstraat 25 Haanrade.

Te h. te Kerkr. 1-pers. KAMER met alle comfort. Te bevr. 04442-2192.

Te h. gemeub. zit-SLAAPKAMER m. gebr. v. keuk. en douche, tel. 045-254408 vrijdag na 14 uur.

Te h. luxe APPARTEMENT, geh. gemeub., zit-slaapk., keuk., badk. Pr. f 625,- p. mnd. Tel. 045-412035.

Gem. zit-slp. met c.v. met keuk. en gebr. v. badk. Tel. 045-213308, Anjeliestr. 48, Hrl., liefst meisje.

Te huur of te k. goedlopende FRUITRE. Tel. 045-217547.

Nieuwenhagen te huur voor werkende dame gemeub. KAMER. Tel. 045-315191/311807.

Te h. 2 KAMERS, f 300,- per maand incl. Grensstraat 25 Haanrade.

Te h. te Kerkr. 1-pers. KAMER met alle comfort. Te bevr. 04442-2192.

Te h. gemeub. zit-SLAAPKAMER m. gebr. v. keuk. en douche, tel. 045-254408 vrijdag na 14 uur.

Te h. luxe APPARTEMENT, geh. gemeub., zit-slaapk., keuk., badk. Pr. f 625,- p. mnd. Tel. 045-412035.

Gem. zit-slp. met c.v. met keuk. en gebr. v. badk. Tel. 045-213308, Anjeliestr. 48, Hrl., liefst meisje.

Te huur of te k. goedlopende FRUITRE. Tel. 045-217547.

Nieuwenhagen te huur voor werkende dame gemeub. KAMER. Tel. 045-315191/311807.

Te h. 2 KAMERS, f 300,- per maand incl. Grensstraat 25 Haanrade.

Te h. te Kerkr. 1-pers. KAMER met alle comfort. Te bevr. 04442-2192.

Te h. gemeub. zit-SLAAPKAMER m. gebr. v. keuk. en douche, tel. 045-254408 vrijdag na 14 uur.

Te h. luxe APPARTEMENT, geh. gemeub., zit-slaapk., keuk., badk. Pr. f 625,- p. mnd. Tel. 045-412035.

Gem. zit-slp. met c.v. met keuk. en gebr. v. badk. Tel. 045-213308, Anjeliestr. 48, Hrl., liefst meisje.

Te huur of te k. goedlopende FRUITRE. Tel. 045-217547.

Nieuwenhagen te huur voor werkende dame gemeub. KAMER. Tel. 045-315191/311807.

Te h. 2 KAMERS, f 300,- per maand incl. Grensstraat 25 Haanrade.

Te h. te Kerkr. 1-pers. KAMER met alle comfort. Te bevr. 04442-2192.

Te h. gemeub. zit-SLAAPKAMER m. gebr. v. keuk. en douche, tel. 045-254408 vrijdag na 14 uur.

Te h. luxe APPARTEMENT, geh. gemeub., zit-slaapk., keuk., badk. Pr. f 625,- p. mnd. Tel. 045-412035.

Gem. zit-slp. met c.v. met keuk. en gebr. v. badk. Tel. 045-213308, Anjeliestr. 48, Hrl., liefst meisje.

Te huur of te k. goedlopende FRUITRE. Tel. 045-217547.

Nieuwenhagen te huur voor werkende dame gemeub. KAMER. Tel. 045-315191/311807.

Autofiks**UITLAATSERVICE**

Alle uitlaten, in alle soorten en voor alle merken, alles voorradig. Kom, laat gratis uw uitlaat testen, u kunt er op wachten.

Lage prijzen, incl. montage en BTW. Afhaalkorting 25%.

LPG-INSTALLATIE

Wij bouwen een LPG-installatie in elke auto vanaf f 1250,- incl. BTW.

Maak nu een afspraak en u rijdt overmorgen goedkoop op gas. Uw voordeel is een gulden per liter benzine.

1 jaar garantie en financiering mogelijk.

REMSERVICE

Elke dag dat u met slechte remmen rijdt, is een dag te veel. Maar dikwijls merk je niet of remmen nog goed zijn.

Wij controleren uw remsysteem voor f 25,-. Remservice voor alle merken en klaar terwijl u wacht. Alle prijzen zijn incl. BTW.

Autofiks

Strijthagenweg 129, Ind.terrein Dentsenbach-Kerkrade Tel. 045-453355

Wij zijn open van maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 19.00 uur.

Zaterdag van 9.00 tot 14.00 uur.

CARGLASS

GEHARDE EN GELAAFGD VOORRUITEN VERWARMEDE ACHTERRUITEN

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Heerlen, in de Cramer 31 045-716951 Kerkrade-W. Kampstraat 69 Telefoon: 045-414353

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Voor uw advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

Bowling, schaarbaan en Hollandse banen

„WIE VAN DE DRIE“ UNIEK KEGELTREFFEN

Van onze medewerker
JEAN THANS

MAASTRICHT – Dat de Limburgse kegelaars in de drie kegelsporten: bowling, schaarbaan en Hollandse banen met kop en schouder boven de rest van het land staan, bewijzen zij elk jaar weer tijdens de Nederlandse kampioenschappen, waar de titels meestal door Limburgers worden gewonnen. Om nu te bewijzen wie het meest bedreven is in deze drie totaal verschillende spelsoorten gaan de drie Limburgse bonden op zondag 8 en 15 juni en woensdag 18 juni a.s. in een onderlinge wedstrijd uitmaken wie het all-round beste kegelend team van Limburg is.

Dit unieke evenement vindt voor het eerst in het bestaan van de kegelsport plaats. Na loting is bepaald dat op zondag 8 juni a.s., aanvang 14.00 uur, in het Bowling Centrum Brunswijk te Maastricht, gestart wordt met het bowlingspel. De drie Limburgse Bonden verschijnen dan met hun tien beste kegelaars en bowlers binnen de banen.

De tweede ronde van dit evenement vindt plaats op zondag 15 juni a.s. in Kegelhoeve Terminus, Papenweg 2, Maastricht, alwaar om 14.00 uur wordt gestart met het Hollandse kegelspel. Ook hier zal het aan spanning en sensatie niet ontbreken. Wie na deze tweede ronde de algemene leiding in het klassement zal hebben, blijft een open vraag. Zullen de bowlers in staat zijn hun voorsprong, die zij na de eerste ronde (bowling) ongetwijfeld zullen hebben, weten te behouden? De derde en tevens laatste ronde vindt plaats op woensdag 18 juni a.s. aanvang 19.00 uur, op de schaarbanen, gelegen in het hotel Jan van Weert te Weert.

Finale
Deze spelsoort, het schaarbaankegelen, dat afgelopen jaar officieel erkend is als Olympische sport, wordt de finale van dit unieke kegelevenement. Een apart cachet aan deze wedstrijd wordt gegeven door teams van journalisten van het Limburgs Dagblad, De Limburger en de Regionale Omroep Zuid, die voorafgaande aan de eigenlijke wedstrijd op deze banen, onderling gaan uitmaken wie het beste „journalistenteam“ is in deze drie totaal verschillende kegelspelsoorten. De ROZ maakt van dit groots kegelfeestijn rechtstreekse reportages.

Klimmania in eindronde

ZEIST – Klimmania neemt zondag a.s. deel aan de eindronde van bekerwinnaars voor afdelingsclubs. De finale wordt op het KNVB-Sportcentrum in Zeist afgewerkt. Het programma: 10.30 uur: Spirit (Hoogcarpsel) - Klimmania; 13.30 uur: Stevo (Geesteren) - Klimmania; 15.00 uur: SCO (Spijkenisse) - Klimmania. Supporters die mee willen naar Zeist, kunnen zich tot vanavond opgeven bij Mevr. Dullens, 04459-2460; Secr. Delhaye, 04405-1927 en café Claessen, Klimmenderstraat 6, 04405-2138.



V.l.n.r. J. Driessen, voorzitter Schaarbanen; H. v. Kempen, voorzitter Hollandse banen en W. Kortenaar, bowlingcentrum Maastricht

Foto: WIDDERSHOVEN

Sportavond voor de gehandicapten

Maastrichtse sporters brachten vier mille bijeen

door hans rooijackers

MAASTRICHT – Op initiatief van de zaalvoetbalvereniging Da Capo uit Maastricht vond er in sporthal Geusselt een sportavond plaats, waarvan de gehele opbrengst bestemd was voor de Gehandicapten-sport Maastricht. Naast de zaalvoetbalwedstrijd tussen de Acht Gebroeders Hermans en hoofdklasser Da Capo, verdeden Johan Dijkstra en Peter Gerards hun medewerking. Ook het Maastrichtse bedrijfsleven toonde belangstelling. Op het einde van de avond konden de initiatiefnemers vierduizend gulden overhandigen aan de gehandicaptenvereniging in Maastricht.



Ook gehandicapten moeten sporten, zoals hier op de foto van Dries Linssen basketball wordt beoefend

Peter Gerards: „Voor de gehandicapten sport zal ik mij altijd belangeloos inzetten. Ook zij moeten immers sport kunnen beoefenen.“ Johan Dijkstra: „Ongelooflijk wat een ambiance hier in de Geusselt“. Dat kwam grotendeels door de medewerking van diverse „zaate Hermenies“. De zaalvoetbalwedstrijd tussen de gebroeders Hermans en Da Capo vormde het hoogtepunt van de avond. „Lekker vrij voetballen“, was het parool van beide coaches. Na een 3-3 ruststand eindigde de zaalvoetbalwedstrijd in een 7-7 gelijkspel. Leuk voor de toeschouwers maar ook aantrekkelijk voor het gestelde doel, immers elk doelpunt leverde 25 gulden op...

BADMINTON Kluge wint in Den Haag

DEN HAAG – Victoriaan Wiel Hanssen en BC Trimspeelster Daisy Kluge waren de succesvolste Limburgse deelnemers van het Upgraded Ferry-sonneville jeugdtoernooi.

In de jeugdklasse tot en met 18 jaar behaalde Wiel Hanssen een zeer verdienstelijke tweede plaats achter de Belgische jeugdkampioen Jan de Mulder. Samen met clubgenoot Peter van Soest behaalde Wiel (samen nationaal jeugdkampioen in dit onderdeel) het jeugdtalent van BC Trim Daisy Kluge verraste door in de jeugdklasse tot en met 16 jaar op overtuigende wijze het damesenkelspel te winnen. Samen met Miriam Quadvlieg van BC Trim werd de Limburgse jeugdkampioene ook nog tweede in het damesdubbelspel.

ZWEMMEN

KERKRADE: Zaterdag, zwembad d'r Pool, 16 uur: internationaal toernooi i.v.m. dertigjarig jubileum KZPC. Deelnemende verenigingen: MZPC, Mosa Regio, Hellas, Sport en Spel, Glana, Kimbria, Zeps, HZPC, ZON, Simmenrath en KZPC.

PAARDENSPOORT

BUNDE: Zondag, Meerstraat 3, 9.30 uur: oriëntatierit ruitervereniging „De Meer“. Voor inschrijvingen: de heer Lonissen, tel. 04461-1806. GELEEN: Zondag, vanaf 10 uur, manege Ten Eljden: concours hippique met deelname van 497 combinaties.

WORSTELLEN

VENLO: Zondag, meerkamptoernooi georganiseerd door KDO Venlo, met deelname van Excelsior Brunssum, Atilla Berghem, KSV Essen, Spartacus Zwijndrecht, Sandow Arnhem en KDO Venlo.

DAMMEN

BRUNSSUM: Zaterdag, gemeenschapshuis In 't Ven, 13 uur: vierde finale aspiranten en 2e ronde eerste klasse.

VOETBAL

BRUNSSUM: Zaterdag, sportpark Klingelberg 11 uur: voetbalkampioenschap van Brunssum.

RECEPTIES

HEERLEN: Zaterdag, gemeenschapshuis Schaesbergerveld, van 19 tot 20 uur: receptie t.g.v. 25-jarig bestaan TTV de Gringel. BOCHOLTZ: Zaterdag, feesttent Bongerdplein: receptie van 17.30 tot 19.30 uur t.g.v. promotie naar vierde klasse van Sportclub '25.

BOCHOLTZ: Zaterdag, lokaal J. Derwall van 19.30 tot 21.00 uur: receptie t.g.v. kampioenschap eerste team schietvereniging Trefpunt.

EYGLSHOVEN: Zaterdag 14 uur, café Bergstr.: bijeenkomst oudspelers VV Groen-Wit, t.g.v. 20-jarig bestaansfeest.

BRUNSSUM: Zaterdag sportpark De Leeuw, van 18.15 tot 19.30 uur: receptie t.g.v. opening nieuwe accommodatie VV De Leeuw.

TRIMLOOP

HOENSBOEK: Zondag, Auvermoerpark aan Kasteellaan, vanaf 13 uur: trimloop recreatiesportvereniging Hoensbroek. Inschrijvingen tot 30 minuten voor de start. Inschrijvingen: 045-215963.

VOLLEYBAL

NIJMEGEN: Zaterdag 7 en



De vier succesvolle Limburgse bokkers, die aan de open Amsterdamse kampioenschappen deelnamen. Links begeleider Willy Frederiks.

Foto's: FRITS WIDDERSHOVEN

Limburgse bokkers stonden hun mannetje

MAASTRICHT – Tijdens de open Amsterdamse bokskampioenschappen hebben een aantal Limburgse bokkers uitstekende resultaten behaald. Joseph Petalo (MYS Maastricht) versloeg Van de Hoven uit Dongen in de finale van de lichtvliegklasse C-junioren.

Jean-Hubert Willems leverde twee knappe prestaties. Hij schreef de titel in junioren-C-klasse bantamgewicht op zijn naam door Schaap uit Amsterdam op punten te kloppen en een dag later bokste Willems een prestatiepartij tegen Van Oostrum, een B-klasseur. Ondanks het klasseverschil won de MTSer zijn partij. Marc Moonen (BSM Heerlen) won op punten de finale in de junioren C-klasse-verdervgewicht, van Angilia uit Den Haag. J. Paffen (BSM) eiste de eerste plaats op in de junioren B-klasse weltergewicht door Norbert (Amsterdam) te verslaan. Wim Heiligers (Olympia Hoensbroek) bokste in Rotterdam tegen Van Looyen. De Limburger sloeg de Rotterdammer in derde ronde knock-out. Alle bokkers werden opgenomen in de Jong-Oranje ploeg die van 13-16 juni in Merksteijn met de Duitse jeugdbokkers de degen zullen kruisen tijdens een trainingskamp.

BV Heerlen '67

● SWAMDORFF – Een versterkt team van boksvereniging Heerlen '67 heeft in het Duitse plaatsje Schwandorf een wedstrijd tegen de plaatselijke vereniging gebokst. De eindstand was 10-3, in het voordeel van BV Heerlen '67.

De uitslagen waren als volgt: J. Weber (BVH) verloor op punten van U. Dinnert; A. Delmotte (BVH) verloor P. van T. Rebler; C. Ducreay (BVH) won op punten van G. Böttinger; W. Dickman (BVH) won op punten van G. Vois; W. van Emmeren (BVH) onbeslist tegen H. Möhlbauer; T. Huiveneers (BVH) won op punten van M. Heigl; J. Rothertha (BVH) onbeslist tegen H. Horner; J. Huiveneers (BVH) won op punten van K. Heigl; G. van Haen (BVH) verloor op punten van F. Bauer.

Tennis in Mook

Van onze tenniseduwwerker

MOOK – Het deelnemersveld van het Daktimo-tennistoernooi dat komende weekende op de banen van de tennisclub Molenhoek in Mook wordt verspeeld heeft een aanzienlijke versterking ondergaan. De Pool Wojtek Fibak en de Amerikaan Eddie Dibbs zullen de plaatsen innemen van de Tsjech Ivan Lendl en de Fransman Jean Louis Haillet, terwijl de organisator Pieter van Lent de achtste speler nog niet bekend kan maken, hetgeen wijst op een zeer grote verrassing.

De afwezigheid van de Tsjech Ivan



Wim Heiligers van Olympia Hoensbroek bokste een knappe partij in Rotterdam.

IN GESPREK

Dames RKHBS diep in hun eer gekrenkt

Wat een stelletje lafaards, woorden uit de mond van de heer Jagers van RKHBS (zie Limburgs Dagblad d.d. 03-06-80), zijn bij de betreffende dames in het verkeerde keelgat geschoten.

Spijtig vinden wij dit, vooral dat juist de heer Jagers deze uitspraak deed, hij die zelf nooit enige inspraak heeft gehad bij het bestuur en hierover meerdere malen met ons heeft gesproken. Geschokt zijn wij ook daar ons vertrek nergens anders mee te maken had dan met de organisatie bij HBS. Hier noemen wij dan enkele van deze punten: 1e Gebrek aan deskundige Leiding. 2e Jaren geen leidster meer waar wij om gevraagd hebben en ons steeds maar weer beloofd werd door het bestuur.

3e Het niet volwaardig accepteren van het dameselftal, wel als het in het voordeel van het bestuur was.

4e Het niet nakomen van beloftes die door hun meerdere malen zijn gedaan.

5e De ongeorganiseerde trainingen.

6e De ongeïnteresseerdheid van de vereniging bij de behaalde successen die in het verleden zijn behaald.

7e Alles wat aan geldprijzen binnenkwam voor ons verdween naar de verenigingskas.

Dit zijn enkele redenen voor ons vertrek.

Gezien de reacties op het artikel geplaatst op dinsdag 1.1. gericht aan het adres van de vertrekkende dames noodzaakte ons tot actie over te gaan. Een trieste zaak dat wij na vele jaren trouwe dienst bij HBS als lafaards worden betiteld. Waar de kern van het geheel ligt laten wij over aan het bestuur van HBS dat tot nu toe elke verklaring schuldig blijft.

Namens de vertrekkende dames van RKHBS

Vier bonden zaalvoetbaltoernooi

MAASTRICHT – In sporthal Geusselt in Maastricht vindt vanavond een vierbonden zaalvoetbaltoernooi plaats. Naast het Limburgs team nemen deel de vertegenwoordigende ploegen van Noord-Brabant, Utrecht en Nijmegen. Het wedstrijdprogramma: 19 uur: Limburg-Noord-Brabant; 19.45 uur Utrecht-Nijmegen; 20.30 uur Nijmegen-Noord-Brabant; 21.15 uur Utrecht-Limburg; 22.00 uur Limburg-Nijmegen en 22.45 uur Noord-Brabant-Utrecht.

Leon Helgers dubbelkampioen

KERKRADE – Leon Helgers (Gempo, Kerkrade) heeft tijdens de Open Zuidnederlandse Politie Atletiek kampioenschappen in Kerkrade zowel de 3000 meter als de 1500 meter op zijn naam weten te schrijven. Beide keren moest hij felle strijd leveren met De Koster (KM Limburg).

Helgers won de 3000 meter in 9.00.5 min. en de 1500 meter in 4.16.4 minuten. De Koster liep resp. 9.01.0 min. en 4.16.7 minuten.

Een andere opvallende atleet was Hans Levens (RP Maastricht). Levels won het hoogspringen met 1.90 meter en de 100 meter in 11.6 seconde. In de klasse B werd hij ook winnaar van het discuss- en speerwerpen. Mat Vincken (RP Maastricht) wierp de speer naar een afstand van 50.58 meter en stootte de kogel 11.38 meter.

De prestatiepremijs werden gewonnen door Hans Levels (technische nummers) voor 1.90 meter en Leon Helgers (loopnummers) voor zijn 3000 meter. De prestatieprijs met de meeste deelnemers ging naar P. v. Dreumel op de 3000 meter klasse B. De driekamp voor dames werd tenslotte een overwinning voor S. Kunters (Opl. pol. Heerlen) met 1420 punten voor haar teamgenotes Raanhuis met 1375 en Rijken met 1067 punten.

Sportagenda

SITTARD: Zondag 8 juni Sportcentrum, 14.00 uur Condors-DVS.

KERKRADE: Zondag 8 juni sportvelden Sancta-Mariacollege, 14.30 uur Samacols-All In.

SOFTBAL

SITTARD: Zondag 8 juni Sportcentrum, 12.00 uur Condors-Cardinals.

MAASTRICHT: Zaterdag 7 juni Sportpark West, 11.00 uur HSC Maastricht-Cheetahs.

BASKETBALL

UBACH OVER WORMS: Zondag, sporthal Ter Waerden, aanvang 9 uur: toernooi met deelname van 16 teams. Organisatie: BC Skill.

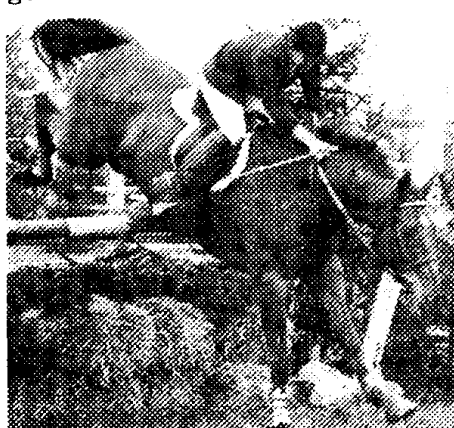
ZAALVOETBAL

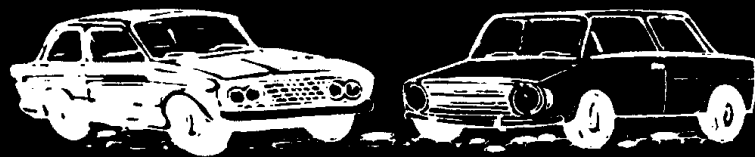
BOCHOLTZ: Zaterdag en zondag, sporthal Bocholtz, toernooi Pastoor Delissen Wisseltrofee. Organisatie Sportclub '25. Aanvang zaterdag: 9 uur en zondag finales om 11 uur.

zondag 8 juni Gemeentelijk Sportpark vanaf 10.30 uur openluchttoernooi SDO.

HONKBAL

BECK: Zondag 8 juni Proosdijveld, 12.00 uur Cheetahs-SAT Tjagers.





Limburgse NIEUWS van de OCCASIONMARKT

UW TOYOTADEALER AUTOMOBIELBEDRIJF SWENTIBOLD B.V.

WILLIBORDUSSTRAAT 1
SUSTEREN
TEL. 04499 - 3300

Op gebruikte Toyota's v.a. bouwjaar 1976
1 jaar volledige garantie op onderdelen
en arbeidsloon.

Toyota Celica Liftback XT '78
Toyota Celica LT '77, '76
Toyota Crown '76
Toyota Celica ST '75
Toyota Carina '78 (2x), '77
Toyota Corolla 30 luxe '77, '76 (2x)
Toyota Corolla coupe '76 (2x)
Toyota Corona '76
Toyota Corolla 30 '75 (2x)
VW Polo met gas '77
Datsun Cherry '76
Alfa Romeo TI '75
Datsun Cherry nov. '78

Verder nog enkele goedkope inruilwa-
gens.
Inruil en financiering mogelijk.
Iedere technische keuring toegestaan.

Ploemen Schols bv okkasions

Een uitgelezen collectie inruilauto's heeft Ploemen-Schols
bv in voorraad.
Denk maar niet dat iedere auto die we op een Audi of VW
inruilen ook als okkasie te koop zal worden aangeboden.
Iedere inruil moet een uiterst strenge keuring ondergaan.
Pas dan komt hij in de verkoop!
Want ook bij kopers van okkasies willen wij alleen
tevreden klanten.
Bovendien zijn alle inruilauto's voorzien van een
betrouwbaar garantiabewijs.
Een reden te meer om uw gebruikte auto bij Ploemen-
Schols bv te kopen.

V-A-G Audi VW Amblyweg 2, 6221 BJ Meerssen
Telefoon 043-44488

GARAGE HEMERA B.V. ECHT

OFFICIEEL OPEL-DEALER
Industriepark De Berk
Edisonweg 5, 6101 XJ Echt
Telefoon 04750-3555.

biedt aan: occasions met de bekende
O.K./BOVAGGARANTIE

Kadett 12 N 1977 rood
Kadett 12 Spec. 1978 bruinmet.
Ascona 16 N 1976 oranje
Ascona 16 N 1976 bruinmet.
Ascona 16 N 1977 bruin, radio/trekhaak
Ascona 16 S 1977 geel
Ascona 16 N 1977 oranje met LPG
Ascona 16 S 1977 oranje
Ascona 19 N 1978 groenmet. met LPG
Ascona 19 N 1979 oranje, 4-deurs
Ascona 19 N 1979 bruinmet., automaat
Ascona 20 SR 1979 LPG, trek., getint glas etc.
Manta 16 S Luxe 1976 geel, vinyl dak
Manta 16 N 1977 oranje, vinyl dak
Rekord 23 Diesel 1979 stationcar, bruinmet.
Vauxhall Chevette 1977 blauwmet.
Peugeot 304 GL 1976 rood, trekhaak
Peugeot 305 GR 1978 groenmet.
Mazda 818 coupé 1976 blauwmet.
Mazda 818 coupé 1977 bruinmet.

Peugeot 304 SLS '78, '72
Peugeot 504 GL '78, '76, '73, '72
Peugeot 504 GLD '78, '77, '75
Peugeot 104 GL '78, '77
Peugeot 104 GL6 '77
Peugeot 304 Diesel '77
Peugeot 504 Break '77
Peugeot 504 TI aut. '76, '75

GARAGE HADÉ

Rijksweg 176, Vilt
(Berg en Terblijt)
Tel. 04406-13700

Citroën GS Club '73, '74, '76, '77
Citroën CX 2400 Pallas '78
Citroën DS '72
Peugeot 104 '76
Renault 16 (2x) '76
Citroën Visa '79
Citroën Ami 8 service '76
Citroën Dyane 6 '76
Mazda 325 aut. met gas '77
Mitsubishi Galant '78
Honda Civic '76
Opel Ascona '78, '77, met gas
Austin Allegro '76
Peugeot 504 GL '78
Auto Bianchi A 112 '76
Citroën AK '77

Inruil en financ. mogelijk. Bovaggarantiebewijs.
Verkoop ook op zaterdag. Donderdagavond koopavond.

AUTOBEDRIJF KOUSEN KERKRADE B.V.

Domanialeijstraat 25, Kerkrade.
(bij oude mijnschacht) Tel. 045-457065.

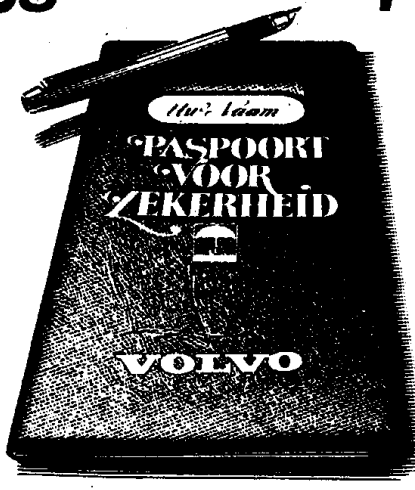
JOS SPARLA AUTOMOBIELEN EN MOTOREN

BIEDT AAN:

Porsche Targa 911 T zeer mooi f 20.000,-, Mercedes 280 S '74
groenmet., Volvo 244 DL, Simca 1307 GLS, Honda 750 tour '77,
VW Passat TS, Golf Diesel okt. '78 kl. wit 50.000 km als nieuw,
BMW 525 77 kl. blauw, BMW 2002 '76 kl. rood, Honda Civic '78 kl.
goudbrons, Simca 1308 GT '79 kl. bruin, Simca 1307 GLS '77 kl.
rood met gas, Opel Kadett automaat '74, Audi 100 GL groen,
zeer mooi, Alfa Romeo GT wit '74, MG B kl. rood prijs f 10.000
cabriolet, Ford Transit bestel met ruiten, '74, Mercedes 280 E '75 kl.
blauw automaat, Mercedes 250 CE coupé '73 kl. wit, Ford Consul
SE '73 kl. blauw, Citroën CX 2000, Mazda 818 caravan '77, Datsun
240 Coupé '75 kl. blauw, Alfa Romeo GT Coupé '76 kl. wit, Ford Consul
automaat '74 '72, Mercedes 220 GL '78. Wij ruilen ook motoren in
op auto's. Inruilauto's ± 200 stuks van f 500 tot f 2000.

JOS SPARLA
AUTOMOBIELBEDRIJF
IN EN VERKOOP
KAALHEIDER-
STEENWEG 70-76
KERKRADE-WEST
OLD TIMER EXPERT
TELEFOON 045-411874

Welke kleur
gebruikte auto u ook
kiest, de voordelen
krijgt u zwart op wit.



- Strenge keuring op 41 punten
- BOVAG garantiabewijs
- Veilig Verkeer Nederland vignet
- Volvo Touring Service
- 1000 km Inspectiebeurt
- Omruil-garantie

Wij bieden aan:

Ford Escort 1.3 L '78-01 36.000 km f 8.450,-
Volvo 244 GL aut. '76-01
Volvo 264 GLO '79-01 silvertmet.
Opel Rekord 2000 '78-01
Peugeot 504 TI '78-01 met gas
Peugeot 504 GL '78-08
Honda Accord 1978-04 beige
Honda Accord '78-03
Volvo 244 DL '74-10
Volvo 343 DL '79
Volvo 343 DL '79-02
Volvo 244 GLE '77-05
Volvo 66 DL '78-01
Volvo 244 DL '79-09 met gas
Volvo 244 DL '76-06
Volvo 66 GL '79-03
Toyota Corolla '78-01

Autobedrijf Albert Klijn
Kastanjelaan 82, Hoensbroek,
tel. 045-220055
Autobedrijf Jac. Klijn
Strijthagenweg 123, Kerkrade-West,
(ind. terrein Dentgenbach),
tel. 045-458000.

GROTE OCCASIONSHOW KEUZE UIT MEER DAN 50 AUTO'S AUTOBEDRIJF LOVEN HEERLEN B.V.

PALEMINGERBOORD 401
HEERLEN. TEL. 722451

Mazda 1000	f 1500,-	1974
Mazda 1300	f 1750,-	1975
Mazda 323 EL 3	f 8250,-	1977
Mazda 323 ES 3	f 8750,-	1977
Mazda 323 ES 5	f 8750,-	1978
Mazda 323 ES 3 aut.	f 9450,-	1977
Mazda 818	f 8750,-	1978
Mazda 818 coupé	f 5250,-	1976
Mazda 616 coupé	f 750,-	1971
Mazda 626 2.0 L + trek.	f 14.750,-	1979
Mazda 929	v.a. f 6850,-	1976
Mazda 929 stationcar	f 9950,-	1978
Opel Rekord en gasinstallatie	f 16.500,-	1978
Alfasud Sprint en gasinstallatie	f 10.500,-	1978
Datsun 120 A coupé	f 6250,-	1976
Ford Fiesta	f 7950,-	1977
Ford 17 M Hardtop	f 1500,-	1971
Ford 1600 L 4-deurs	f 11.500,-	1978
Honda Civic	f 6950,-	1977
Honda Accord 3-deurs	f 11.000,-	1978
Opel Kadett	v.a. f 7450,-	1976
Opel Ascona 19 N	f 9500,-	1977
Renault 5 GTL	f 10.500,-	1978
Renault 16 en gasinstallatie	f 850,-	1972
Renault 20 L	f 10.700,-	1977
Simca Horizon, open dak en trekhaak	f 11.750,-	1979
Simca 1100 LE	f 4650,-	1977
Toyota Corona 1800 lux	f 4000,-	1975
Daf 55	f 750,-	1971
Daf 66	f 850,-	1973

BIJ UW MAZDA-DEALER:
3 maanden garantie op arbeidsloon en onderdelen
Inruil en financiering ter plaatse mogelijk.

MERCEDES

GEbruikte AUTO'S:

Mercedes 280 SL sport '71 1e eig. 45.000 km
Mercedes 280 SE '79 1e eig. 35.000 km
Mercedes 280 SEL type '77 blauwmetallisch
Mercedes 250 benzine '78 38.000 km
Mercedes 230 benzine '78 50.000 km
Mercedes 240 D '80 4000 km wit
Mercedes 240 D '79 29.000 km bruin
Mercedes 300 D aut. '78 groenmetallisch
Mercedes 200 D '76 zwart
Peugeot 504 TI '77 1e eig. beige metallisch
Pontiac Firebird '78 1e eig. zilver
Simca 1100 Fourgonette (bestel) '79 1e eig. 30.000 km

DE NIEUWE 280 S-SERIE BIJ ONS LEVERBAAR!!!

Tevens 200 D - 240 D - 300 D.
200 - 230 uit voorraad leverbaar.

Autobedrijf
JURGEN BV
KERKRADE
LANGHECKWEG 40 IND.TERR. DENTGENBACH
TEL. 045-452570.

JANSSEN-OPEL

De Griend 2, Maastricht. tel. 043-16447

UW ADRES VOOR EEN GOEDE GEBRUIKTE AUTO!

Wij hebben auto's met BOVAG-garantie,
OK-garantie, eventueel ANWB-keuring.

KOM VRIJBLIJVEND KIJKEN! LAAT UW AUTO VRIJBLIJVEND TAXEREN!

Iedere donderdagavond koopavond tot 21.00
uur. Zaterdag gehele dag geopend.

S.A.M. GARAGE SUSTEREN

Wilt u 14 dagen gratis proefrijden; wilt u een auto
kopen met een BOVAG-garantiebewijs? Wilt u keus heb-
ben uit 300 auto's in alle prijsklassen? Koop dan bij
garage S.A.M. Susteren!

Chevrolet Camaro '78; Pontiac Firebird Esprit '73; Ford
Mustang II Ghia '77; Chevrolet Chevelle Malibu '74; Monza
2+2 '76; Belair '75; Nova '78; Morris Marina 1.8 S coupé
'73; Rover 80 '60; 2600 '79; BMW 1502 '75 '76; 1602 '73;
Touring 2002 '73; 2800 '73; 3.0 Si '72; 316 '77; 320 '76;
'77; 518 '76; 520 '73 '78; Citroën GS '74; CX 2000 '78; CX
2200 '75; Datsun 1000 '72 '75 '77; 120 Y.L. aut. '77; 260
C Hardtop '74; Fiat X 1/9 '74; 131 S Mirafiori 1300 '77; 132
GLS 1600 '76; Seat 133 '75; Ford Escort 1100 '71; 1600
Ghia autom. '75; Consul 2000 Sedan '74; Transit 100 '78;
Capri '75; 1300 L '71 '73; 1600 GT '72; 11600 XL '74; 11
1600 GL '77; 1600 XL '76; 1.6 GL '78; Taunus 1300 L '72,
1600 L '71 '73 '75 '77; 2000 BXL aut. '72; Honda Civic '75
'76; Accord Hondamatic nieuw; Mazda 1000 '76 '77; 1300
'76; 121 '77; 323 '77 '78; 616 '74; 818 '73 '76 '77; 929 S
Hardtop '78; Mercedes 200 D '75; 200 '78; 240 D '74; 240
D 3.0 '76; 250 '76 '77; 280 '72; 280 S aut. '72; 280 SE '74;
id. S '77; 450 SLC '73; Opel Senator '78; Commodore GS
2.8 '75; Commodore '78; Admiral '71, GT '70; bestel '77;
Manta '70 '74; 16 N '77; GT/E '77; Ascona '74, 12 S '74; 16
'77; 19 '77 '78; Rekord '71; id. D '74 '76; Caravan '76; 1700
'72 '75; 1900 '73 '75; 19 N met gas; Kadett '74 '76 '78 met
gas; id. coupé '74 '76; City '77; Peugeot 104 '75; 204 '75;
304 met gas '74 '76 '78; met D 305 '78; 504 D11 met gas
'71; 504 '71 '74; aut. '75; '76 met gas '77; 604 '78; Renault
R4 Safari '76; RSL '73; RSTL '77; R6 '74 '75; R12 '71;
R15TS '72; R16 '72; R18TS '79; Simca 1000 S '75; 1100 T1
'74; 1100 LE '78; 1301 S aut. '73; Chrysler 180 '72; id. aut.
'72; Le Baron '78; Toyota 1000 '72; Corolla 1200 '72; id. de
Luxe '72 '74; 1200 Economic '73; 30 de Luxe '75; 30 Hard-
top coupé '76; '77; Mark II 2000 Hardtop L '74; Carina 1600
L '76; Celica ST '73 '75; DAF 55 '72; 66 '73; Volvo 144 '74;
Daf brandweerauto '60; Volkswagen Golf LS aut. '75; Audi
50 LS '75; VW Passat S '74; VW bestel '76; pick-up dub.
cabine '79; VW bus '74; VW 1200 '73; kampeervagen '71
'73. Diversen: Mitsubishi Galant 1600 GL '77; Galant 1600
Wagon '77; Colt Lancer '77; Audi 50 LS '75; 80 LS '77; 100
GL '72; Lancia Beta 1600 '74; Lada Niva 2121 '78.

Showroom doorlopend geopend van 9.00-18.30 uur.
Vrijdag koopavond tot 20.00 uur. Zaterdag van
10.00-17.00 uur. Rijksweg-Nrd. Susteren, tel. 04499-
1919.

Voor advies over en opgave van
uw advertenties voor deze
rubriek
045-739383
Telefonische advertentieverkoop
mevr. E. Swaans

autobedrijf w. kees
schinnen tel.04493-1721

Diverse goedkope occasions met BOVAG-garantie

1978 Mitsubishi Galant Sigma 1600 GL
1978 Mitsubishi Lancer 1200 L
1978 Mitsubishi Lancer 1400 GL met gas
1977 Mitsubishi Lancer 1400 GL
1977 Mitsubishi Lancer 1400 GL
1976 Mitsubishi Galant 2000 GL

ANDERE MERKEN:

1977 Chrysler Simca 1307 GLS
1977 Fiat 128 CL 1100
1976 Renault R15 GTL
1976 VW Polo
1976 Simca 1100 LE

LADA ZASTAV garage SCHOENMAKERS

Geerweg 33 SITTARD. - Tel. 1281
bij de BERGERWEG biedt aan:

Lada 1500 S 1977
Lada 1500 Combi 1978
Opel Kadett 1977
Opel Kadett City 1977
Ford 1600 L 1977
BMW 2002 1974
Renault R6 TL 1978
Renault R4 1977
Renault R6 1974
Citroën Diane 1977
Austin Mini Combi 1976
Opel Manta 1979
Alfa Romeo Alfetta 2.0 L 1978

**3 MAANDEN BOVAGGARANTIE
ANWB-KEURING TOEGESTAAN**

Voor een nieuwe auto groot of klein
moet u bij GARAGE Vliegen zijn

Nieuwe automobielen leveren wij o.a.:

- ★ RENAULT
- ★ SIMCA
- ★ CITROËN
- ★ OPEL
- ★ FORD
- ★ MINI
- ★ MITSUBISHI
- ★ HONDA
- ★ MAZDA

en diverse andere merken.

Steeds enige mooie inruilauto's voorradig

met BOVAG-GARANTIEBETWIJS
Citroën CX 2200 diesel
VW bestel met banken
Toyota Corolla L
Peugeot 104
Opel Ascona
Audi 100 LS
Honda Civic
Mini 1000
Simca Chrysler 1307 GLS
Simca Chrysler 1308 S
Volvo 244 DL op gas
Ford Taunus 1600
Honda Civic
Ford Taunus 2 ltr
BMW 528
Audi 80 L
Opel Ascona 1.6
Citroën CX 2200
Mazda 323 1400 SP
Toyota Corolla 30
Citroën GS Club
Renault 30 TX
Renault R4 GLT
Audi 80 L

**AUTOMOBIELBEDRIJF
J.G. Vliegen**
6274 ND REIJMERSTOK
Provincialeweg 28, tel. 04457-1224

Onroerend goed

Huis te koop in BEEK, moet
opgeknapt worden. Br.ondnr.
Ge 137 LD Geleen.

Bouwwak

BAKSTEENSTRIPPEN 150
verschillende soorten bak-
steenstrippen. Bijp. bakstenen
en hoekstenen e.d. Frepa De-
coratie, Hogeweg 10, Voeren-
daal, tel. 04446-2294.

Wij verhuren alle MACHINES
en hulpmiddelen geschikt voor
de bouw, verbouw, bestrating-
en, grondverlichting enz.
Bouwmaterialen Domsaans
BV, Ind.terrein De Beitel 108,
Heerlen, tel. 045-411830.

Huur **STIEGEMATERIALEN**,
bouwstoffen en betonre-
movers bij Hollanders BV, Nijver-
heidsdijk 20, H'broek, tel. 045-
214192-218532. Langa de
Hey 20 Sittard, tel. 04490-
23030.

DASSEN aanhangwagens te
koop en te huur. Dassen, Sta-
tionsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-
455088.

Gebruikte houten BALKEN te
k. Matrak, industrieterrein
Nuth, tel. 04447-3738. Ook op
zaterdag, geopend van 8.00 tot 12.00
uur.

Gebruikte ijzeren BALKEN te
k., din. 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22,
24. Matrak, industrieterrein
Nuth, tel. 04447-3738. Ook op
zaterdag, geopend van 8.00 tot 12.00
uur.

Te k. nieuwe VLOERPLAN-
KEN, f 14,- per m2, incl. BTW.
Matrak, industrieterrein Nuth,
tel. 04447-3738. Ook op zat-
geopend van 8.00 tot 12.00 uur.

Voor al uw zand en GRINT,
of u. kleine hoeveelheden. Trans-
portbedrijf Nic Brasse B.V. Eij-
kenderweg 27, Nuth, tel.
04447-1574.

Jonge HENNEN aan en tegen
de leg. Tel. 04447-1284, Vaesra-
de 43, Nuth.

HONDEHOKKEN en pluim-
vee-hokken v. f 195,-. Hout-
bouw Ubachs, Kerkrade-Vink,
tel. 045-351252, bez. onze show.
Kruising **ROTTWEILERS**,
Goedkoop, 8 weken. Tel.
04459-1237.

Te k. zeer mooie jonge PEKIN-
GEZEN m. stambom. Prov-
weg-142, Oirsbeek.

Te k. 2 CITROËN-bestelauto's,
1 inger. voor paard-verb., i.g.st.
ev. in ruil voor paardtrailer.
Abdijhof 10, Ubach o.Worms,
na 17.00 uur.

Te k. prachtige langh. TEC-
KELPUPS met stamb.,
geent. Cobbenhagen, Gras-
broekerweg 42, Heerlen.

Het goede verzorgd van u
ZUIDDIEN begint bij DI-
BEVOSHOP J. van der Put.
Oude Veemarktstr. -hoek Em-
mastr., nabij de markt Heerlen
tel. 045-712015.

Te k. Ierse SETTER 3 jaar,
teef, zeer lief voor kinderen.
Tel. 04495-4233.

Te k. DWERGPOEDELJES
div. kleuren, ingeënt, met
stamb. Kennel van Klein-Nul-
land, Servatiusstr. 45, Kerkrade-
Bleijerheide, tel. 045-
453264.

Te k. Jonge BOUVIER, 14 o.
oud m. stamb., lief v. kind.
Lichtenbergstr. 47, Kerkrade.

T.k. weg omst. grote ARA,
blauw-geel, met standaard.
Vr. pr. f 800,-. Te bevr. v. Bins-
feldstr. 15, Wijlre, tel. 04450-
2842.

Te k. D. D. HERDERPUPS
f 200,-. Te bevr. Schepenstr.
28, Brunssum. Tel. 256266 na
17 u.

2 prachtige langharige TEC-
KELS, 5 mnd en 12 mnd.
tel. 045-725644.

Te k. k. zilvergrijs DWERG-
POEDELJES m. stambom.
Pelikaanstr. 9, Heerlen-Hek-
senberg.

Hollandse HERDER 6 mnd.
oud ruwharig m. stb. pap. Tel.
045-312758.

Te k. k. zilvergrijs DWERG-
POEDELJES m. stambom.
Pelikaanstr. 9, Heerlen-Hek-
senberg.

Hollandse HERDER 6 mnd.
oud ruwharig m. stb. pap. Tel.
045-312758.

Jonge Duitse HERDERS te k.
St.-Joannesstr. 22 Kerkrade-
West (Gracht).

HONDENLIEFHEBBERS:
kennel heeft te koop jonge ras-
hondjes. Collies, bouviers, wit-
te keesjes, poedeljes, chow-
chows, teckels, pekingesees,
cockerspaniëls, bobbels
dw. pinchers. Alle met in-
entingcertificaat, ontworpen
met garantie. H. Aerds, Ge-
ning 31, Afferden Lb. 08853-
1452.

Aangepaste tehuizen gezocht
voor: TOSKA, Engelse bas-
set, reu 3 jr. cherry bruine pincher,
teef 1 jr. Simba teckel, bruin
reu, 11 mnd. Bobbie zwart-wit-
te kruising, fox reu 1/2 jr. Te-
vens enkele lieve bastaard
honden, klein en groot, alle
leefrijden. Dierenthuis De
Reddingsboei, St.-Jorisstr.
25, Geleen, tel. 04494-43537.

Te k. GREYHOUNDS, 2 mnd.
oud. Moeten weg. Wolfhagen
24, Schinnen. Vr. na 18.00 uur.
Te k. zilvergrijs DWERG-
POEDELJES, Cr. v. Brie-
nenstr. 45, Ambly-Mstr.

Te k. k. zilvergrijs DWERG-
POEDELJES, Cr. v. Brie-
nenstr.

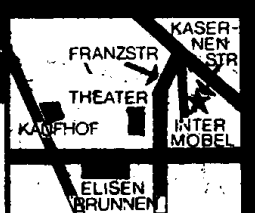
AKEN KOOPSTAD

wir haben
die grossen
collectionen aus
italien u. dänemark.

Und miller, lowell, cor, interlücke, behr, de sede, poggendorf u.a.

intermöbel exclusiv

AACHEN KASERNSTRASSE 16 TELEFON 0241-26165



Bogner

NET EVEN
ANDERS

Bogner
DAMES + HERENMODE

AKEN

BÜCHEL - DAHMENGRABEN
TEL. 09-49241-38525

studio
oe2

Aachen, Dahmengraben 5

Räumungsverkauf

Wir machen einem neuen Modepartner
Platz. Profitieren Sie von diesen einmaligen
hochwertigen Qualitäts-Sonder-Angeboten

Lederjacken - Blousons	Modischer Sacco
Hochmodische Nappa- lederjacke 249,-	NIK-BOLL- Modell 229,-
Cord- blouson 89,-	Leichter, sommerlicher Sacco Wolle/Leinen 198,-
Mäntel	Hosen
Popeline- mantel Trenchcoat- Form 98,-	Cord- hosen Fancy-Cord 69,-
Saccos Blazer dunkelblau + schwarz 139,-	Stretchcord Hose 79,-

Sportliche Pullover- Hose 105,-	69,-	Hemden
Flanellhose mit Bundfalten 125,-	99,-	Modische Hemden gemustert, weite Form 82/90 40,-
Pullover	50,-	HOM
Strick- westen		HOM- Pullover IWS 25,-
Hemden- Pullover V-Ausschnitt oder Rundhals ab 39,-		Synth. 15,-
		HOM- Badehosen 10,-
		HOM- Polohemden Baumw. halber Arm 35,-

Die hier aufgeführten Preisangebote sind nur ein Beispiel
unserer stark reduzierten Qualitätsware. Außerdem haben
wir unser gesamtes Warenlager um 10% herabgesetzt.

studio
oe2

Aachen
Dahmengraben 5

FOTO

VIVITAR
Objektive

24/2,8 Minolta	191,-
24/2,8 Pentax K	191,-
24/2,8 Konica	191,-
28/2,5 Nikon AI	161,-
28/2,5 Pentax K	161,-
35/2,5 Olympus	99,-
Serie 1 28/1,9 Nik	333,-
Serie 1 28/1,9 OM	333,-
Serie 1 135/2,3 Nik	242,-
Serie 1 135/2,3 Can	242,-
Serie 1 135/2,3 Min	242,-
Serie 1 135/2,3 PK	242,-
Serie 1 200/3,0 Can	292,-
Serie 1 200/3,0 Min	292,-
Serie 1 200/3,0 Kon	292,-
Serie 1 200/3,0 PK	292,-
Serie 1 90-180	365,-
300/5,6 Nikon AI	191,-
100-300 Nikon	373,-
100-300 Olympus	373,-
70-150 Zoom	333,-
80-200 Zoom	333,-

Diaprojektoren

Rollei 355 AF	241,-
Leitz 1500 C	747,-

Filmkameras

Braun Nizo 4080	2292,-
Integr. 5	848,-
Integr. 6	998,-
Integr. 7	1198,-
Canon 312 XL-S	595,-
310 XL	373,-

Dunkelkammer

Jobo CPA 2	NEW
Vivitar 365 Color	494,-
Vivitar VI	646,-
Kaiser VP6000	333,-
Wallner Report	292,-
Krokus 67 6x7	191,-

FOTO

Asahi ME Super	585,-
Asahi Zoom 28-50	494,-
Asahi Zoom 35-70	646,-
Asahi Zoom 80-200	595,-
Minox 35 GL	292,-
Ricoh KR5 50mm	122,-
Rollei 35 S	333,-
Tokina 2885	595,-

OPTIGON ZOOMS

80-205	292,-
85-210 Macro	333,-
70-140	272,-
28-75	444,-

AUDIOPHIL-FOTO

51 Aachen, Annulantenbach (Nähe RWTH)
Tel.: 09-4924130002 - Täglich geöffnet ab 11.00 Uhr

Damit Sie auf dem Centre-Court eine gute Figur
machen.

Exklusive und modisch chic Tennis-Moden.

elisse

hee

EFILA

LACOSTE

John Newcombe

und exklusiv bei uns: **HEAD** - Sportswear.
Niederlande Bedienung

SPORT MILK

51 Aachen Markt 30-34. Ruf (0241) 3 52 66

J.&C. SCHIRP

BABY-AUSSTATTUNGEN
KINDERKLEIDUNG
KINDERSCHUHE
UMSTANDSKLEIDER

KRAMERSTRASSE am Dom

Samstag, 7. Juni 1980
bis 18.00 Uhr geöffnet!

Ihr Fachgeschäft für
Damen- und Herrenmode
mitten in der City von Aachen.

bleyle Dahmengraben 15

Jersey Sauer GmbH
5100 Aachen, Tel. 0241/21945

Der Urlaubs-Tip:

Wander-
Ausrüstung

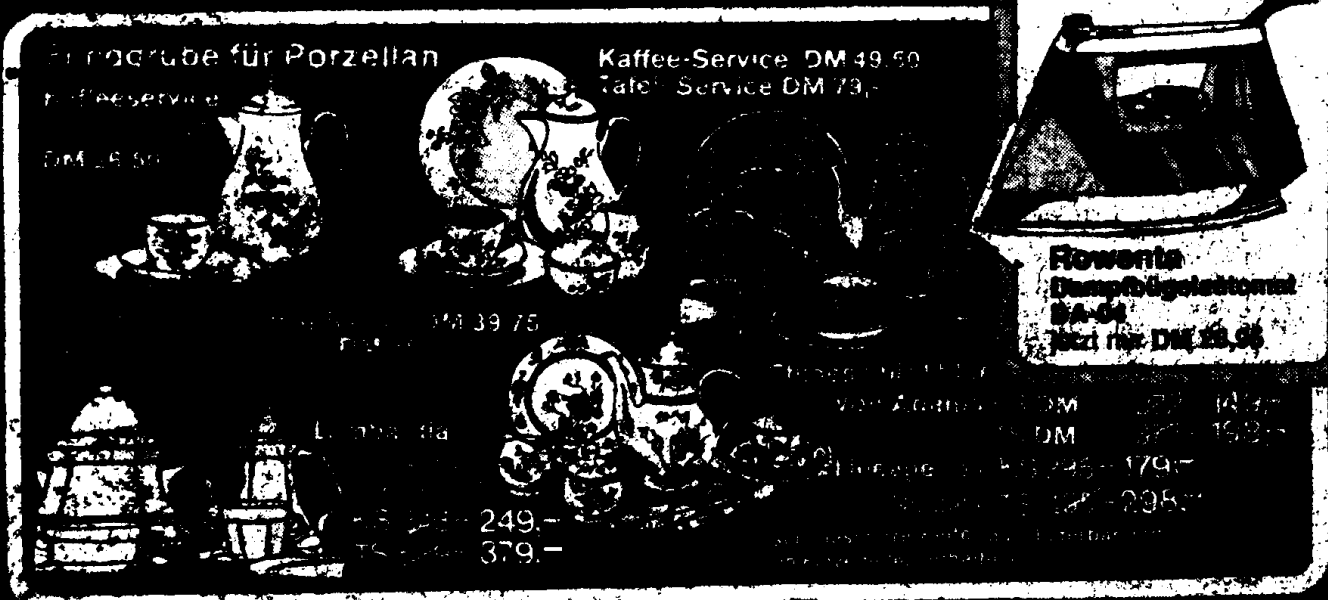
von Kopf bis Fuß
vom Spezialisten
preiswert und in großer
Auswahl!

Scholler

Aachen - am Thea

Jetzt Sonderverkauf

nur ungewöhnlich günstigen Angeboten im
ganzen Haus



HAUS ALLE

Stolberg - Am Rathaus - Aachen - Adalbertstraße

Samstag, 7. Juni 1980,
bis 18.00 Uhr geöffnet!

RICOH XR-2S

Spiegelreflexkamera
der Spitzenklasse
mit Objektiv und
Pentax-Bajonet.

Zum
Super-
Sonderpreis
DM 495,-

Obrigens von Ihren wertvollen Negativen
Farbbilder ab -35 DM - heute gebracht - morgen
gemacht.

1.000 GÜNSTIGE ANGEBOTE

FOTO BRELL
Aachen, Kramerstraße 17 (am Dom)

gota Tapetenmärkte

AACHEN Theaterstrasse 5a Tel.: 0241/2354 (Eig. Parkplätze) P AACHEN Zohrenstrasse 2 Tel.: 0241/2354 (Eig. Parkplätze) P

Tapeten 10,05 x 0,52 m-Rolle	0,98	Teppichboden 4m breit, meliert, Schlingengewebe, Vollschmuck, qm ab	4,95
Textiltapeten 10,05 x 0,52 m-Rolle	13,95	PVC Bodenbelag 2m breit, qm ab	3,95
Japan-Grastapete 5,50 x 0,91, Rolle	19,80	PVC-Polyester 2m breit, diverse Muster, qm	8,95
Strukturvinyl 10,05 x 0,52 m-Rolle, ab	9,95	Velours- Teppichboden 4m breit, qm	8,95
Styropor-Unter- tapete 8m x 1m-Rolle	6,95	Nadelstitch-Fliesen ca. 40 x 40 cm, selbstklebend, Stück ab	0,69
Korktapeten 5,50m x 0,91m-Rolle	25,90	Teppiche Ø 200 cm	139,50
Struktur-Tapete zum Überstreichen, 10,05 x 0,52m-Rolle	2,45	Soft-Velours versch. Farbton, 400 cm breit, qm	14,95
Henkel Tapetenkleister	1,44	Vorhangschienen mit Blende weiß, Nussbaum, Eiche, z.B. 1,20 lang, komplett m. Zubehör	18,60
Tapetierbürste	1,88		
Farbroller mit Abstreifgitter 18 cm breit	2,45		
		Barber Teppichboden 4m x 5m breit, 70% Wolle, 80% Polyamid, qm	16,95

Geöffnet: mo. fr. 9.30 - 19.30 Uhr, Sa. 8.30 - 14.00 Uhr, 1. Samstag im Monat 8.30 - 16.00 Uhr

neu in aachen

PLANEN&EINRICHTEN



planen · einrichten · objekte

interlücke

wohn- & objektplan
einrichtungsbedarf gmbh
boxgraben 38, aachen
am polizeipräsidium

BRING'NE OLLE- KAUF'NE TOLLE!

WIR NEHMEN
ALTE KAMERA BIS ZU 50 JAHRE
IN ZAHLUNG, WENN SIE EINE
MODERNE AGFA MOTOR-POCKET KAUFEN!
10 JAHRE GARANTIE AUF DEN MOTOR!



Agromatic 901 S motor
Die neue Pocket-Generation: Die erste Pocket-Kamera
der Welt mit Motor! Mit Serienblende. Lebendige Bild-
folgen werden durch die Serienblende
Bild für Bild festgehalten.

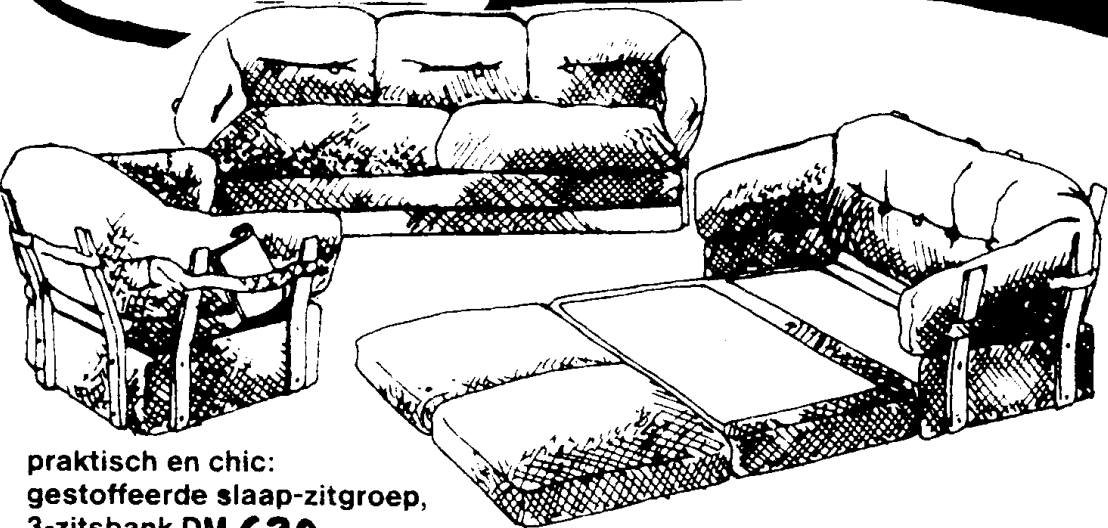
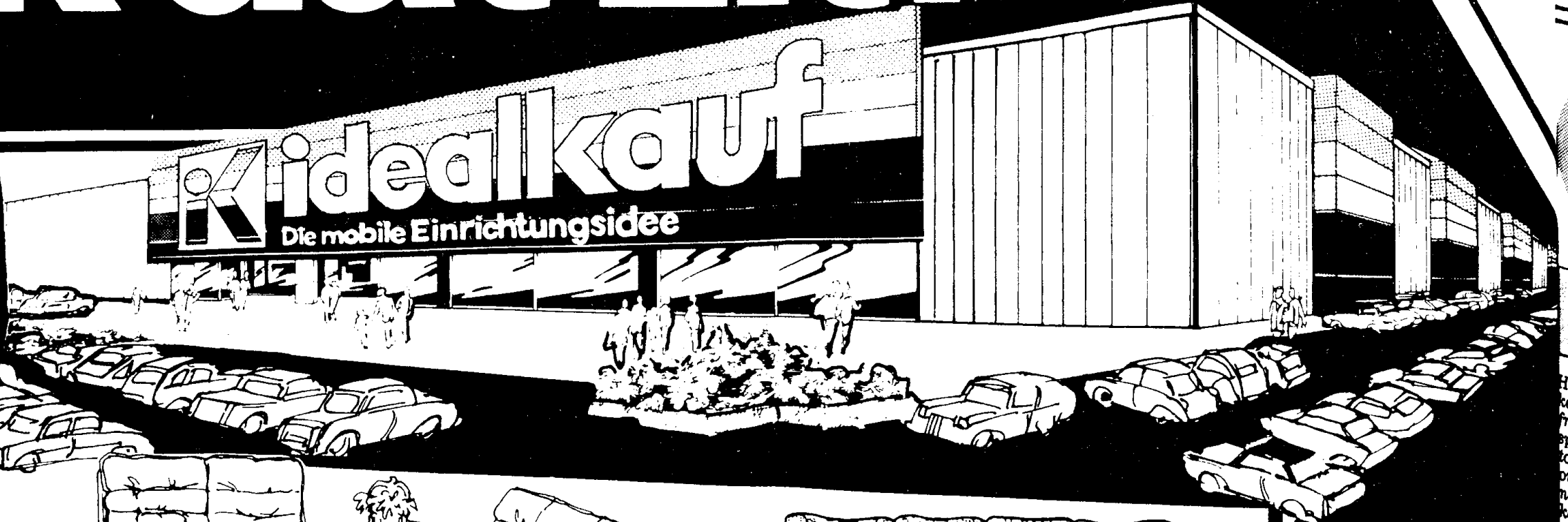
FOTO PREIM

HAUS DES GUTEN BILDES
5100 AACHEN, Ursulinarstraße 3-5, am Dom



Kijk dat zit!

Want zulke voordelige aanbiedingen van gestoffeerde meubels - zoals deze bij Idealkauf permanent in voorraad zijn - krijgt U in het drielandengebied rond Aken, Maastricht en Luik niet vaak. Met standvastig onderstel van grenen of metaal, gestoffeerd met linnen of rib, bij Idealkauf vindt U een enorme keus. Fauteuils, 2-zitsbanken, slaapbanken en zitgroepen tot en met eindeloze woonlandschappen wachten erop van U bezeten te worden. Een ding hebben zij gemeen: zij zijn bijzonder goed in vorm en kwaliteit. En supervoordelig van prijs. Daarbij nog de mobiele inrichtingsidee: uitzoeken, zonder te wachten meenemen en zelf opbouwen of tegen geringe toeslag laten leveren en monteren. Dat is ideaal kopen bij Idealkauf, 1100 m over de grens bij Kerkrade. Bent U daar niet verzeten op?



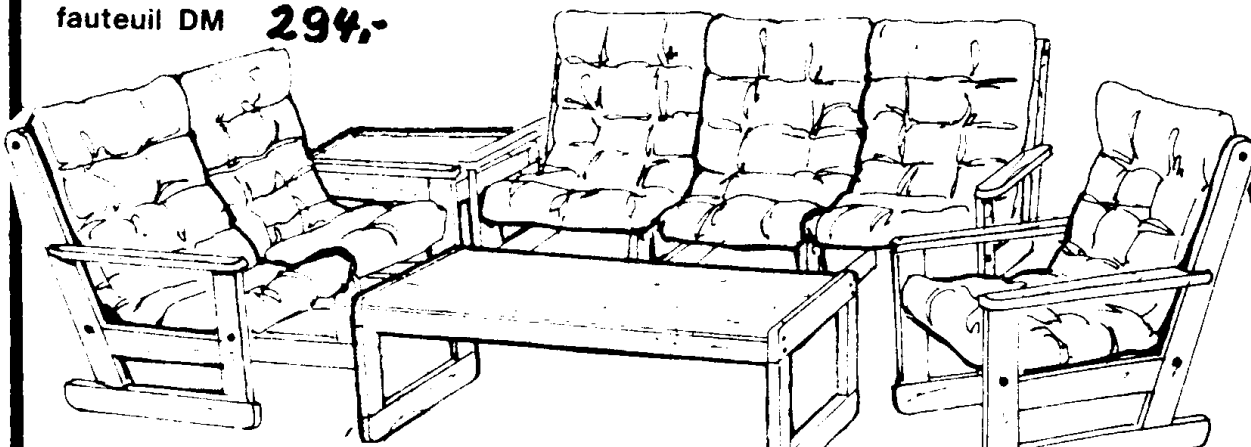
praktisch en chic:
gestoffeerde slaap-zitgroep,
3-zitsbank DM **630,-**
2-zitsbank DM **447,-**
fauteuil DM **294,-**



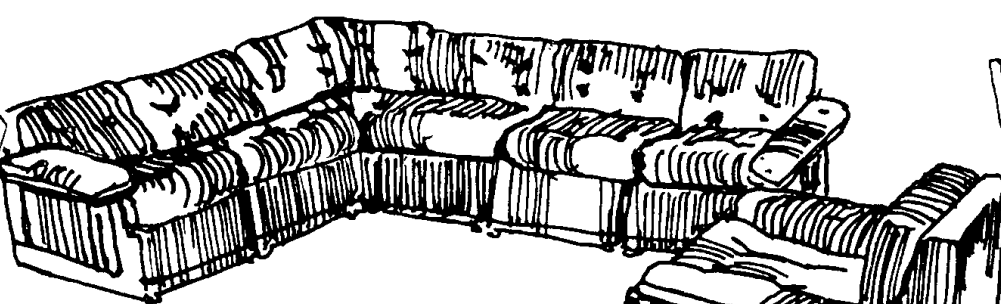
grenen zitgroep,
bekleding canvas natuur:
fauteuil DM **253,-** 2-zitsbank DM **360,-** 3-zitsbank DM **471,-**
hoektafel (75 x 75 cm) DM **174,-** salontafel (135 x 75 cm) DM **222,-**



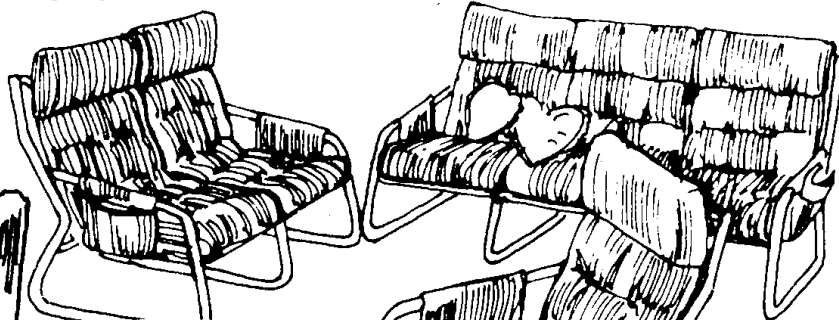
leefhoek met
linnen bekleding:
fauteuil-element DM **165,-**
hoekelement DM **233,-**



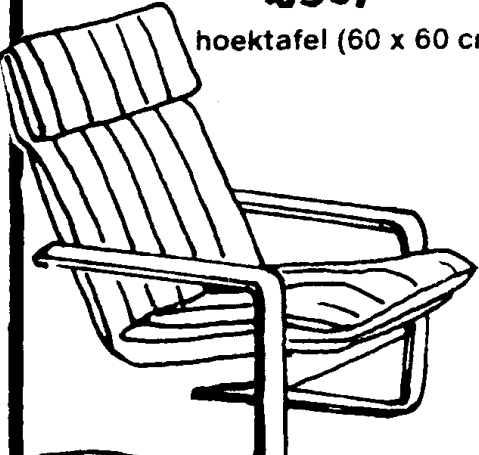
gestoffeerde zitgroep, massief grenen onderstel,
bekleding bruine rib: 3-zitsbank DM **445,-** fauteuil DM **175,-**
2-zitsbank DM **295,-** salontafel (120 x 60 cm) DM **149,-**
hoektafel (60 x 60 cm) DM **119,-**



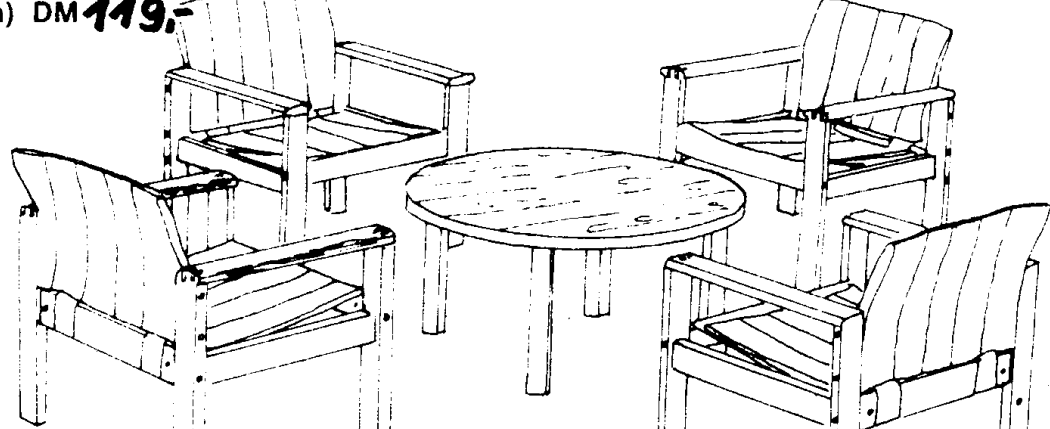
leefhoek in bruine rib:
zit-element DM **237,-**
hoek-element DM **379,-**
armleuning DM **74,-**



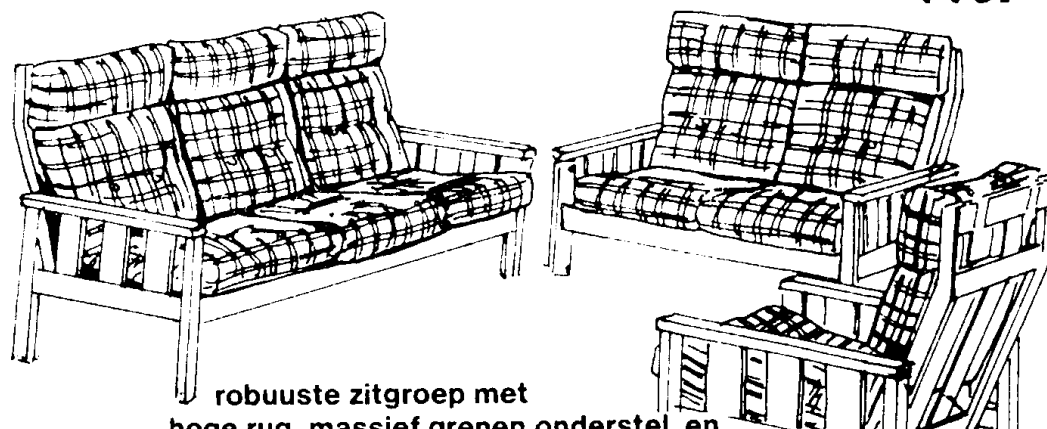
chroom en rib passen
goed bij elkaar:
bruine zitgroep met
hoge leuningen:
3-zitsbank DM **287,-**
2-zitsbank DM **244,-**
fauteuil DM **116,-**



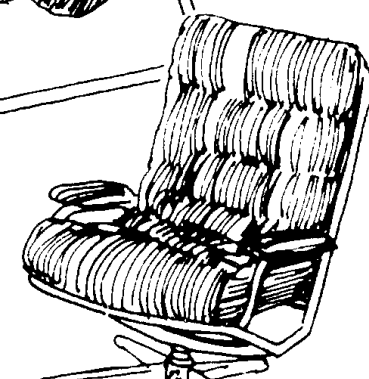
wipzetel met hoge rug,
houten onderstel,
natuurlinnen bekleding DM **280,-**



ambachts-kwaliteit
tegen voordelige prijs:
fauteuil, grenen onderstel, bekleding halfinnen DM **172,-**
ronde tafel (Ø 90 cm) met zwaar massief blad DM **191,-**



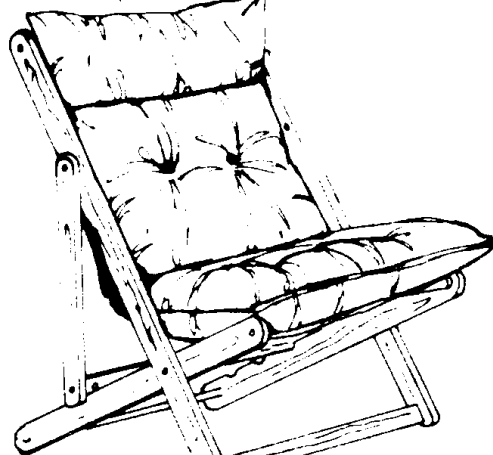
robuuste zitgroep met
hoge rug, massief grenen onderstel en
ruiten bekleding:
3-zitsbank DM **731,-**
2-zitsbank DM **552,-**
fauteuil DM **366,-**



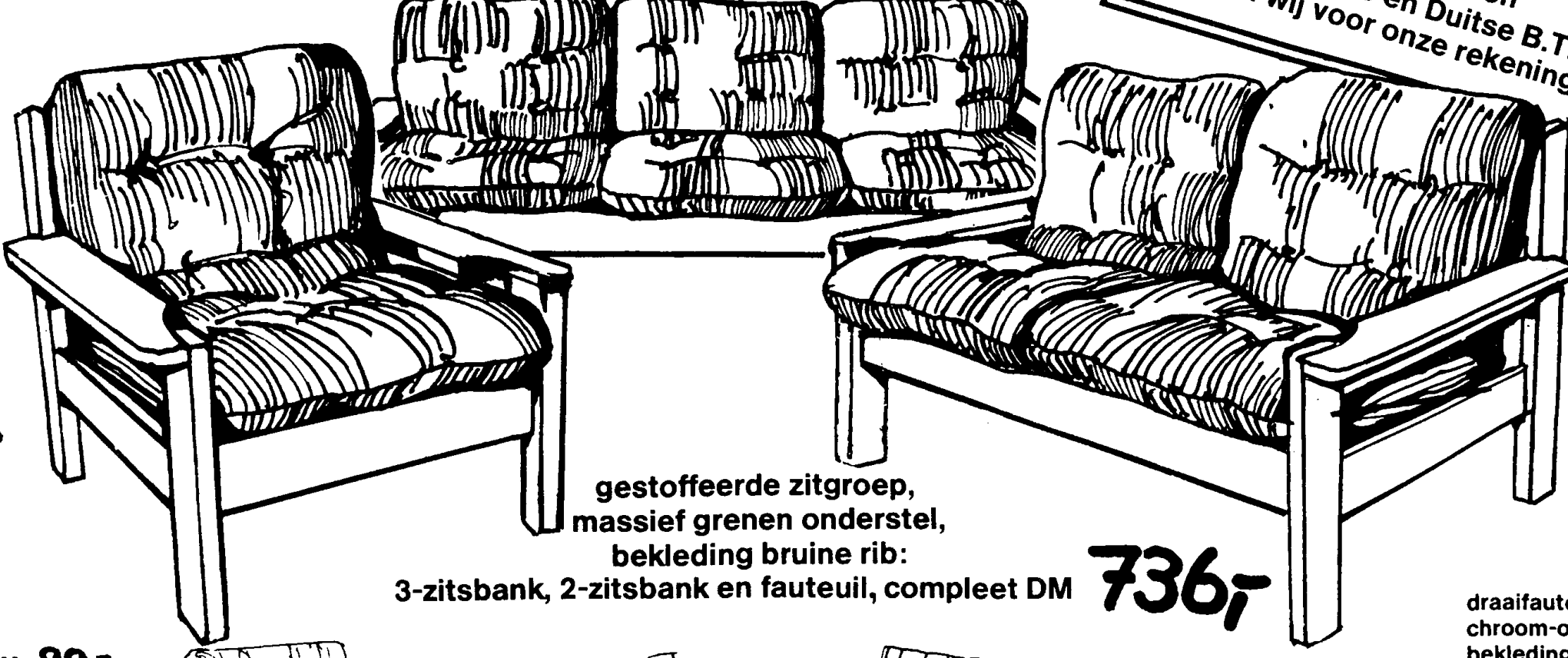
bijpassende
draaifauteuil DM **198,-**



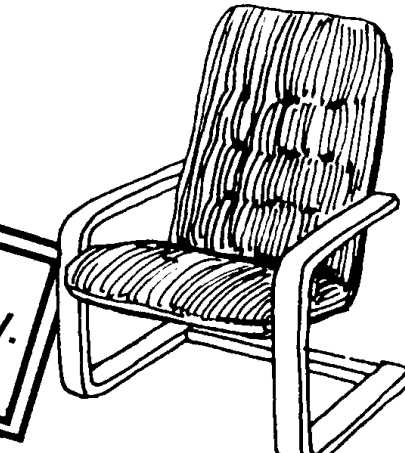
grenen zetel
in bruine rib DM **69,-**



klapfauteuil, grenen onderstel,
bekleding linnen natuut of bruin DM **99,-**



gestoffeerde zitgroep,
massief grenen onderstel,
bekleding bruine rib:
3-zitsbank, 2-zitsbank en fauteuil, compleet DM **736,-**



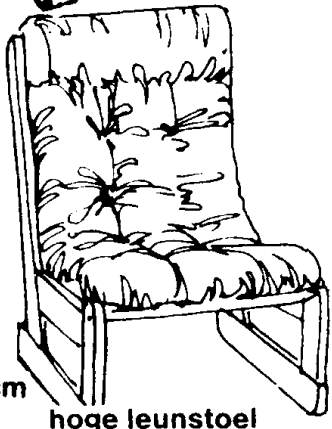
wipfauteuil met hoge rug,
houten onderstel,
bekleding bruine rib DM **249,-**



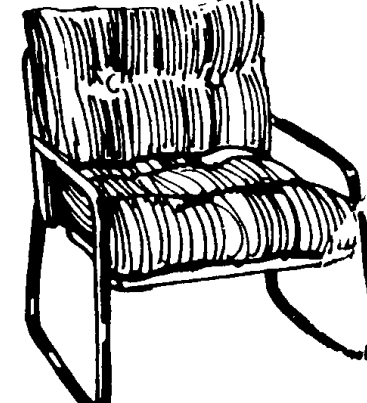
draaifauteuil met hoge rug,
chroom-onderstel, houten leuningen,
bekleding natuurlinnen DM **281,-**



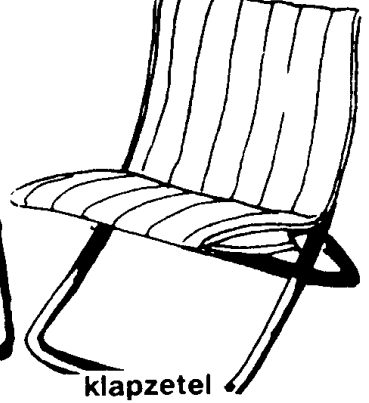
slaapbank,
ligvlak ca. 160 x 210 cm
DM **665,-**



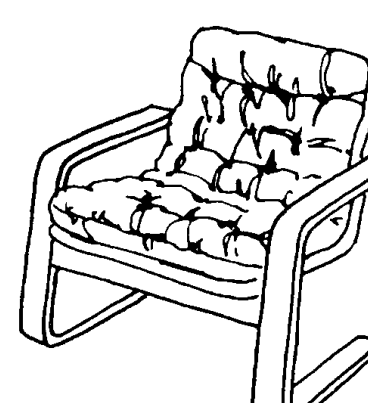
hoge leunstoel
in bruine rib
met sleevoet DM **139,-**



bruin gestoffeerde
chroomzetel DM **59,-**



klapzetel
onderstel rood of bruin,
bekleding natuurlinnen DM **94,-**



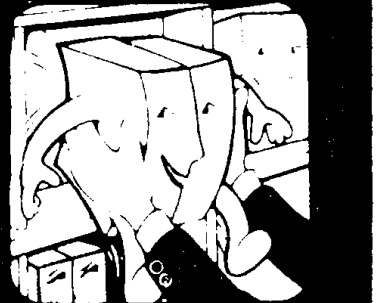
wipzetel met
massief houten
onderstel,
bekleding
natuurlinnen
DM **217,-**

Het verschil tussen
de Nederlandse en Duitse B.T.W.
nemen wij voor onze rekening.

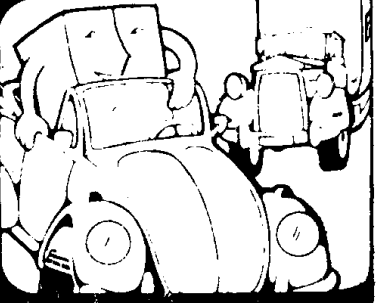
ATTENTIE heel belangrijk en voordelig
voor onze talrijke
nederlandse clientele:
alle artikelen van ons assortiment tot
een waarde van hfl 500 (per pers.
boven de 17 jaar) kunt U vrij
van invoerrechten over de
grens naar Nederland
meenemen!

**Meeneem
markt voor
meubels,
tapijten en
woning-
decoratie.**

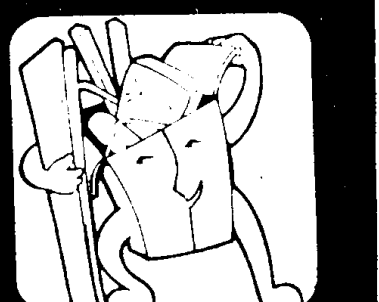
**Bij ons gaat het
op rolletjes:**



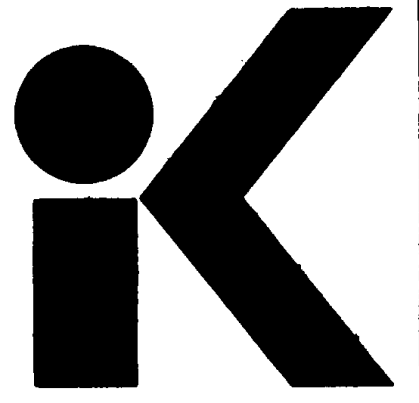
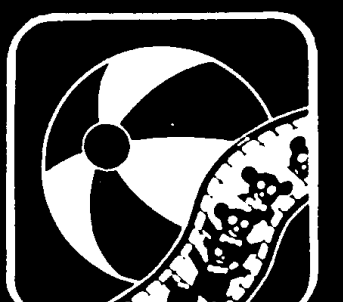
... zelf uitzoeken



... meenemen of
tegen pure kostprijs
laten thuisbezorgen!



... zelf opzetten of
laten monteren tegen
pure kostprijs



idealkauf
Die mobile Einrichtungsidee

Direct aan de voorrangsweg Herzogenrath-Kohlscheid
Grensovergang Kerkrade ca. 1.100 m

HERZOGENRATH
Voccartstraße, gegenüber Fa. Wohnbedarf

* s'Zondags vrij toegankelijke Show
van 14.00 tot 18.00 uur, geen verkoop. *

